



**MOJA GAZETA**  
POLSKI KAPITAŁ

REKLAMA

**SKUP WSZYSTKICH AUT DO RECYKLINGU**

- **ODBIÓR WŁASNY** • **GOTÓWKA**
- **LEGALNE WYREJESTROWANIE POJAZDU**

**TEL. 603 603 856, 535 200 566**

**NAJLEPSZE CENY W REGIONIE!!!**

REKLAMA

**PRODUCENT PANELI OGRODZENIOWYCH**  
**EUREKA**  
ul. Górnośląska 2  
68-200 Żary  
**602 613 750**

REKLAMA

**NADCHODZI CZAS NA WIOSENNE PORZĄDKI**

Na wszystkie produkty firmy Altax promocja przez cały kwiecień **-10%**



Żary, ul. Okrzei 9, tel/fax 68 374 24 46

**ROLBUD**

Skład drzewno-budowlany

www.rolbud-zary.pl, rolbud@rolbud-zary.pl



**Święta nadziei**

str. 13

REKLAMA

**Dywan PORTOFINO**  
80x150 cm ~~179~~ **99 zł**  
Oferta obowiązuje w dniach 29.03-01.04.2017 r.

**Dywan BELIS**  
120x170 cm ~~349~~ **129 zł**  
**Poduszka KOMFORT LT.GREY**  
**Poduszka KOMFORT ECRU**  
45x45 cm ~~39,99~~ **19,99 zł**  
**Wycieraczka Dom Pełen Szczęścia**  
~~14,99~~ **9,97 zł**

**KOMFORT**

Zapraszamy do sklepu:

**ŻARY** **Adams**  
Centrum Handlowe

**ul. Górnośląska 17**

Godziny otwarcia:  
poniedziałek - piątek **08:00-18:00**  
sobota **08:00-14:00**





My jednak przede wszystkim patrzymy na relacje z Panem Bogiem.

**ks. Krzysztof Kwaśnik**  
proboszcz parafii NSPJ w Żarach

Piątek

14 kwietnia

SO

ND

PN

WT

ŚR

CZ

12°



13°

9°

9°

7°

8°

8°

5°

4°

2°

2°

0°

1°

**ŻARY** Zbiórka na specjalistyczny wózek

# Dzielnicowa pomaga Ani

**Sierżant Żaneta Migas, dzielnicowa z Komendy Powiatowej Policji w Żarach zaangażowała się w pomoc dla chorej siedmiolatki.**

Dzielnicowa zaangażowana w zbiórkę pieniędzy na specjalistyczny wózek dla Ani, która jest chora na AADC i nie może chodzić. To bardzo rzadka choroba - w Polsce znane są tylko dwa



Sierżant Żaneta Migas nie jest obojętna na los chorej Ani. Po służbie poświęca swój czas i wraz z mamą dziewczynki prowadzi aukcję na rzecz siedmiolatki fot. KPP Żary

przypadki. Ania, aby móc funkcjonować, wyjść na spacer i cieszyć się życiem, potrzebuje specjalistycznego wózka. Trzeba w tym celu zebrać 17 tys. złotych.

Dzielnicowa dowiedziała się o zbiórce na zakup wózka przez przypadek. Wylicytowała torebkę i skontaktowała się z mamą dziewczynki. Kiedy usłyszała historię Ani, postanowiła pomóc. Po służbie wraz z Darią, mamą dziewczynki, prowadzi aukcje rzeczy подарowanych przez osoby, którym nie jest obojętny los dziewczynki.

Dzielnicowa zachęca do ofiarowania rzeczy na aukcję i do licytowania. Pieniądze wpłacane są na konto fundacji „Słoneczko”. Panią Darię i sierz. Żanetę Migas można znaleźć na facebooku wpisując: licytacje dla Aneczki z AADC.

**Paweł Skrzypczyński**

**Jak pomóc Ani**  
Można oddać 1 proc. podatku lub wpłacając dowolną kwotę na konto fundacji „Słoneczko”  
nr. konta : 89 8944 0003  
0000 2088 2000 0010.

AUTOREKLAMA

**SZUKAJ NAS NA**  
facebook.com/mgazeta24

REKLAMA

**POSEZONOWA  
OBNIŻKA CEN OPAŁU**

**Brykiet Rekord**  
luz od 550 zł brutto/t  
paczka/worek - 18 zł / 25 kg  
**Kamienny orzech luz 40-90 mm**  
od 680 zł brutto/t  
**Ekogroszek**  
luz od 670 zł brutto/t  
worek - 19,50 zł / 25 kg

**JUBO-TRANS**  
tel. 509 835 962, 68 362 5091  
Jasień, ul. Wesola 1

REKLAMA

**REHABILITACJA  
FUNKCJONALNA**  
fizjoterapeuta  
mgr **Adrian Kurpias**  
tel. 609 605 980  
adrian.kurpias@wp.pl  
www.kurpias.pl  
ul. Okrzei 5, 68-320 Jasień

**ZAPOMNIJ O  
BÓLU**

REKLAMA

**SPRZEDAŻ MATERIAŁÓW  
BUDOWLANYCH**

**Ytong 24 - od 8,1 zł/szt**  
**Roben 24 - od 4,2 zł/szt**  
**Cement 42,5 - od 360 zł/t**

W sprzedaży posiadamy również inne materiały budowlane.

**JUBO-TRANS**  
Jasień, ul. Wesola 1  
tel. 509 835 962  
tel. 68 362 5091



REKLAMA



## droga do zatrudnienia

### Zwiększ swoje szanse na rynku pracy

#### Zapraszamy do udziału w projekcie: „Droga do zatrudnienia”

Dla osób młodych w wieku 15-29 lat, z terenu powiatu żarskiego, bez pracy, nieuczestniczących w kształceniu lub szkoleniu (w tym osoby z niepełnosprawnościami) z następujących grup:

- ▶ Absolwentów specjalnych ośrodków szkolno – wychowawczych,
- ▶ Matek przebywających w Domu Samotnej Matki,
- ▶ Osób opuszczających Zakłady Karne lub Areszty Śledcze (do roku po opuszczeniu ośrodka).

**BEZPŁATNE:**

- ▶ doradztwo zawodowe,
- ▶ szkolenia zawodowe,
- ▶ staże zawodowe.

**ZAPEWNIAMY:**

- ▶ certyfikat ukończenia szkolenia,
- ▶ stypendium szkoleniowe,
- ▶ płatne staże 4 m-czne,

**Trwa rekrutacja**

Rekrutację prowadzą ( telefonicznie , pocztą e-mail oraz w biurze projektu ) :

- ▶ **Łużycka Szkoła Wyższa**  
68-200 Żary, ul. Pszenna 2B  
tel. 603 407 005  
e-mail: lwsh@wp.pl
- ▶ **Miejski Ośrodek Pomocy Społecznej**  
68-200 Żary, ul. Domańskiego 1  
tel. 68 475 55 80  
e-mail: poczta@mops.zary.pl

Fundusze Europejskie Wiedza Edukacja Rozwój

Unia Europejska Europejski Fundusz Społeczny

Projekt jest współfinansowany ze środków Europejskiego Funduszu Społecznego.

REKLAMA

## Szanowni Mieszkańcy Gminy Żary!

Z okazji nadchodzących Świąt Wielkanocnych proszę przyjąć najlepsze życzenia, aby ten świąteczny czas przyniósł Państwu wytchnienie, spokój i radość z rodzinnych spotkań.

Życzymy wielu szczęśliwych chwil i pogody ducha na każdy dzień.

Przewodniczący Rady Gminy  
**Leszek Kasprów**  
oraz Radni Rady Gminy Żary



Wójt Gminy Żary  
**Leszek Mrozek**



REKLAMA



# Rolmasz

## ŚRUBY I NARZĘDZIA

# MODECO GARDEN

Nożyce do żywopłotu 18V

**313 zł**  
~~391 zł~~  
-20%



Dmuchała do liści 18V

**220 zł**  
~~245 zł~~  
-10%



Nożyce do trawy 7,2V

**134 zł**  
~~167 zł~~  
-20%





**ONE 4all**

Akumulator 18V  
1.5AH LI-ION  
ONE4ALL

**140 zł**  
~~176 zł~~  
-20%

Podkaszarka do trawy 18V

**264 zł**  
~~330 zł~~  
-20%



ŻARY, ul. Okrzei 9  
tel. 68 363 10 21  
www.rolmasz-zary.pl



**POWIAT ŻARSKI** Samorządowcy przyglądali się atrakcjom

# Turystyczna szansa

**Promocja, dodatkowe środki unijne i współdziałanie samorządów, a wszystko to wokół „Łuku Mużakowa” - jedynego geoparku w Polsce znajdującemu się na elitarnej liście UNESCO.**

Włodarze miast Łęknica i Żary oraz gmin wiejskich Trzebiel i Żary, a także radni i przedstawiciele organizacji turystycznych, nadleśnictw, Zespołu Parków Krajobrazowych Województwa Lubuskiego spotkali się w Łęknicy w celu omówienia podstawowych założeń mającej powstać polsko-niemieckiej struktury w ramach Europejskiego Ugrupowania Współpracy Terytorialnej. Geopark Łuk Mużakowa sygnowany marką UNESCO

jest uznawany na świecie za miejsce co najmniej warte zobaczenia. Samorządy lokalne mają okazję sporo na tym wygrać. Stowarzyszenie, które będzie zarządzać Geoparkiem, będzie preferowane w ubieganiu się o europejskie fundusze i to zarówno realizując wspólne inwestycje członków stowarzyszenia, jak i każdy oddzielnie. Czy skorzystają z tej szansy?

**Zainteresowanie jest**

Wielu radnych okolicznych samorządów pierwszy raz widziało geościeżkę „Dawna kopalnia Babina” oraz Park Mużakowski. I nic dziwnego, że te miejsca robią wrażenie, skoro według szacunków w ubiegłym roku Park Mużakowski po polskiej i niemieckiej stronie odwiedziło około 400 tys. turystów, a ścieżkę geoturystyczną „Dawna Kopalnia Babina” około 30 tys. Przy okazji, wszystkim Czytelnikom polecamy wyjazd do Łęknicy - ciepły weekend-



Niektórzy zwiedzali geościeżkę po raz pierwszy fot. Andrzej Buczyński

wy dzień może być okazją do spędzenia czasu wśród krajobrazów o wyjątkowym charakterze. I to całkiem blisko. Tu jak najbardziej przemawia mądrość powiedzenia „cudze chwalicie, swojego nie znacie”.

Jak już informowaliśmy na łamach gazety, żarski Zielony Las również ma szansę na włączenie go do obszaru geoparku. Łądolód który utworzył Geopark Łuk

Mużakowa jest również odpowiedzialny za utworzenie terenu, na którym znajduje się Zielony Las. Korzystających z uroków tego wyśmienitego miejsca do uprawiania sportu, rekreacji i wypoczynku nie trzeba przekonywać, że warto promować i dbać o takie tereny w najbliższym sąsiedztwie.

**Czas na działanie**

Nie dziwi pozytywne nastawienie władz lokalnych do tego projektu. Dziwiłoby, gdyby było inaczej. My wszyscy, mieszkańcy, możemy na tym tylko skorzystać.

- Robimy pierwsze kroki w kierunku powstania EUWT, do zainteresowanych samorządów wyślemy listy intencyjne w tej sprawie - mówi koordynator działań po polskiej stronie, burmistrz Łęknicy Piotr Kuliniak. - Cieszę się, że nasza propozycja trafiła na podatny grunt.



Andrzej Buczyński Warto wejść na wieżę widokową fot. Andrzej Buczyński



Widok na „Afrykę” fot. Andrzej Buczyński

REKLAMA



**Zdrowych i pogodnych Świąt Wielkanocnych,  
obfitości na świątecznym stole,  
smacznego jajka  
oraz wiosennego nastroju  
w rodzinnym gronie  
życzą**

**Danuta Madej  
Burmistrz Miasta Żary**

**Marian Popławski  
Przewodniczący Rady  
Miejskiej w Żarach**





**ŻARY** Ekologiczna akcja na szerszą skalę

# Nowe piece dla wszystkich chętnych

**Dobra wiadomość dla wszystkich, którzy złożyli wniosek o dofinansowanie do wymiany starych pieców.**

W ratuszu zapadła decyzja, że w tym roku dofinansowanie otrzymają wszyscy mieszkańcy ubiegający się o pokrycie połowy kosztów wymiany starych pieców na bardziej ekologiczne. Środki na ten cel zostały zabezpieczone. Do uchwalonych przez radnych na ten rok 200 tys. złotych burmistrz postanowiła dołożyć kolejnych 600 tys. Pieniądzy wystarczy dla wszystkich. Oczywiście wszystkich, którzy spełnią wymogi. Po wstępnej weryfikacji kilka wniosków zostało odrzuconych. Teraz jeszcze urzędnicy będą musieli odwiedzić wnioskodawców i na miejscu sprawdzić stan faktyczny i możliwości realizacji wnioskowanych inwestycji.



Rodzaj ogrzewania oraz jakość paliwa mają istotny wpływ na to, co przez komin dostaje się do powietrza fot. Andrzej Buczyński

#### Cztery lata w rok

Gdyby akcja realizowana była zgodnie z finansowym planem, to modernizacja takiej ilości urządzeń grzewczych w mieście trwałaby aż cztery lata. A tymczasem w ciągu jednego zaledwie roku około stu kominów przestanie za-

niecyszczać powietrze w mieście w takim stopniu jak do tej pory. Taka ilość powinna być odczuwalna. Niejednokrotnie podkreśla się, że tylko kompleksowe działania mogą przynieść pożądany skutek.

**Andrzej Buczyński**

#### Danuta Madej, burmistrz Żar

- Zadłużenie naszego miasta wynosi 18 procent, tak niskiego jeszcze nie mieliśmy. Poza tym pozyskaliśmy bardzo dużo środków zewnętrznych i na inwestycje wydajemy mniej pieniędzy własnych. Dzięki temu możemy pozwolić sobie na dofinansowanie indywidualnych potrzeb mieszkańców. Ochrona środowiska jest jednym z ważniejszych elementów w naszym mieście. Podjęłam decyzję, aby dołożyć ponad 600 tys. złotych do wymiany pieców. Mam nadzieję, że mieszkańcy dobrze wykorzystają te środki i da nam to wymierne efekty. Te dodatkowe środki finansowe pochodzą z oszczędności z ubiegłego roku. Wprowadzimy je do budżetu uchwałą Rady Miasta już w tym miesiącu.



fot. Andrzej Buczyński

REKLAMA

**Szanowni Państwo,  
Mieszkańcy Powiatu Żarskiego**

**Wielkanoc to piękne święto  
życia, radości i nadziei.  
Niech ten czas przyniesie wiele  
obfitości, zdrowia i spokoju.**

**Życzę Państwu wszelkiej  
pomyślności na co dzień,  
pogodnych i szczęśliwych chwil  
w gronie najbliższych.**



**REGION** Obiekty sakralne wymagają renowacji

# Remonty w kościołach

**Prawie milion złotych od władz wojewódzkich na odnawianie zabytków. Większość środków trafiła do kościołów, również w naszym regionie.**

Wiele zabytkowych kościołów urzeka pięknym zarówno architektonicznym, jak i wielowiekowym wystrojem wewnątrz. Utrzymaniem tych obiektów zajmują się poszczególne parafie. Problem w tym, że renowacja zabytków pod nadzorem konserwatorskim jest bardzo kosztowna. W tym wypadku nieodzowną pomocą są dodatkowe środki



Dzięki remontom żarski kościółek św. Piotra i Pawła wraca do dawnej świetności fot. Andrzej Buczyński

pozyskane z zewnątrz.

Jedną z parafii, która otrzymała wojewódzką dotację, jest żarska Parafia pw. Najświętszego Serca Pana Jezusa, która opiekuje kościołem filialnym pw. św. Piotra i Pawła.

- Jeśli nie pozyskamy dodatkowych środków, to za przyznane 32 tys. będziemy mogli wykonać część zaplanowanych prac, ponieważ

kosztorys opiewa na 180 tys. - informuje ks. proboszcz Krzysztof Kwaśnik. - Przede wszystkim trzeba tam wyremontować posadzkę oraz zbić stare i położyć nowe tynki.

W dalszym etapie zaplanowano zajęcie się budową męsy ołtarzowej i drewnianym ołtarzem, tak aby przywrócić kościołowi jego pierwotny, przedwojenny wygląd.

Lokalizacja tego obiektu w miejskim parku nadaje mu szczególny urok, stąd też zainteresowanie młodych par urządzeniem właśnie tam kameralnych ceremonii ślubnych.

Parafia otrzymała również dotację z żarskiego ratusza. Dzięki kwocie blisko 116 tys. ruszą kolejne prace w kościele farnym.

- W ubiegłym roku pomalowaliśmy nawę główną - mówi proboszcz. - W tym roku przystępujemy do remontu prezbiterium wraz z chórem.

Ks. Kwaśnik podkreśla, że wszystko to jest możliwe nie tylko dzięki dotacjom, ale i sponsorom oraz parafianom, którzy poprzez ofiary składane na tacę po części finansują remonty swoich świątyń.

**Andrzej Buczyński**

**Wykaz dotacji z budżetu Województwa Lubuskiego na prace przy zabytkach w naszym regionie:**

**40.000 zł** - kościół p.w. Matki Bożej Różańcowej w Jasieniu - kontynuacja zabezpieczenia elementów konstrukcyjnych wieży kościoła wraz z naprawą spękań, naprawą więźby dachowej i pokrycia dachowego przy wieży, wykonanie częściowego zabezpieczenia przeciwwilgociowego.

**32.000 zł** - kościół p.w. św. Piotra i Pawła w Żarach: wymiana tynków, uzupełnienie z płytek ceramicznych, malowanie wnętrza kościoła.

**50.000 zł** - Roboty budowlane i prace konserwatorskie elewacji kościoła p.w. św. Krzyża w Żaganiu wraz z odtworzeniem schodów zewnętrznych, wykonaniem prac przeciwwilgociowych ścian obwodowych, konserwacją i rekonstrukcją elementów ceramicznych, z piaskowca, metalo-

wych, żeliwnych oraz drewnianych, stolarki okiennej i witraży. **25.000 zł** - Prace remontowe i restauratorskie przy elewacji rektorskiego Kościoła p.w. Matki Bożej Bolesnej w Karczówce.

**70.000 zł** - Remont elewacji Kościoła p.w. Świętego Ducha w Żaganiu wraz z zamontowaniem systemów zabezpieczających zabytek przed ptakami.

**50.000 zł** - Prace związane z zabezpieczeniem kościoła p.w. św. Mikołaja Biskupa w Stanowie przed destrukcyjnym działaniem wilgoci: wykonanie izolacji przeciwwilgociowej, naprawa powierzchni murów z kamienia, uzupełnienie tynków zewnętrznych, uzupełnienie rur spustowych, itp.

**30.000 zł** - Prace restauratorsko - konserwatorskie ołtarza Zestania Ducha Świętego autorstwa Mistrza z Gościeszowic w kościele p.w. św. Jana Chrzyciela w Chichach.

AUTOREKLAMA

WWW.Moja24.pl

nowa odsłona  
portalu informacyjnego

AUTOREKLAMA

**SZUKAJ NAS NA**

facebook.com/mgazeta24

REKLAMA

**KREDYTY**  
gotówkowe, konsolidacyjne,  
hipoteczne  
pożyczki pozabankowe -  
pierwsza za 0 zł

**CHWILÓWKI**  
pożyczki pod zastaw  
samochodu na oświadczenie  
o dochodach bez BIK i KRD  
wysoka przyznawalność,  
krótki terminy realizacji

ŻARY, ul. Okrzei 10  
tel. 696-438-557; 68-470-42-20

REKLAMA

**Magia Świąt WIELKANOCNYCH...  
Z RODZINNEGO DOMU SENIORA „LEŚNE - ZACISZE”**

Nadchodzą kolejne święta Wielkanocne. Czas przemyśleń, zastanowienia się nad sobą, bliskimi. To święta wprawiają nas w taką aurę tajemniczości... zatrzymają się na chwilę. Seniorzy...Ci, którzy przeżyli tak wiele przygotowań, aby odbywały się One zawsze w klimacie tradycji. Chwil radości na przemian przepłatających się ze smutkiem. Jak wielu z nich już nie ma wśród Nas...Są, jak jesienne liście spadające z drzew i... Tak trudno się z tym pogodzić. Ale każdy z Nas w którymś momencie swego życia znacznie bardziej analizować swoją drogę, i zastanawiać się w tym późniejszym senioralnym momencie życia, że tak jak jest początek, jest i koniec. Tymi przemyśleniami są święta. Przygotowania, rozmowy, kto zasiądzie do świątecznego stołu, a kto nie. Kto odszedł już na zawsze. Czy dojadą najbliżsi, na których czekają z utęsknieniem? Doba przesiedleń niekorzystnie wpływa na całokształt rodziny. Rodzin rozrzuconych po Polsce i świecie Smutne. My w Rodzinnym Domu Seniora tradycyjnie zasiądziemy do wspólnego stołu, dzieląc się święconką. Wspominając bliskich. Tak samo będzie w Noclegowni, przy ul. Bohaterów Getta. Bezdomni. Druga dziedziną jaką się zajmuję, dotyczy człowieka. Tych trudniejszych, ale jak podobnych przypadków osób. I u seniorów, jak i u bezdomnych tak często zauważalna dwubiegunowość nastrojów. Odczuć, radości i krzywdy. Nie wszyscy potrafią zaakceptować swoją sytuację, swój obecny stan. Nie wszyscy potrafią uszanować to, co chcielibyśmy im dać, ofiarować, inni. - Obcy. Często jest to dla Nas dających, krzywdzące. Często smutek, rozgoryczenie przechodzące w złość i gorycz... Ale to dzięki tym osobom ceniącym Naszą pracę, Ich rodzinom nie poprzestajemy i brniemy dalej. Nasza Fundacja „Pogodna Jesień Seniora”, przejmując w styczniu Noclegownię, stara się cały czas wprowadzać troszeczkę inności, urozmaicenia, i nadziei. Czy uda nam się nawiązać współpracę z ludźmi tam zamieszkującymi...? A pokrzywdzonym, często rozszewszonym nastawionym ludziom przez los, nieczęsto z własnego wyboru ciężko będzie pomóc, chociaż mamy szczerą chęć. Każdemu trzeba podać dłoń. W czwartek o 17.00 organizujemy przedświąteczne spotkanie wielkanocne w Noclegowni. Chcemy ludziom tam zamieszkującym pokazać, że są też ważni i są częścią Naszego społeczeństwa o którym pamiętamy. Mam nadzieję, że zagospodzą Władze Miasta, MOPS, goście zaproszeni. Zbyt krótki czas nie pozwolił na realizowanie tego wszystkiego co zaplanowaliśmy. Ale i tak pomieszczenia pamiętające lata 70 nabrały znikomych barw. Kosztowało Nas to sporo pracy i nerwów. Bo właśnie w takim momencie można zauważyć wszystko. Jakie jest zaangażowanie ludzi... i przychodzi smutna refleksja. Brak chęci w pomocnych wyzwaniach jest u Nas ogromna. Myślałam, że telefon będzie gorący. Dziękujemy serdecznie tym, którzy przyjęli wyzwanie, służyli pomocą i wsparli Nas. A uczniowie z LO im. Bolesława Prusa na koniec nie zawiedli. Dziękujemy. Dlatego przyszłościowe marzenia o Centrum Geriatrycznym wprawiają mnie w nutę zamyślenia... Czy COŚ, co mogło by Nam służyć, powstanie?? To jest, „moja” ciągła walka o COŚ, w czym jestem zaangażowana całą sobą. Z ludźmi starszymi, rodzinami na co dzień borykającymi się z problemem zauważalnym „dopiero”, gdy przychodzi starość. Tam byłoby miejsce, prawdziwa ostoja spokoju i bezpieczeństwa może i „Nas” wszystkich?? NIGDY NIE MÓW, NIGDY... o tym nie zapominajmy wydając krytykę, osąd, opinię. Ale marzenia ma każdy. Jedne spełniają się szybciej inne później, lub wcale. Moje, mają służyć dobru Nas wszystkich. Państwu życzymy...  
**W tym niezwykłym czasie ŚWIĄT WIELKIEJ NOCY aby te Święta Wielkanocne obudziły w Państwu uśpione marzenia, a czas spędzony w gronie najbliższych obfitował w wiarę, nadzieję i miłość.**

**Danuta Sobieraj**



**ŻARY** Spotkanie inauguracyjne

# Jest nowa komisja

**ŻARY** Specjalny zespół do spraw czystego powietrza składa się z radnych, urzędników przedstawicieli straży miejskiej, mieszkańców oraz działaczy ekologicznych.

Pierwsze spotkanie organizacyjne odbyło się w środę, 12 kwietnia. Koordynatorem



Jak prace zespołu przełożą się na jakość powietrza? Zobaczmy fot. Andrzej Buczyński

piętnastoosobowego zespołu został Damian Babula, zastępca naczelnika wydziału infrastruktury technicznej.

Zespół do spraw wdrażania, monitorowania i ewaluacji planu gospodarki niskoemisyjnej będzie przede wszystkim pracował na bazie dokumentu uchwalonego przez Radę Miejską w 2014 roku. Plan zatwierdzony na lata 2014-2020 może być modyfikowany, a zatwierdzenie każdej zmiany leży w gestii radnych. Czy i jakie będą propozycje zmian, oka-

że się w trakcie prac nowo powołanego zespołu.

- Mamy nadzieję, że na kolejnym spotkaniu członkowie zespołu wniosą już jakieś swoje pomysły co do kolejnych działań - mówi Damian Babula.

Zespół spotka się 2 czerwca. Wtedy prawdopodobnie rozpoczną się już konkretne prace. Tymczasem wszyscy jego członkowie mają czas na dokładne zapoznanie się z dokumentem, który będzie podstawą ich działalności. **ATB**

REKLAMA

**gaMMa**  
studio mebli

19 lat DOŚWIADCZENIA

POSTAW NA PROFESJONALIZM

**STUDIO KUCHNI**

Żary, Bohaterów Getta 14 • 504-133-179

## MEBLE NA LATA....

Firma Gamma oferuje Państwu wysokiej jakości meble na zamówienie.

Tworzymy meble o niepowtarzalnym charakterze, które harmonijnie wpisują się w przestrzeń domu. Dużą wagę przykładamy do tego, by ergonomia i funkcjonalność szły w parze z maksymalnym wykorzystaniem miejsca. Specjalizujemy się w produkcji mebli kuchennych, ale wykonujemy też meble o szerszym przeznaczeniu. Nasze produkty można zobaczyć w niejednym urzędzie, sklepie, obiekcie gastronomicznym czy gabinecie lekarskim. Jesteśmy zgranym zespołem świadczącym kompleksową usługę. Od profesjonalnego projektu, poprzez kompetentne doradztwo, po fachowy montaż. Warto podkreślić, że wychodząc naprzeciw oczekiwaniom naszych klientów stale podnosimy nasze umiejętności i kwalifikacje. Jesteśmy w stanie wykonać praktycznie wszystko z dostępnych na naszym rynku materiałów. W naszej pracy przykładamy dużą wagę do szczegółów, korzystamy z najlepszych i najtrwalszych materiałów, sądząc iż tylko to zapewni satysfakcję i trwałość na lata. Jako producent nie jesteśmy ograniczeni żadnymi szablonami. U nas mogą Państwo dowolnie łączyć ze sobą setki kolorów, i materiałów. Naszym dotychczasowym klientom dziękujemy za okazane zaufanie, nowych zapraszamy do współpracy – mówi Jarosław Świątkowski – współwłaściciel firmy Gamma S.C.

ŻARY ul. Bohaterów Getta 14, tel. 504-133-179, 507-158-256, 68-374-25-95



REKLAMA

**OSKAR**

- SYSTEMY OGRODZENIOWE
- WYROBY ZE STALI NIERDZEWNEJ
- KONSTRUKCJE STALOWE
- MALARNIA PROSZKOWA
- AUTOMATYKA DO BRAM
- USŁUGI TRANSPORTOWE

ul. Przemysłowa 54  
Lubsko  
tel. 501 174 900  
tel. 514 158 437  
www.oskar-zaune.de  
www.oskar24.pl  
oskar24.produkcja@gmail.com

**KOWALSTWO ARTYSTYCZNE**

- fachowe doradztwo
- atrakcyjne ceny
- szybki czas realizacji

**ZAPRASZAMY**





**SALON  MEBLOWY**

Żary ul. Moniuszki 11  
tel. 68 470 64 10  
www.m-lid.pl

**MEBLE DLA CIEBIE**  
facebook.com/SalonMeblowy

**SKLEP MEDYCZNY**

**ProVita**

czynny:  
pn.-pt. 9-17  
sob. 9-13

Pasaż Handlowy  
Hayduk  
Żary, ul. Moniuszki 11

**ZAPRASZAMY**

**pasaż  
handlowy**

**Hayduk**

**sprawdź aktualne  
PROMOCJE**

Przedsiębiorstwo Wytwórczo - Handlowo - Usługowe  
"LUBCENAS" Sp. z o. o.  
68-300 Lubsko, ul. Grunwaldzka 5

**Sprzedaż:**

- nasion rolniczych,
- pasz treściwych,
- nasion ogrodniczych,
- nawozów mineralnych



Żary ul. Moniuszki 11, tel. 683639723  
Lubsko ul. Grunwaldzka 5, tel. 683720563  
Gubin ul. Kołataja 18, tel. 683595906

**APTEKA  
"W PASAŻU"**

**ul. Moniuszki 11**

czynna:

**poniedziałek - piątek od 8 do 18**

**sobota od 8 do 14**

**tel. 68 470 64 07**

**ul. Moniuszki 11 ŻARY**



## Zdrowych, radosnych i spokojnych Świąt Wielkanocnych naszym Czytelnikom i Klientom życzą



**ROLBUD**  
Skład drzewno-budowlany  
Żary, ul. Okrzei 9  
tel. 68 374 24 46  
[www.rolbud-zary.pl](http://www.rolbud-zary.pl)



**ROLMASZ**  
Żary, ul. Okrzei 9  
tel. 68 363 10 21  
tel. 68 363 10 58  
[www.rolmasz-zary.pl](http://www.rolmasz-zary.pl)



**M-LID SALON MEBLOWY**  
Żary, ul. Moniuszki 11  
tel. 68 470 64 10  
[www.m-lid.pl](http://www.m-lid.pl)



Żary, ul. Zielonogórska 24  
Żagań, ul. Piłsudskiego 19



Żary, ul. Okrzei 9  
Lubsko, ul. Poznańska 2  
Żagań, ul. Dworcowa 49  
tel. 665 934 545  
[www.sluchmedik.pl](http://www.sluchmedik.pl)



**SALON MEBLOWY**  
Żary  
pl. Pionierów Ziemi Żarskiej 2  
tel. 68 360 70 96  
tel. 664 00 78 83  
[www.art-meble.com](http://www.art-meble.com)



Sprzedaż hurtowa i detaliczna  
Żary, ul. Szpitalna 10  
tel. 68 363 49 50  
tel. 508 083 189



**ŻARY** Wracamy do tematu

# Kultura (**nie**)gorsza

**Brak wizji, pomysłu i zdecydowanego działania. Wbrew potrzebom i oczekiwaniom mieszkańców, infrastruktura kulturalna miasta została na poziomie lat osiemdziesiątych. Czy miasto nadgoni stracony czas?**

Przypomnijmy. Niedawno opublikowaliśmy artykuł pt. „Kultura po macosze-mu”. Zwróciliśmy w nim uwagę, że Żary, powiatowe miasto, które mieni się „stolicą Dolnych Łużyc”, nie posiada obiektu kultury na miarę XXI wieku. W tym czasie wybudowane zostało za ogromne miliony złotych wiele obiektów o charakterze sportowym i rekreacyjnym. Sztandarym przykładem może być tzw. basen przy ul. Leśnej, boisko „Okrągłak”, obecnie remontowana jest „Syrena”, powstały „Orliki”, siłownie pod chmurką. Mówi się o remoncie stadionu Promienia i obiektu dla sportów walki. To jest oczywiście potrzebne. Zwróciliśmy jednak uwagę na brak równowagi. O ile na infrastrukturę sportową i rekreacyjną przeznaczają się miliony, to na infrastrukturę kulturalną już nie. Przeprowadzane remonty nie są tu argumen-



**Sala widowiskowa „Luna” z zewnątrz prezentuje się fatalnie. Obiekt nie ma parkingu i odpowiednich szatni. Jest zbyt mały, jak na potrzeby miasta. Nie ma też szans na rozbudowę. Czy wobec tego nie czas na budowę nowego, nowoczesnego obiektu?**  
 fot. Paweł Skrzypczyński

tem. Kolejnym władzom miasta wyraźnie brakuje wizji i pomysłu.

#### **Inni zainwestowali i zarabiają**

W ostatnich kilkunastu latach wiele mniejszych od Żar miast, pobudowało już nowoczesne obiekty kultury. Dysponują nowoczesnymi

salami, infrastrukturą i zapleczem godnym przyjmowania najwyższej klasy artystów. Mogą więc pokusić się o sprowadzanie dużych przedstawień i widowisk, na które żarska Luna nie ma możliwości technicznych. Nikt też nie będzie zainteresowany organizacją w Żarach ciekawych, bileto-

wanych wydarzeń artystycznych, bo oprócz wymagań technicznych, barierą jest zbyt mała liczba miejsc dla publiczności. To powoduje, że organizacja widowiska staje się nieopłacalna. Tracą na tym mieszkańcy, którym pozostaje wyjazd do Zielonej Góry, Poznania czy Wrocławia. To oznacza,

że tam zostawiają swoje pieniądze.

#### **W oczach artystów**

Dopiero co w Żarach gościli artyści z pierwszej półki: znakomity muzyk z Krakowa Alosza Awdiejew z zespołem oraz aktorzy Piotr Polk i Piotr Szwedec z warszawskiego teatru Capitol.

Jeszcze w kwietniu przyjadą ze sztuką „Dama bije króla” kolejni znani aktorzy z teatru Capitol. Właściwie nie ma miesiąca, żeby do miasta nie zawitali znakomici artyści. Wszyscy oni patrzą i mają porównanie. Jeżdżą z występami po całym kraju, więc widzą, jaką infrastrukturą na potrzeby kultury dysponuje miasto. Na tej podstawie mogą wyrobić sobie opinię. Czy obecna infrastruktura buduje pozytywny wizerunek miasta i jego mieszkańców?

#### **Duże zapotrzebowanie**

Zapotrzebowanie na kulturę jest duże. Świadczyć mogą o tym pełne sale na różnych, biletowanych koncertach i przedstawieniach. Często brakuje miejsc, więc trzeba dostawiać krzesła, żeby wszyscy zainteresowani mieli gdzie usiąść. I wcale wysoka cena biletu nie jest barierą. Mieszkańcy chcą się dobrze bawić i są gotowi za to zapłacić, i płacą duże pieniądze. Mają prawo więc oczekiwać, że spędzą dwie godziny w komfortowych warunkach. Dom kultury na tym zarobi i w efekcie, dzięki zarobionym pieniądзом, będzie mógł poszerzyć ofertę kulturalną. Wszyscy na tym mogą jedynie zyskać.

Szanowni Czytelnicy. Chcielibyśmy poznać Wasze zdanie na ten temat. Możecie przesłać do nas Wasze opinie i uwagi. Opublikujemy je. Zapraszamy i zachęcamy do dyskusji.

**Paweł Skrzypczyński**

AUTOREKLAMA

# Kontakt24

na portalu [www.Moja24.pl](http://www.Moja24.pl)

**Serwis dla reporterów z regionu.**

Pomóż nam w tworzeniu portalu Moja24.pl

**Byłeś świadkiem ciekawej sytuacji - podziel się informacją.**

**Napisz do nas na: [kontakt@moja24.pl](mailto:kontakt@moja24.pl)**

dołącz zdjęcie lub film, a my to opublikujemy.

\* zasady publikacji nadesłanych materiałów w regulaminie portalu <http://moja24.pl/index.php/regulamin/>





**POWIAT ŻAGAŃSKI** Horror na drogach

# Napici, odurzeni, bez uprawnień

**Pomimo wielu akcji, apeli i działań edukacyjnych, nie brakuje kierowców, którzy nie powinni lub nie mają prawa kierować samochodem. Tylko w jeden weekend policjanci z żagańskiej komendy powiatowej zatrzymali i nie dopuścili do dalszej jazdy aż sześciu kierowców.**

Wśród kontrolowanych, pięciu było w stanie nietrzeźwości, jeden był pod wpływem środków odurzających, jeden kierowca dodatkowo miał cofnięte



Alkomat pokaże prawdę fot. KPP Żagań

uprawnienia do kierowania pojazdami.

Czterech kierujących zatrzymanych w stanie nietrzeźwości to mężczyźni powyżej 50 roku życia, pozostałych dwóch kierowców, również mężczyzn, było w wieku 21 lat.

Za kierowanie w stanie nietrzeźwości lub pod wpływem środka odurzającego, grozi utrata prawa jazdy oraz kara grzywny, ograniczenia wolności albo pozbawienia wolności do lat dwóch. Będąc po użyciu alkoholu lub podobnie działającego środka, kierowca podlega karze aresztu albo grzywny, grozi mu również utrata prawa jazdy.

Kto prowadzi pojazd mechaniczny, mając cofnięte uprawnienia, podlega grzywnie, karze ograniczenia wolności albo pozbawienia wolności do lat dwóch. Mając zakaz sądowy prowadzenia pojazdów, podlega karze pozbawienia wolności do lat trzech. **PAS**

# W trosce o bezpieczeństwo

**ŻARY** Policjanci ruchu drogowego żarskiej jednostki przeprowadzili dwie z cyklicznych akcji pn. „Niechronieni” oraz „Trzeźwy kierowca”. Ukarali mandatami kierowców oraz pieszych, którzy rażąco naruszyli przepisy o ruchu drogowym.

Podczas akcji mundurowi sprawdzali stan trzeźwości kierowców, a także kontrolowali, czy kierowcy zgodnie z przepisami przejeżdżają przez przejścia dla pieszych. Wśród przebadanych na zawartość alkoholu podczas prowadzonej akcji, wszyscy byli trzeźwi. Policjanci przypominają, że zarówno piesi jak i kierowcy powinni zachować ostrożność w rejonie przejść dla pieszych.

- Przypominamy również o odblaskach, które w znacznym stopniu poprawiają naszą widoczność. Nośmy je nie tylko poza terenem zabudowanym, ale również w mieście – szczególnie po zmroku - zachęca podkom. Aneta Berestecka, rzecznik prasowy KPP w Żarach. **PAS**



Policja cały czas prowadzi skuteczne akcje fot. KPP Żary

**Piesi powinni pamiętać, że zabronione jest:**

1. Wchodzenie na jezdnię bezpośrednio przed jadący pojazd - na przejściach dla pieszych, w miejscach innych niż przejścia dla pieszych
2. Wchodzenie na jezdnię spoza pojazdu lub innej przeszkody ograniczającej widoczność drogi .
3. Przechodzenie przez jezdnię w miejscu, w którym urządzenia zabezpieczające lub przeszkoda oddzielają drogę dla pieszych albo chodnik od jezdni
4. Niestosowanie się do znaków drogowych dotyczących ruchu pieszych
5. Przechodzenie przez jezdnię w miejscach o ograniczonej widoczności drogi
  - na obszarze zabudowanym
  - na obszarze niezabudowanym
6. Przebieganie przez jezdnię.
7. Naruszenie obowiązku korzystania przez pieszego z chodnika lub drogi dla pieszych, a w razie ich braku - z pobocza.

# Bezpieczne święta

**POWIAT ŻARSKI** Od Wielkiego Piątku aż do końca świąt policjanci z żarskiej komendy będą prowadzić wzmoczone działania pn. „Wielkanoc”.

Celem akcji jest zapewnienie większego bezpieczeństwa na drogach. Mundurowi skontrolują m.in. stan trzeźwości, wymagane dokumenty, stan techniczny

pojazdów i prędkość oraz sposób przewożenia w pojazdach dzieci. Działania te mają na celu zapewnienie większego bezpieczeństwa na drogach.

- Zanim wyruszymy w drogę pamiętajmy o tym, aby sprawdzić czy pojazd posiada światła, trójkąt, gaśnicę, ważne badania techniczne. W trasę wybierzmy się odpowiednio wcześniej, aby bezpiecznie dotrzeć do celu - informuje podkom. Aneta Berestecka, rzecznik KPP w Żarach. - Apelujemy o rozwagę i rozsądek podczas podróży - dodaje. **PAS**

**Policja apeluje o rozwagę i rozsądek, aby Święta Wielkanocne dla wszystkich były radosne i bezpieczne!**

Przygotowując się do Świąt pamiętajmy o rozwadze, kiedy znajdziemy się w zatłoczonych sklepach. Takie sytuacje wykorzystują złodzieje. Dokumenty i pieniądze należy przechowywać w wewnętrznych kieszeniach ubrania, nosić torebkę tak, aby zawsze mieć ją na oku, w czasie zakupów unikać miejsc zatłoczonych. W zaparkowanych samochodach na parkingu nie należy pozostawiać dokumentów, torebek, saszetek na widoku, mogą być łatwym łupem dla złodziei.

Szanujemy tradycję, ale pamiętajmy w „Wielkanocny Poniedziałek” o umiarze i rozsądku. Za swoje czyny możemy ponieść konsekwencje prawne. Policjanci będą reagować na agresywne zachowanie oraz polewanie przechodniów w sposób, który może wyrządzić krzywdę. Nagłe wtargnięcie na jezdnię podczas takich zabaw może spowodować zagrożenie w ruchu drogowym.



Podkom. Aneta Berestecka apeluje o rozwagę w trakcie świątecznych podróży fot. ARMG



**GMINA ŻARY** Rodzinna tradycja rękodzieła

# Wyskrobywała wzory brzytwą

**Studiowała filologię rosyjską, szydełkowała, szyła. Śpiewa w miejscowym zespole śpiewaczym. Jadwiga Siry z Marszowa jest jednak przede wszystkim mistrzynią w ozdabianiu świątecznych jajek.**

Zdolności manualne odziedziczyła po rodzicach. Ojciec - przysłowio-wa złota rączka - potrafił zrobić wszystko, od zabawek, aż po remont domu. Mama sama nauczyła się szyć i haftować. Rodzinną tradycję rękodzielniczą kontynuuje dzisiaj córka. W ozdabianych przez Jadwigę

świętecznych jajkach dominują rodzinne wzory kujawskie i mazowieckie.

- Problem był w tym, że niewiele miałam wzorów z Kujaw do dyspozycji, gdy zaczynałam przygodę z ozdabianiem jajek. Dawniej nie było internetu tak, jak teraz. Pierwsze wzory czerpałam z pocztówek wielkanocnych. Z czasem rozwijałam wyobraźnię. Teraz wzory wychodzą mi spod ręki, tak po prostu - tłumaczy pani Jadwiga.

#### Droga do perfekcji

Zanim doszła do perfekcji, długo eksperymentowała. Trzeba było się nauczyć odpowiednio gotować jajka. Przede wszystkim jednak zносиła ból rąk, bo zanim obrała odpowiednią technikę i dobrała narzędzia, to minęło sporo czasu. Co ciekawe, z początku wyskrobywała wzory brzytwą ojca.

- Ile było o to gadania. Tato nie mógł się ogolić, bez ostrzenia swojego ulubionego narzędzia. Teraz już doszłam do perfekcji. Wzory robię nożykiem do cięcia tapet. Gdy się stępi ułamuję końcówkę i walczę z wzorami dalej... - śmieje się pani Jadwiga.

Jej mama zdołała jajka woskiem, pani Jadwiga gotuje jajka w cebuli - odpowiednio długo i w zależności jaki chce uzyskać odcień. Potem wydrapuje wzory. To mozolna praca, ale efekty są lepsze. Dlaczego? Można po prostu robić mniejsze i bardziej wyraziste wzorki.

#### Rękodzieło i muzyka

Zanim zajęła się zdobieniem jajek, to szyła, szydełkowała i wyszywała wzorem krzyżykowym.

- Robiłam to od kiedy pamiętam. Do tego, muszę się pochwalić, zawsze towarzyszył mi śpiew. Za moją mamą cała rodzina jest rozśpiewana - podkreśla pani Jadwiga.

Śpiewała w chórze kościelnym, bracia mieli zespół „Dromaderzy”. Sami zrobili sobie gitary elektryczne, bo takie były czasy. Nieprzypadkowo więc pani Jadwiga realizuje się obecnie w miejscowym zespole śpiewaczym „Złoty Klos”. Jest też bardzo dumna ze swojej córki, która haftuje, maluje i fotografuje.

- Zachęcam ją, żeby w przyszłości zabrała się za wielkanocne rękodzieło - uśmiecha się pani Jadwiga.



Umiejętność wyskrobywania wzorów wymaga cierpliwości, lat eksperymentów i doświadczenia fot. Zbigniew Janicki



W świetlicy wiejskiej w Marszowie spotykają się aktywne kobiety, które działają m.in. w zespole „Złoty Klos”. Tradycja zdobienia świątecznych jajek nie zanika. Jest kontynuowana podczas gminnych konkursów i jarmarków, a jej częścią jest muzyka i śpiew fot. Zbigniew Janicki

**Paweł Skrzypczyński**

REKLAMA

**Elbet**

Żary, ul. Wapienna 4, tel. 784 00 69 62, 600 494 684



**ŻARY** Religijne przygotowania do Świąt

# Święta radości

**Uroczysta droga krzyżowa na ulicach miasta była wstępem do obchodów najważniejszych świąt w kościele katolickim.**

- Wieczorna droga krzyżowa w Niedzielę Palmową była duchowym wprowadzeniem do przeżywania Wielkiego Tygodnia - mówi proboszcz parafii NSPJ, ks. Krzysztof Kwaśnik. - Chcieliśmy, by wyglądała ona trochę inaczej niż zwykle, stąd zaangażowanie katechetów, grup oraz parafian.

## Religijnie i komercyjnie

Jeśli chodzi o świąteczną oprawę, dekoracje, a także to co dzieje się w sklepach już na wiele tygodni przed grudniowymi świętami Bożego Narodzenia, to wydawać by się mogło, że te właśnie święta „wygrywają” w -

nazwijmy to - rankingu popularności. Z pewnością są bardziej kolorowe i kuszące przepychem prezentów, z czego cieszą się najbardziej dzieci. Osoby niewierzące również postawią sobie w domu udekorowaną choinkę. Od kilku lat nasila się coraz mocniej komercyjny charakter tych świąt. Ozdoby świąteczne sprzedawane są już w listopadzie, sklepy prześcigają się w świątecznych promocjach, a banki oferują kredyty na zakup coraz to droższych prezentów. Wielkanocne świętowanie jest w pewnym sensie pozbawione tego przepychu, niemniej jednak pewne akcenty widać w handlu i na ulicach. Coraz częściej pojawiają się dekoracje z jajek, zajaków i baranków.

Ale to tylko świąteczna powierzchowność, która bez duchowego aspektu, byłaby dla osób wierzących jedynie czymś w rodzaju festynu lub jarmarku.

- Jedne i drugie święta są równie ważne dla katolików i każde z nich

mają swój urok, piękno i swoje bogactwo - mówi proboszcz Kwaśnik. - My jednak przede wszystkim patrzmy na relacje z Panem Bogiem i podczas tych świąt radujemy się ze zmartwychwstania.

## Triduum paschalne

W kościele katolickim świętowanie rozpoczyna się już w Wielki Czwartek. Wieczorna msza święta jest początkiem triduum paschalnego na pamiątkę męki, śmierci i zmartwychwstania Jezusa. Czwartek jest pamiątką Ostatniej Wieczerzy i ustanowienia sakramentu kapłaństwa i eucharystii. Wielki Piątek przypomina o męczeńskiej śmierci Chrystusa. Z kolei Wielka Sobota jest okresem ciszy i oczekiwania. Wreszcie, po północy w niedzielę rano przychodzi czas na świętowanie zmartwychwstania Jezusa Chrystusa.



**Andrzej Buczyński**

Ta niedzielna droga krzyżowa miała wyjątkowy charakter  
fot. Andrzej Buczyński



Na czele szli strażacy z jednostki Ochotniczej Straży Pożarnej z Marszowa fot. Andrzej Buczyński



Podczas takiej uroczystości nie mogło zabraknąć żarskich harcerzy fot. Andrzej Buczyński



Rzesza wiernych przemaszerała żarskimi ulicami fot. Andrzej Buczyński



LUBSKO Kongres ustala zasady

# W Polsce jest motocyklowy porządek

**Lubski klub „Boxer” MC Poland był gospodarzem Ogólnopolskiego Kongresu Klubów Motocyklowych.**

Można mieć całkiem mylne mniemanie o motocyklistach, szczególnie w aspekcie działalności poszczególnych klubów, jeśli tylko ogląda się amerykańskie filmy gangsterskie. W Pol-

sce od przeszło dwudziestu lat działa instytucja kongresu, skupiająca 28 najważniejszych klubów MC, które - można powiedzieć - wprowadziły pewne prawa i porządki. I z tych wzorców czerpią też inne kraje. Tak więc mamy się czym pochwalić. Inicjatorem powołania kongresu był śląski klub Road Runners, a od kilku już ładnych lat w ścisłej, składającej się z ośmiu klubów, radzie kongresu za-

siada lubski „Boxer”. Takie spotkania organizowane są dwa razy w roku, a pełnienie roli gospodarza jest niewątpliwym wyróżnieniem.

- Mieliliśmy zaszczyt po raz drugi w 31-letniej historii naszego klubu zorganizować taką właśnie imprezę - mówi Robert Kościk, szef, czyli prezydent lubskiego „Boxera”.

#### Była cała Polska

Na kongres przybyli przedstawiciele 110 klubów prak-

tycznie z każdego zakątka Polski. Warto wspomnieć, że niektóre kluby reprezentują środowiska zawodowe, na przykład strażaków, lekarzy, czy chociażby kapłanów.

Przez trzy dni przewinęło się przez nasz region sporo ponad tysiąc motocyklistów. Po co? Kongres zatwierdza chociażby tak zwane „plecy”, czyli barwy klubowe noszone na motocyklowych strojach - to, co wyróżnia każdy klub. Nie ma więc problemu, że jakiś się



Robert Kościk, szef „Boxera” uważa, że w kwestii uporządkowania spraw klubowych inne kraje mogą się od nas uczyć  
fot. Andrzej Buczyński

powieła, że ktoś będzie miał do kogoś pretensje.

- Robimy to wszystko po to, żeby później nie było jakichś awantur na złotych, tak jak to miało miejsce na zachodzie, a i kiedyś u nas - mówi Robert Kościk. - Na kongres przyjechał klub z Litwy. Poinformowali nas, że jeden z ich członków żyje teraz i pracuje w Polsce. Dzięki temu nikt nie będzie się zastanawiał, co zagraniczne kolory robią w naszym kraju - wzajemny szacunek jest podstawą - dodaje szef „Boxera”.

Teoretycznie klub może założyć garstka motocyklistów mających wspólną pasję. Poprzez najbliższy sobie klub o randze MC mogą zgłosić swój pomysł na działalność, na swój własny znak, a kongres to rozpatrzy. To jakby zdobyć na coś „patent”, który będzie przez wszystkich respektowany.

#### Podsumowują i planują

Półroczne podsumowania działalności klubowej są stałym punktem obrad kongresu. Ustala się również terminy zlotów motocyklowych, tak aby nie zachodziły na siebie. Jedną z akcji wymyślonych przez

motocyklistów jest impreza, w ramach której w całym kraju najczęściej podczas inauguracji sezonu motocykliści honorowo oddają krew, a przy okazji z tej możliwości korzysta wiele osób niezwiązanych ze środowiskiem motocyklowym. Motocyklowe „Mikołajki”, wizyty w domach dziecka, udział w imprezach charytatywnych - to też motocyklowa codzienność klubowa, choć być może za mało zauważana.

#### Integracja i pomysły

Kongres jest okazją do zbliżenia i zintegrowania środowisk motocyklowych praktycznie od Bałtyku, aż po Tatry. Na drogach można zauważyć, że motocykliści pozdrawiają się, choć w większości przypadków w ogóle się nie znają. Spotykając się na parkingach, stacjach benzynowych rozmawiają ze sobą jak starzy znajomi, chociaż widzą się pierwszy raz w życiu. I to niezależnie od wieku. To może dziwić kierowców samochodów, ale właśnie tak jest.

**Andrzej Buczyński**



Motocyklowa pasja przekazywana jest z pokolenia na pokolenie fot. Andrzej Buczyński



Kongres jest okazją do zbliżenia i zintegrowania środowisk motocyklowych praktycznie od Bałtyku, aż po Tatry.

Rada Kongresu zbiera się dwa razy w roku fot. Andrzej Buczyński



**ŻARY** Spotkanie autorskie

# Z Nela przed Wielkanocą



W gronie przyjaciół i koleżanek fot. Halina Gola

**Na spotkaniu autorskim z Anielą Kondratowicz nie zabrakło licznego grona przyjaciół i gości.**

Okazją do spotkania w Żarskim Domu Kultury z pisać poezje Anielą Kondratowicz, była rocznica urodzin oraz wydanie przez ŻDK tomiku „Gdzie poezja, gdzie proza... wiersze wybrane”. Aniela Kondratowicz zapisuje wierszem i prozą od 31 sierpnia 1939r. wszystkie zdarzenia ze swego życia oraz tego, co ją otacza. To już 78 lat. Autorka nie tylko pisze poezje. Gdy miała 17 lat zaczęła ćwiczyć. Poranne ćwiczenia gimnastyczne i chodzenie z kijkami pozwalają jej cały czas zachować dobrą kondy-

cję fizyczną.

- Jest wzorem godnym naśladowania - podkreśla prowadząca sekcję literacką RYM Uniwersytetu Trzeciego Wieku, Halina Borowiec.

Nieprzypadkowo więc na spotkaniu obecni byli członkowie sekcji literackiej, którzy w ten sposób wyrazili swój podziw dla koleżanki Neli.

Koleżanki i koledzy z RYM-u czytali wiersze Jubilatki o wojnie, o miłości, o przyrodzie, a także o obserwacjach życia. Teksty liryczne, ale i satyryczne, pełne ciepła i zadumy nad upływającym czasem.

Oprawę muzyczną zapewniła grupa „Bemole” z ŻDK, która zachwyciła piosenkami z towarzyszeniem akordeonu. Były życzenia, kwiaty i wspólne zaśpiewane „Sto lat”. **PAS**



Aniela Kondratowicz pisze poezje i dba o kondycję fizyczną fot. Halina Gola

# Obrazy malowane sercem

**ŻAGAŃ W Pałacu Książęcym, w poczekalni notariusza otwarto wystawę prac Elwiry Pawłowicz.**

Elwira Pawłowicz z rysunkiem zetknęła się siedem lat temu na zajęciach Grupy Artystycznej Uniwersytetu

Trzeciego Wieku. Od tamtej pory upodobała sobie tę formę wypowiedzi. Najbardziej lubi rysować portrety ludzi. Nie chodzi jednak o proste odwzorowanie twarzy. Autorce zależy przede wszystkim na pokazaniu emocji portretowanej osoby.

Ekspozowane rysunki można podziwiać do końca maja.

**Jan Mazur**



Zasłużone brawa za twórczą pracę fot. Jan Mazur



Kwiaty, podziękowania, życzenia fot. Jan Mazur



Dla takich chwil warto żyć fot. Jan Mazur



## ŻARY 3. Dycha po Żarach - popularny bieg uliczny

# Prawdziwe święto biegania

**700 osób na starcie kategorii Open i około 170 dzieci w biegu AK Anatol Mini Dycha, to bilans popularności żarskiej imprezy biegowej.**

Organizatorem był klub Żary Runners Team wspólnie z urzędem miejskim. Impreza pomimo młodego stażu jest bardzo wysoko oceniana nawet w ogólnopolskich środowiskach biegaczy. Nie mogłaby się odbyć bez zaangażowania zarówno licznych sponsorów, jak i wolontariuszy, których w tym roku pracowało około siedemdziesięciu.

### Według najlepszych wzorów

- Obserwując imprezy biegowe w Polsce czy w Europie, staramy się jakieś najlepsze rozwiązania wprowadzić też

u nas - mówi Marcin Hakman, prezes Żary Runners Team.

A pozytywne oceny uczestników imprezy świadczą o tym, że robią to dobrze. Zresztą, wspomnieć należy, że zapisy na bieg trwały zaledwie czternaście godzin. Poza tym około 150 osób znalazło się na liście rezerwowej. To pokazuje, jak wiele osób chce biegać w Żarach - nie tylko mieszkańców miasta, ale i gości z Polski, Niemiec, czy Włoch.

- Już w dniu imprezy nasi goście z Niemiec prosili nas o zarezerwowanie dla nich kilkunastu miejsc na wrześnieowy Cross po Zielonym Lesie - nie ukrywa zadowolenia prezes Hakman.

### Najlepsza lubuska dycha

W opinii wielu biegaczy, żarska „Dycha” jest najlepszym biegiem w województwie na tym dystansie.

- To zasługa także

wszystkich służb, które nas wspierały - porządkowych, miejskich, czy medycznych - mówi Marcin Hakman. - Muszę podkreślić, że ta współpraca układa się wzorowo - dodaje.

Żarskie środowisko biegaczy jest coraz bardziej liczne. W cotygodniowych parkrunach po Zielonym Lesie bierze udział średnio osiemdziesiąt osób. Są też wspólne wyjazdy na różne imprezy biegowe. Popularność biegania ciągle rośnie. Czy można się tu pokusić o imprezę na skalę półtora czy dwóch tysięcy uczestników? Zapewne tak. Nie problem zrobić wielką imprezę. Jednak - jak twierdzi prezes Żary Runners Team - nie chodzi tu o ilość, ale o jakość. Żarska impreza w założeniach organizatorów niesie też ze sobą przesłanie - pokazuje, jak można miło i zdrowo spędzać czas, czerpiąc radość z biegania.

**Andrzej Buczyński**



**Najmłodszy rywalizowali bardzo zacięcie** fot. Andrzej Buczyński



**Marcin Hakman, prezes Żary Runners Team planuje już kolejną imprezę** fot. Andrzej Buczyński



**Adam Draczyński zwycięzca Dychy** fot. Andrzej Buczyński



**O dziwo, impreza biegowa może być senna** fot. Andrzej Buczyński



**Spśród żarskich samorządowców najlepszy wynik uzyskał radny Leszek Wroczynski (trzeci z lewej)** fot. Andrzej Buczyński





Setki biegaczy ruszyły po nowe rekordy, przede wszystkim te własne fot. Andrzej Buczyński



Radość z medalu rekompensuje wysiłek fot. Andrzej Buczyński



Woda życia, na pewnym etapie niezbędna fot. Andrzej Buczyński



Bez wolontariuszy nie dałoby się tego wszystkiego zorganizować fot. Andrzej Buczyński



Odpowiednia rozgrzewka daje szansę na lepszy wynik fot. Andrzej Buczyński

### Czołówka najlepszych 3. Dychy po Żarach w kategorii Open:

1. Adam Draczyński z Nowej Soli (czas: 32:44)
2. Aleksander Wostal ze Szprotawy (czas: 33:24)
3. Jacek Stadnik z Krosna (czas: 33:49)
4. Sebastian Sobczak z Nowej Soli (czas: 35:06)
5. Adam Pisulski z Żagania (czas: 35:15)
6. Michał Ławrowski z Rudawicy (czas: 35:22)
7. Tomasz Kowalczyk z Żagania (czas: 35:23)
8. Piotr Mikołajczyk z Nowej Soli (czas: 35:53)
9. Mateusz Wisz z Żar (czas: 36:19)
10. Bartosz Grzegorzczak z Żar (czas: 36:22)
11. Krzysztof Cieślak z Żar (czas: 36:58)
12. Mariusz Sitnicki z Żagania (czas: 37:22)
13. Jakub Jamrozik z Żar (czas: 37:27)
14. Grzegorz Kużaj z Oławy (czas: 37:29)
15. Dariusz Siwik z Małomic (czas: 37:45)
16. Bogdan Rycerski z Iłowej (czas: 37:47)
17. Przemysław Tokarek z Gubina (czas: 37:53)
18. Adam Zakrzewski z Żar (czas: 38:01)
19. Sławomir Malinowski z Nowej Soli (czas: 38:05)
20. Marcin Wasilewski z Zielonej Góry (czas: 38:06)

Spośród kobiet najlepszy wynik osiągnęła Agnieszka Gadomska z Zielonej Góry zajmując 47 lokatę z czasem 41:10.

Najstarszy uczestnik, Zygmunt Kiszka ze Szprotawy (ur. 1940 r.), ukończył bieg w niespełną godzinę.



**ŻARY** Ogólnopolski Konkurs Recytatorski

# Recytacje na poziomie

**Doroczny Przegląd Wojewódzki już 62. Ogólnopolskiego Konkursu Recytatorskiego potwierdził, że w Żarach jest dobry klimat na organizację takich wydarzeń. Wysoki poziom zaprezentowali też miejscowi uczestnicy konkursu.**

Prezentacje w sali widowiskowej „Luna” Żarskiego Domu Kultury oceniali członkowie jury: Piotr Dehr - instruktor teatralny z poznańskiego centrum Kultury „Zamek”, dr Andrzej Buck - dyrektor Wojewódzkiej i Miejskiej Biblioteki Publicznej w Zielonej Górze, Jan Głowinkowski - instruktor teatralny z Leszna oraz Tomasz Siemiński - dyrektor Regionalnego Centrum Animacji Kultury w Zielonej Górze.

Członkowie jury wysłuchali i obejrzyli 35

uczestników turnieju recytatorskiego, 7 wykonawców turnieju „Wywiedzione ze słowa”, 12 uczestników turnieju poezji śpiewanej oraz 8 prezentacji w turnieju teatrów jednego aktora.

W konkursie dobrze wypadli reprezentanci Żar.

- Prezentacje oceniali fachowcy. Sukcesy naszych przedstawicieli cieszą. To świadczy dobrze o naszym środowisku. W ostatnich latach jest zresztą kilka środowisk, które aktywnie i z sukcesami uczestniczą w konkursie, szczególnie mam tu na myśli środowisko zielonogórskie i nowosolskie - podsumowuje Roman Krzywotulski, dyrektor Żarskiego Domu Kultury.

Przegląd od przeszło dwudziestu lat gości w Żarach. To m.in. sprawia, że na artystycznej mapie Polski, miasto nie jest białą plamą. Wysoki poziom przygotowań i organizacji gwarantuje, że kolejne konkursy ponownie zagospodzą w Żarach.

**Paweł Skrzypczyński**

**Jak wypadli reprezentanci Żar**

W turnieju recytatorskim (kategoria młodzieżowa)

wyróżnienia książkowe ufundowane przez Żarski Dom Kultury otrzymała:

Justyna Rybak rep. Teatr Drewniana Kurtyna Żarskiego Domu Kultury w Żarach

W turnieju recytatorskim (kategoria dorosłych)

I nagrodę w wysokości 200 zł ufundowaną przez Regionalne Centrum Animacji Kultury w Zielonej Górze otrzymał:

Piotr Olszewski rep. Teatr Drewniana Kurtyna Żarskiego Domu Kultury w Żarach

Jedną z dwóch nagród w wysokości 150 zł ufundowaną przez Żarski Dom Kultury otrzymała:

Alicja Wróbel rep. Teatr Drewniana Kurtyna Żarskiego Domu Kultury w Żarach

Jedno z trzech wyróżnień w wysokości 100 zł ufundowanych przez Żarski Dom Kultury otrzymał:

Karol Bijata rep. Teatr Drewniana Kurtyna Żarskiego Domu Kultury w Żarach

W turnieju poezji śpiewanej

Jedną z trzech drugich nagród w wysokości 150 zł ufundowanych przez Żarski Dom Kultury otrzymała:

Maja Massier z Żar

III nagrodę w wysokości 100 zł ufundowaną przez Regionalne Centrum Animacji Kultury w Zielonej Górze otrzymała:

Anna Gielicz z Żar

**Kwalifikacje otrzymali**

Do Przeglądu Finałowego turniejów recytatorskiego i wywiedzonego ze słowa, który odbędzie się dniach 21-24 czerwca 2017 r. w Ostrołęce, jury kwalifikuje:

z turnieju recytatorskiego:

Berenikę Brawer z Zielonogórskiego Ośrodka Kultury w Zielonej Górze

Piotra Olszewskiego z Teatru Drewniana Kurtyna Żarskiego Domu Kultury w Żarach

Martę Pohrebny z Zielonogórskiego Ośrodka Kultury w Zielonej Górze

z turnieju wywiedzone ze słowa:

Erwina Nowaka z Zielonogórskiego Ośrodka Kultury w Zielonej Górze

W Przeglądzie Finałowym teatrów jednego aktora, tj. Ogólnopolskich Spotkaniach Amatorskich Teatrów Jednego Aktora, które odbędą się w dniach 15-18 czerwca 2017 r. w Słupsku, województwo lubuskie reprezentować będzie Marta Pohrebny z Zielonogórskiego Ośrodek Kultury w Zielonej Górze.

Do Przeglądu Finałowego turnieju poezji śpiewanej, które odbędzie się 6-10 czerwca 2017 r. we Włocławku zakwalifikowana została Dominika Hoffman z Międzyrzeckiego Ośrodka Kultury w Międzyrzeczu.

Nominacje do kwalifikacji w drodze konkursu nagrań otrzymują:

Kaja Frankiewicz z Zielonogórskiego Ośrodka Kultury w Zielonej Górze

Maja Massier z Żar

Sara Kłamka z Nowosolskiego Dom Kultury w Nowej Soli



Anna Gielicz z Żar zdobyła III nagrodę w konkursie poezji śpiewanej fot. Halina Gola



Żaranka Maja Massier uzyskała kwalifikację do Przeglądu Finałowego konkursu poezji śpiewanej we Włocławku fot. Halina Gola



Do Żar zjeżdżają najlepsi recytatorzy, którzy uzyskali nominacje w konkursach powiatowych fot. ŻDK Żary



## POWIAT ŻARSKI Było z górki i pod górkę

# Pobiegli na przełaj

**Prawie 600 biegaczy ze szkół podstawowych, gimnazjalnych i ponadgimnazjalnych rywalizowało o awans do szczybla wojewódzkiego.**

Sztafetowe biegi przełajowe rangi powiatowej od paru ładnych lat odbywają się w miejscowości Górka w gminie Lipinki Łużyckie. W tym roku, pomimo niesprzyjającej pogody na starcie biegu stanęło wiele reprezentacji poszczególnych szkół, zarów-

no w kategorii chłopców, jak i dziewcząt.

W sprawne przeprowadzenie tej imprezy bardzo mocno angażują się mieszkańcy wsi, rada sołecka łącznie z sołtysem Henrykiem Szymańskim - mówi organizator Marek Bobek. - Wspierają nas urzędy - gminy Lipinki, miasta Żary, starostwo, a także pomagają uczniowie szkół ponadgimnazjalnych. Bezpłatną obsługę medyczną zapewnił szpital 105 - dodaje.

Zwycięskie drużyny 25 kwietnia wezmą udział w biegach wojewódzkich.

**Andrzej Buczyński**



Najlepsi gimnazjaliści z Żar fot. Andrzej Buczyński



Dziewczęta rywalizowały bardzo zawzięcie fot. Andrzej Buczyński



Po biegu gorąca strawa na rozgrzewkę fot. Andrzej Buczyński

### Wyniki Sztafetowych Biegów Przełajowych w Górce

Szkoły podstawowe, chłopcy:

1. SP 1 ŻARY
2. SP 5 ŻARY
3. SP 8 ŻARY
4. SP TUPLICE

Szkoły podstawowe, dziewczęta:

1. SP 5 ŻARY
2. SPOŁECZNA SP ŻARY
3. SP 3 ŻARY

4. SP ZŁOTNIK
5. SP 1 ŻARY
6. SP LIPINKI ŁUŻYCKIE
7. SP 1 LUBSKO
8. SP 8 ŻARY
9. SP TUPLICE
10. SP 2 ŻARY
11. SP TRZEBIEL

Gimnazja, chłopcy:

1. GIM 3 ŻARY
2. GIM 1 ŻARY
3. GIM TRZEBIEL
4. GIM BIENIÓW
5. GIM LIPINKI ŁUŻYCKIE
6. GIM SPOŁECZNE ŻARY
7. GIM KATOLICKIE ŻARY
8. NGDM LUBSKO

Gimnazja, dziewczęta:

1. GIM 2 ŻARY
10. GIM TUPLICE
11. GIM GRABIK

1. GIM 3 ŻARY
2. NGDM LUBSKO
3. GIM KATOLICKIE ŻARY

4. GIM LIPINKI ŁUŻYCKIE
5. GIM SPOŁECZNE ŻARY
6. GIM 1 ŻARY
7. GIM 2 ŻARY

8. GIM TUPLICE

Szkoły ponadgimnazjalne, chłopcy:

1. ZSB ŻARY
2. ZSE ŻARY
3. ZSOiE ŻARY
4. ZST LUBSKO
5. ZSE ŻARY

Szkoły ponadgimnazjalne, dziewczęta:

1. LO PRUS ŻARY
2. ZSOiE ŻARY
3. ZSOiE ŻARY

## Nauka i zabawa na Łużycach

**ŻARY W niemieckim Sagar - w Muzeum Rzemiosła i Przemysłu, w ramach wymiany uczniowskiej, spotkali się uczniowie klas szóstych ze Szkoły Podstawowej nr 2 w Żarach i Gimnazjum Landau z Weißwasser.**

Na uczestników spotkania czekało mnóstwo atrakcji. Uczniowie zapoznali się z życiem ludności z pierwszej połowy XX w. Nie tylko jednak zwiedzali muzeum, ale także mogli zapoznać się z maszyną parową, trakiem i innymi urządzeniami

używanymi dawniej w przemyśle i gospodarstwie domowym. Poznali też historię druku - obejrżeli, jak działa dawna drukarnia. Zajęcia przebiegały pod hasłem „Nauka i zabawa na Łużycach”, dlatego uczniowie uczestniczyli także w zajęciach praktycznych. Mieli okazję samodzielnie pisać na starych maszynach, ciąć kawałki drewna tradycyjną piłą, wykonywali też ozdoby z gipsu. Szczególną atrakcją było ognisko i pieczenie Stockbrot. Opiekunkami grupy poliglotów z żarskiej Dwójki były: Jolanta Błażków i Monika Sado. Realizacja tego projektu była możliwa dzięki Polsko-Niemieckiej Współpracy Młodzieży. Koordynatorką wymiany uczniowskiej w Szkole Podstawowej nr 2 w Żarach jest Wioletta Kostecka, nauczycielka języka niemieckiego. **PAS**



Zajęcia były dobrą okazją do doskonalenia umiejętności językowych. Uczniowie obu szkół w grupach dwujęzycznych porozumiewali się ze sobą, próbując dowiedzieć się jak najwięcej o sobie i swoich zainteresowaniach fot. nadesłane



# OGŁOSZENIA DROBNE

SMS/do 100 znaków 3zł + VAT/

W REDAKCJI/na bezpłatnym kuponie/

**Wyślij ogłoszenie SMS-em  
lub dostarcz kupon do  
redakcji**



**SPRZEDAM** wyślij sms pod nr **73601** o treści: **mgz.1** treść ogłoszenia

**KUPIĘ** wyślij sms pod nr **73601** o treści: **mgz.2** treść ogłoszenia

**NIERUCHOMOŚCI** wyślij sms pod nr **73601** o treści: **mgz.3** treść ogłoszenia

**MOTORYZACJA** wyślij sms pod nr **73601** o treści: **mgz.4** treść ogłoszenia

**KOMPUTERY** wyślij sms pod nr **73601** o treści: **mgz.5** treść ogłoszenia

**PRAÇA** wyślij sms pod nr **73601** o treści: **mgz.6** treść ogłoszenia

**ROLNICTWO** wyślij sms pod nr **73601** o treści: **mgz.7** treść ogłoszenia

**RÓŻNE** wyślij sms pod nr **73601** o treści: **mgz.8** treść ogłoszenia

**ZWIERZĘTA** wyślij sms pod nr **73601** o treści: **mgz.9** treść ogłoszenia

**TOWARZYSKIE /6zł+VAT/** wyślij sms pod nr **76567** o treści: **mgz.10** treść ogłoszenia

Czytelny podpis

Redakcja zastrzega sobie prawo do jednorazowej emisji ogłoszenia na kuponie Mojej Gazety w terminie do 14 dni od daty jego dostarczenia

Wyrażam zgodę na przetwarzanie danych zawartych na kuponie przez firmę Moja Gazeta sp. z o.o.

Akceptuję regulamin zamieszczania ogłoszeń drobnych zamieszczony na stronie www.moja-gazeta.info

Nie prowadzę działalności gospodarczej związanej z emisją powyższego ogłoszenia. Liczba emisji

Towarzystwo

Różne

Rolnictwo

Praca

Komputery

Motoryzacja

Nieruchomości

Kupię

Sprzedam

Kategorie:

Kategorie:

Treść ogłoszenia

**KUPON NA OGŁOSZENIA DROBNE**

Treść ogłoszenia	
Kontakt /telefon komórkowy lub stacjonarny/	
E-mail	
Imię i nazwisko /do wiadomości redakcji/	

REKLAMA

**POLEROWANIE WOSKOWANIE**

POLEROWANIE SAMOCHODÓW.  
NAKLADANIE TWARDEGO WOSKU.  
PRANIE TAPICEREK SAMOCHODOWYCH.  
POLEROWANIE LAMP.

**TEL. 604 843 344**

REKLAMA

**BIURO RACHUNKOWE**

Monika Bajcer-Sławińska

**68-200 ŻARY**  
ul. Podwale 14  
tel. 661 936 643  
tel. 683 759 328  
e-mail:  
monika.bajcer@op.pl

**ZAKRES USŁUG:**

- Pełna księgowość, KPiR, Ryczałt ew.
- Kadry i Płace, A1.
- Deklaracje PCC, Spadki i Darowizny
- Zwrot VAT z faktur zagr.
- Wirtualne Biuro i inne.

REKLAMA

**AUTO-CZĘŚCI**

NOWE I UŻYWANE

SKUP I SPRZEDAŻ SAMOCHODÓW

ul. Czerwonego Krzyża 34  
68-200 Żary

tel. 68 470 41 51  
kom. 605 590 389  
autoczesci.zary@interia.pl

## Sprzedam

- Burak pastewny. Jawka, części do ciągnika i maszyn rolniczych, wal C-360, opony 825/20 i inne szyby kabiny inne. Tel. 699932056 Tel. 68 362 06 79
- Sprzedam rusztowanie budowlane metalowe - 37zł m2 Tel. 881 529 322
- Katalog części ciągnika John Deere, kombajnu Class Consul z Instrukcją napraw DTR Frezarka FP- 800 tel. 699932056 Tel. 68 362 06 79
- Akordeon ROYAL STANDARD - 120 Basowy, futerał, harmonijka III HOHNER 16 głosów z registrem wstna. tel. 699932056 Tel. 68 362 06 79
- Przekładnia redukcyjna, Wyciągarka linowa-budowlana-Motoreduktor- Przecinarka - Piła tarczowa, silnik 2,2 KW tel. 699932056 Tel. 68 362 06 79
- Przekładnia redukcyjna, Wyciągarka linowa-budowlana-Motoreduktor- Przecinarka - Piła tarczowa, silnik 2,2 KW tel. 699932056 Tel. 68 362 06 79
- Pasy do kombajnu, LLAS, FORTSHRIT, BIZON, obciążniki tył 40II, 360, 912, opony 30/16,9- 30/18,4 - 20/825 i inne. tel 699932056 Tel. 68 362 06 79
- Części Mercedes W-203, wyłączniki świateł, belka WSP Orniki, wentylator, intercooler JTP

tel.699932056 Tel. 68 362 06 79

Komplet wypoczynkowy 3+1+1 Zielony rozkładany do spania, lada chłodnicza 1,8 m LOKAL 120m Tel.604 492 760

Legowisko dla psa, torba do noszenia, przewożenia - NOWA Tel.53 052 10 33

Duży narożnik firmy Waineni. Tel.53 052 10 33

Cielak, jałówka, krowa z drugim cielakiem. Wyciekanie kwiecień bardzo spokojna. Tel.69932056 Tel. 68 362 06 79

Koparka Newson 1503 RD 2005 rok, Diesel, 3 Cylindrowy, dwie łyżki 40 J90 cm skarpówka. Tel. 699932056 Tel. 68 362 06 79

Komputer, stolik pod komputer, monitor LCD, akwarium dla gryzoni, radio, odtwarzacz samochodowy, spiwór duży nowy. Tel. 53 052 10 33

Mieszkanie 50m2 sprzedam, ul. Aleja Wojska Polskiego 4, parter, 2 pokoje z kuchnią, łazienką w Żarach. Tel. 881 927 335

Key Board Yamaha - Piano. DGX - 300 SPRZEDAM 76 - klawiszy Tel. 692 628 803

Mleko krowie i jego przetwory, możliwa dostawa do domu na terenie Żar. tel. 699932056 Tel. 68 362 06 79

Zbiorniki 1000 litrów w kracie z kranem idealne na wodę, paliwo, osadnik, jak nowe, możliwy transport. Tel. 888 361 013

Znaczkę niemieckie Deutsches Reich ok 1200 pozycji cena do uzgodnienia. Żary, ul Górnosłaska 1/4a Tel. 668 921 509

Monety niemieckie Deutsches Reich, 400 pozycji cena do uzgodnienia. Żary ul. Górnosłaska 1/4a Tel. 668 921 509

Krowa z drugim cielakiem na kwiecień mleczna Polimousin, cieliczka po Byku LM, burak pastewny. tel. 699932056 Tel. 68 362 06 79

Grzejniki Co 90X70 100szt potrójne. Telewizor LG42500PLN Tel. 725 247 346

Sprzedam nowy dom 158m2 20ar działka do wykończenia, garaż na dwa samochody z kanałem. Ciche nowe osiedle w Kadłubiu. Sprzedam działki budowlane 20 i 10 ar. Tel. 729 358 719

Sprzedam mieszkanie 46m2, kamienica centrum Żar dogodnie dla osób starszych lub niepełnosprawnych. Tel. 729 358 719

Sprzedam mieszkanie na osiedlu Muzyków 2 pokojowe + kuchnia 2 piętro cena do negocjacji. Tel. 606 469 127

Duża ilość wyrobów porcelanowych w tym z Niemiec (tylko całość 200zł) Narty młodzieżowe kompletne 5 par po 20 zł Tel. 53 500 27 01

Sprzedam kuchnię elektryczną AMICA TYP

5ICE3.315TARW, model CS315D mało używaną. Tel. 602 556 022

Sprzedam Kawo - Stół szklany dl. 180cm - 90 szer. Cena 450zł. mogą wysłać zdjęcie. Tel. 694 068 814

Sprzedam ubranka dla chłopczyka roz. 92-110 cm, katana + spodnie 14 zł nosidelko 0 - 13 kg cena 40 zł Tel. 694 068 814

Olbrachtów - Działkę budowlaną - 0, 18 ha Sprzedam - warunki zabudowy, media. Tel. 53 349 43 00

Motorower KINROAD - sprinter - XT - 50 aktualne ubezpieczenie, przegląd techniczny, sprawny - używany w cenie: kufier, kask, ładowarka, akumulator. Tel. 517 727 207

Sprzedam - mieszkanie własnościowe bez-czynszowe 50m2 Kamienica centrum Żar, 2 pokoje, kuchnia, osobno łazienka i WC, ogrzewanie gazowe. Tel. 660 060 258

Nissan Micra 2004r, 5 drzwi sprowadzany. Tel. 697 545 682

Opel Vectra 2004r Combi, zarejestrowany, zamiana na mniejszy. Tel. 697 545 682

Sprzedam Opla Corse 2008 rok, 1,2 TDI. Klimatyzacja elektryczna, lusterka, szyby i podgrzewane fotele (kierownica), komplet opon zimowych. Tel. 73 078 68 90

Piła do metalu, suszarka Ubran szafowa, imadło maszynowe, uchwyt tokarski D200 Towotnica nożna, spawarka. tel. 69932056 Tel. 68 362 06 79

Minikoparka 2005 r, ga-

REKLAMA

**CAROS**

**AUTO-CZĘŚCI**

**EXTREMALNIE NISKIE CENY**

**- SPRZEDAŻ HURTOWA - ŚWIECE**  
**- I DETALICZNA - UKŁADY TERMICZNE**  
**- LUSTERKA - CZĘŚCI MECHANICZNE**  
**- AKUMULATORY - FILTRY I OLEJE**

**68-200 ŻARY, ul. Podchorążych 15/1**  
**tel. 513 922 333**



## REKLAMA

**PARTNER NIERUCHOMOŚCI**  
Zary, ul. Górnośląska 2  
www.partnerneruchomosci.info

Wszystkim naszym Klientom życzymy  
radosnych i zdrowych  
Świąt Wielkanocnych



sienicowa, spawarka MIGOMAG 250A SWERMAN, opona 16,9/30 18,4/ 30- 30 - 15, 18/1200 tel. 699932056 Tel. 68 362 06 79

► Sprzedam Forda Focus 2006 rok, 1.6 TDI, klimatyzacja, czujnik deszczu, zmierzchu, podgrzewana przednia szyba, komplet opon zimowych. Tel. 512 642 468

► Nożyce krążkowe do cięcia blachy, napęd EL.380V, tuleja z brązu o wym. Fi 120x50x460 cm Tel. 504 370 020

► Wyroby szrubowe do upłynięcia po likwidacji działalności handlowej. Tel. 504 370 020

► Silniki EL.1.5 KW - 1420 OBR - 380V, OMO KW - 1300 OBR -

220V, 0,25 KW - 2880 OBR - 220V, 0,18KW-1300, OBR - 220v. Tel. 504 370 020

► Maszyna do pisania dla kolekcjonera „OPTIMA” sprawną, ryzy papieru białego o wymiarach 70x100cm - 1300 szt. Tel. 504 370 020

► Nakrętka niskie 8,8 - 16x15x20x1,5, wysokie 8,8 koronkowe M12, M16 Tel. 504 370 020

► Nity zrywalne Al. 4x8, 4x10, 4x12, wkręty do drewna z łbem sześć. 6x50, 6x70 Tel. 504 370 020

► Suknia ślubna firmy Papilio, dwuczęściowa, rozmiar 38/42 na wzrost 168cm koło z ECRU Tel. 517 643 970

► Kostkę Granitową - Nową.

tel. 604331628 Tel. 68 362 07 14

► Opel Vectra GTS 2.2 16U (147 KM). Benzyna, rok 2003 stary metalik, alufelgi, polskory XENON, automat, komputer zadbany, hak, cena 10000 zł Tel. 882 492 450

► Opel Astra Kombi 1.8 16V, benzyna, rok 2005, 165000 km, srebrny metalik, elektryka, klimatyzacja, tempomat, hak, cena 12 900 zł Tel. 882 492 450

► Opel Zafira 2.2 16V, rok 2003 przebieg. 14 7000 km zielony metalik, alufelgi, klimatyzacja, nawigacja, tempomat, hak, elektryka, cena 9500 zł Tel. 73 161 97 70

► VW Passat Kombi B5 1.9 TDI rok 2000, srebrny metalik, elektryczne szyby i lustra, hak cena 10000 zł. Tel. 73 161 97 70

► Kuchenkę gazową „Amika” kupiona w sklepie stan bdb, oraz maszyny do pisania i szycia 20zł, magiel drewniany kpl. sprawny. Tel. 53 500 27 01

► Monety kolekcjonerskie różne z różnych państw oraz banknoty i medale 2 zł od 1995r do 2014r Tel. 602 128 246

► Sprzedam opony zimowe z felgami 145X70x13 szt 4 do Matiza. Stan bardzo dobry. Tel. 73 322 12 18

► Kominowy wkład gazowy FI H3 7MB nierdzewny - materac przeciwodleżynowy + pompa, nieużywany. Tel. 668 259 914

► Stal użytkowa kątownik 60 mm, długość 2 - 2,1m Sprzedam. Tel. 53 031 07 36

► Sprzedam kukurydzę ziarno, śrut. Tel. 600 279 535

► Oryginalne medale polskie, medale DDR z legitymacjami odznaki rosyjskie i wiele innych. Żary ul. Górnośląska 1/4a Tel. 668 921 509

► Oryginalne medale polskie, medale DDR z legitymacjami odznaki rosyjskie i wiele innych. Żary ul. Górnośląska 1/4a Tel. 668 921 509

► Monety srebrne i wiele innych z całego świata od 1600r, banknoty polskie, niemieckie, rosyjskie od 1700r. Tel. 668 921 509

► Rowery tanio od 30zł do 100zł, Damka, góral sportowy, kolarzówka męska. Żary ul. Górnośląska 1/4a Tel. 668 921 509

► Monety srebrne i wiele innych z całego świata od 1600r, banknoty polskie, niemieckie, rosyjskie od 1700r. Tel. 668 921 509

► Stół ślusarski oryginalny z imadłem sprzedam - 1000 zł Tel.

## REKLAMA

**TJaudio**  
APARATY SŁUCHOWE  
**Przychodnia Eskulap Żary, ul. Moniuszki 2**  
pn.-pt. 8.00-16.00 | tel. 729-055-122

**ZAPRASZAMY NA BEZPŁATNE BADANIA SŁUCHU**  
**NFZ**

53 031 07 36

► Agregat Prado-twórczy 230/380 V 5 KW Sprzedam Tel. 53 031 07 36

► Spawarka Transformatorowa 380/500V - 300A Sprzedam Tel. 53 031 07 36

► Stal dwutłownik 300 i 360 mm Sprzedam. Tel. 53 031 07 36

► Sprzedam kopacze do ziemniaków, przyczepę wywrotkę 6 ton, kosiarkę rotacyjną Czeską, części do maszyny tanio. Tel. 783 026 867

► Sprzedam przyczepę, wywrotkę 6 ton, kopacze do ziemniaków tanio, kaczora francuskiego, części do maszyn. Tel. 783 026 867

► Sceneria makiety NOCH KOLEJKIHO z układem torów i zwrotnic Piko wym: 160X100 cm, góry, most tunele. Tel. 518 504 135

**Sprzedam koszulki, kubki ceramiczne okolicznościowe z własnym nadrukiem (zdjęcia do ślubu) Tel. 669 587 123**

► Wszystkie narzędzia na działkę, siewnik, obsiewacz polowo-działkowy. Japońska motopompa spalinowa + węże. Tel. 662 375 648

**Kupię**

► Skupuję starocie, różne przedmioty kolekcjonerskie, szablę, bagnety, medale, obrazy, zegary, żelazka, biżuteria z wykopalsk. Tel. 53 500 27 01

**Nieruchomości**

► Mieszkanie Spółdzielcze Własnościowe M4 60m2, parter 3 pokoje, łazienka WC, blok ocieplony 180 tys. Tel. 661 192 296

► Wynajmę pokoje dla firm. Wszystkie media. tel. 68 362 07 66 Tel. 503 527 337

► Zakład Garmazeryjny w Żarach wraz z wyposażeniem sprzedam lub wynajmę lokal Żary 120m SPRZEDAM Tel. 604 492 760

► Mieszkanie 50m2 sprzedam, ul. Aleja Wojska Polskiego 4, parter, 2 pokoje z kuchnią, łazienką w Żarach. Tel. 881 927 335

zamiana. Tel. 73 322 12 18

► Sprzedam - mieszkanie własnościowe bez-czynszowe 50m2 Kamienica centrum Żar, 2 pokoje, kuchnia, osobno łazienka i WC, ogrzewanie gazowe. Tel. 660 060 258

► Kawalerkę do wynajęcia w

## REKLAMA

**eco Myjnia**  
Mobilna Myjnia Parowa w Żarach

**MYCIE AUTA**  
Karoseria, Srodek Myjnia przyjazna Środowisku !

**PRANIE**  
Tapicerka, kanapa, krzesła, pufy, dywany

**CZYSZCZENIE**  
Począwszy od fug i płytek, aż po elewacje budynków

787-779-517

Ty dzwonicz  
**My Przyjeżdżamy !**  
www.facebook.com/EcoMyjniaZary

Najbardziej innowacyjny sposób pracy  
Pracujemy z pomocą Pary wodnej  
- Para Wodna Mokra - Idealna do usuwania trudnych zanieczyszczeń  
- Para Wodna Sucha - Cechuje ją wysoka temperatura i zaletowe 5% wilgotności, dzięki czemu sprawdza się idealnie jako środek do dezynfekcji

**Żary Zielony Las**  
Dom o powierzchni 204 m2 działka. 1400m2 rok budowy 2008r. wykończenie nie standardowe. Tel. 601 939 322

► Wynajmę mieszkanie bez-czynszowe 3 pokojowe kuchnia, łazienka, Co parter stan Bardzo dobry, blisko centrum. Tel. 604 482 933

► Mieszkanie do wynajęcia dwu pokojowe duży balkon osiedle Muzyków. Tel. 729 358 719

► Volkswagen Golf VI Plus rok XII 2009 poj 1400cm, benzyna 5-drzwiowy bogate wyposażenie zarejestrowany zadbany lub

domu dwurodzinnym, umeblowana wejście osobne. Żary - Kunice Tel. 696 261 345

► Pokoje dla firm + Aneks kuchenny ( Przy obwodnicy Żar) Tel. 604331628 Tel. 68 362 07 14

► Kupię mieszkanie 2-3 pokojowe na parterze w Żarach w bloku lub kamienicy. Płatne gotówką. ATUT Nieruchomości Żary ul. Podchorążych 14 tel. 600 812 468 Tel. 600812463

► ŻARY-bliźniak z lat 90-tych o pow. 155 m2 działka 500 m2. Do zamieszkania. Nieruchomości ATUT Żary ul. Podchorążych 14 tel. 600 812 463 www.atutzary.pl Tel. 600 812 468

► NOWOGRÓD Bobrzański-okolice- dom o pow ok. 100 m2 w stanie surowym, działka 4000

## REKLAMA

**Praliny Łużyckie** „Łużyckie Praliny” sp. z o.o. w Lubsku

zatrudni pracowników do nowo organizowanego działu technicznego na stanowisko:

**ELEKTROMECHANIK**

**OCZEKUJEMY:**

- wykształcenie co najmniej średnie techniczne w zawodzie: elektryk, elektromechanik, mechanik itp.
- minimum 5 lat stażu pracy w zawodzie.

**OFERUJEMY:**

- ponadnormatywne wynagrodzenie godzinowe - DO NEGOCJACJI
- premia uznaniowa,
- 13 pensja
- możliwość awansu na stanowisko brygadzysty - znaczący dodatek funkcyjny
- zapewniamy szkolenia
- inne: mieszkanie służbowe, samochód służbowy, telefon, koszty dojazdu itp.

**OBOWIĄZKI:**

- utrzymanie w ruchu linii produkcyjnych - w systemie dwuzmianowym
- gospodarka częściami zamiennymi

Dokumenty aplikacyjne prosimy przysyłać na adres e-mail: a.melska@praliny.pl. Szerszych informacji udzielimy pod nr. telefonu 68 372 04 70

## REKLAMA

**SPRZEDAM**

**Graficzny wyświetlacz LED do zastosowań zewnętrznych. Służy do wyświetlania zmiennej treści w postaci odtwarzania wcześniej przygotowanej animacji. Tablice reklamowe są zbudowane z super jasnych diod LED widocznych doskonale w świetle dziennym.**

**MODEL: TEDTRONIX XTG30-312-ZX**  
**WYMIARY: 296cm x 76cm**

**tel. 608 637 937**

**5000 zł**





REKLAMA

## USŁUGI MINIKOPARKA

**WYKOPY POD:**

- FUNDAMENTY
- SZAMBA BETONOWE
- OCZKA WODNE
- NIWELACJA TERENU
- KANALIZACJE

☎ 604 100 726

m2. ATUT Nieruchomości Żary ul. Podchorążych 14 tel. 600 812 468. Tel. 600812463

► ZARY - ścisłe Centrum - kawalerka o pow. 25 m2, III piętro. Cena 60 tys. zł / do neg. / ATUT Nieruchomości Żary ul. Podchorążych 14 tel. 600812463. Tel. 600 812 468

► KADŁUBIA - mieszkanie o pow. 68 m2 / 2 pokoje, kuchnia, łazienka, ogródek / Sprzedaż - zamiana na kawalerkę w Żarach. ATUT Nieruchomości Żary ul. Podchorążych 14 tel. 68 374 07 12. Tel. 600 812 468

► ŻARY - os. Męczenników - mieszkanie o pow. 56 m2 / 3 pokoje, kuchnia, łazienka / III piętro z wyposażeniem. ATUT Nieruchomości Żary ul. Podchorążych 14 tel. 600812463. Tel. 600 812 468

► OLBRACHTÓW - działka zabudowana fundamentami domu jednorodzinnego w stylu dworowym. ATUT Nieruchomości Żary ul. Podchorążych 14 tel. 600812463. Tel. 600 812 463

► ŻARY - blisko centrum - mieszkanie na poddaszu 42 m2. Cena 95 tys. zł / do neg. / ATUT Nieruchomości Żary ul. Podchorążych 14, tel. 68 374 07 12, www.atutzary.pl. Tel. 600 812 468

► LUBSKO - Dom w zabudowie o powierzchni około 170 m2, piętrowy, podpiwniczony położony na działce o powierzchni około 200 m2. ATUT Nieruchomości Żary ul. Podchorążych 14, tel. 68 374 07 12, www.atutzary.pl. Tel. 600 812 468

► Trzebień - 6 km - dom wol-

nostający o powierzchni 120 m2, garaż, zabudowania gospodarcze, działka około 1ha - zagospodarowana. Nieruchomość ogrodzona. Możliwa w rozliczeniu zamiana na mieszkanie około 50 m2 w Żarach. ATUT - Nieruchomości Żary ul. Podchorążych 14 tel. 68 374 07 12. Tel. 600 812 468

► ŻARY - mieszkanie po remoncie z ogródkiem o pow. 107 m2, parter, kamienica. ATUT Nieruchomości Żary ul. Podchorążych 14 tel. 600812463. Tel. 600 812 468

► ŻARY - CENTRUM - lokal usługowy o pow. 170 m2 na parterze. Wynajem lub sprzedaż. ATUT Nieruchomości Żary ul. Podchorążych 14 tel. 68 374 07 12. Tel. 600 812 468

► MIROSTOWICE DOLNE - działka o pow. 704 m2 zabudowana budynkiem gosp. Cena 42 tys. zł Nieruchomości ATUT Żary ul. Podchorążych 14 tel. 68 374 07 12, www.atutzary.pl. Tel. 600 812 463

► OLBRACHTÓW - dom w stanie surowym o pow. 160 m2, działka 1500 m2. Cena 205 tys. zł. Nieruchomości ATUT Żary ul. Podchorążych 14 tel. 600812463. Tel. 600 812 468

► Jasień - 3 km - Wolnostojący dom ładnie wykończony o pow. 150 m2, działka 880 m2. Cena do uzgodnienia. Nieruchomości ATUT Żary ul. Podchorążych 14 tel. 68 374 07 12, www.atutzary.pl. Tel. 600 812 468

► GRABIK, działka o powierzchni 3003 m2 aktualne warunki zabudowy. Cena 59 tys. zł Nieruchomości ATUT Żary ul.

REKLAMA

## ATUT NIERUCHOMOŚCI

NR LICENCJI: 2091 • UBEZPIECZENIE OC

Żary ■ ul. Podchorążych 14, tel. 68 374 07 12  
kom. 600 812 468 ■ kom. 600 812 463

oferuje: [www.atutzary.pl](http://www.atutzary.pl)

**ŻARY**  
PIĘKNA DZIAŁKA W OKOLICY  
ZIEŁONEGO LASU  
O POW. 1500 M2

**ŻARY - OKOLICE**  
DOMEK Z LAT 90-TYCH  
O POW. 130 M2,  
DZIAŁKA 900 M2

**CENY DO UZGODNIENIA**

Podchorążych 14, tel. 68 374 07 12, www.atutzary.pl. Tel. 600 812 468

► Poszukujemy nowego domu / najchętniej parterowego / dla zdecydowanego klienta. ATUT Nieruchomości Żary ul. Podchorążych 14 tel. 68 374 07 12, Zapraszamy do współpracy. Tel. 600 812 468

► Sprzedam lokal usługowy w centrum Żar o powierzchni ok. 58 m2 lub zamienię na inną nieruchomość. Bez pośredników. Tel. 600 812 468

► Sprzedam lub wynajmę mieszkanie / biuro / przy ul. Podchorążych o pow. 114 m2. Bez pośredników. Tel. 531 548 526

► Sprzedam lub wynajmę lokal usługowy przy ul. Podchorążych o pow. 34 m2. Bez pośredników. Tel. 531 548 526

► Do wynajęcia mieszkanie 2- pokojowe umeblowane w centrum Żagania od 15-go maja. Tel. 693 672 028

► Żary - polecamy na sprzedaż działki położone w Żarach np. 13 arów w cenie 65 tys. Partner Nieruchomości. Tel. 533-308-999

► Olbrachtów - działka na sprzedaż z warunkami zabudowy o pow. 18 arów w cenie 75 tys. Partner Nieruchomości. Tel. 533-308-999

► Żary - lokal do wynajęcia na Os. Muzyków o pow. 20 m2 na parterze. Partner Nieruchomości. Tel. 533-308-999

► Jasień - kawalerka na sprzedaż w bloku, 30 m2, IV piętro w cenie 80 tys., Partner Nieruchomości. Tel. 533-308-999

► Żary - działki na sprzedaż na nowym osiedlu w Żarach, z łatwym dostępem do centrum, Partner Nieruchomości. Tel. 533-308-999

► Żary - polecamy na sprzedaż kiosk przy ul. Górnośląskiej, Partner Nieruchomości. Tel. 533-308-999

► Stara Kopernia, dom do remontu, działka 37ar, cena do negocjacji. Partner Nieruchomości, tel. 690 411 006. Tel. 690 411 006

► Gozdnicza, dom pod lasem do zamieszkania, cena do negocjacji. Partner Nieruchomości. Tel. 690 411 006

► PILNIE poszukuję mieszkania na parterze dla osoby niepełnosprawnej. Tel. 690 411 006

► Kowalica, dom do remontu, piękna okolica, tanio. Partner Nieruchomości. Tel. 690 411 006

► Lipsk Żarski, dom z zabud. gosp., działka 22ar, umiarkowana cena. Partner Nieruchomości. Tel. 690 411 006

► Mirostowice Górne i Dolne - działki budowlane w malowniczym otoczeniu. Tel. 690 411 006

► Żary - kawalerka do remontu, bardzo tania, poddasze. Tel. 690 411 006

► Bucze pod Przewozem, dom z zabudowaniami, przepiękne otoczenie. Atrakcyjna cena. Tel. 690 411 006

► Posiadamy do wynajęcia atrakcyjne lokale usługowe w centrum miasta. Tel. 606 705 480

► Do sprzedaży pięknie położony, funkcjonalny dom w

REKLAMA

## PRZYŁĄCZA KANALIZACYJNE

**Kompleksowo wykonujemy: przyłącza kanalizacyjne, drenaże, odwodnienia wraz z wykopem, budową i rozbudową sieci kanalizacyjnej**

**Konkurencyjne ceny**  
Tel: 604 100 726

Lubsku. Tel. 606 705 480

► Mieszkanie do wynajęcia od zaraz, czynsz najmu 2000zł miesięcznie. Tel. 606 705 480

► Mieszkanie w 2 poziomach w apartamentowcu wraz z garażem - Żary. Cena 320.000zł. Tel. 606 705 480

► Mieszkanie 93m2 w Żarach, w stanie deweloperskim - cena 290.000zł. Tel. 606 705 480

► SZUKAM mieszkania 2-pokojowego na Os. Muzyków. Tel. 606 705 480

► Żagań - mieszkanie 3-pokojowe, lp, 120 tys. Tel. 606 705 480

► Kunice, działka budowlana 30ar, 45 tys. PLN, Partner Nieruchomości Żary Tel. 887-758-384

► Żary, mieszkanie na Os. Muzyków, IVp, 2pok, 38m2 123tys. PLN. Tel. 887-758-384

► Powierzchnie magazynowe od 340 do 440 m2 - do wynajęcia - blisko centrum Żar; dobra cena Partner Nieruchomości. Tel. 887-758-384

► Lubsko dwa mieszkania własnościowe ocieplane z garażem i ogródkiem, zamienię na mały domek w Lubsku. Tel. 662 375 648

### Motoryzacja

► Sprzedam Renault Thalia rok 2004, przebieg 68 000 km., czerwony, 1 właściciel, garażowany, bezwypadkowy, 1,4 litra, przegląd 07.2017. Tel. 720 368 128

► Sprzedam pompę wtryskową do transita - 2.5 D - 1994 do 1998 - 670 zł. Tel. 881 529 322

► Polerowanie samochodów, nakładanie twardego osku, pranie tapicerki samochodowej, polerowanie lamp. Tel. 604 843 344

► Części Mercedes W-203, wyłączniki świateł, belka WSP Orniki, wentylator, intercooler JTP. Tel. 699932056. Tel. 68 362 06 79

► Polerowanie reflektorów lamp w Żarach, lampy znów będą jak nowe. Tel. 888 311 852

► WV Golf Combi 1,9 TDI 2003r, przebieg 209tys, 5lat w Polsce, OC rejestracja 11.2017r w ciągłej eksploatacji granatowy, granatowy, garażowany, bez wkładu. Tel. 602 128 246

► Cherrolet Spark Model 2010 rok XII 2009 poj 1000cm przebieg 84,000km czerwony 5- drzwi, bogate wyposażenie zarejestrowany zadbane lub zamiana. Tel. 733221218

► Nissan Micra 2004r, 5 drzwi sprowadzany. Tel. 697 545 682

► Nissan Micra 2004r, 5 drzwi sprowadzany. Tel. 697 545 682

► Sprzedam Opla Corse 2008 rok, 1,2 TDI. Klimatyzacja elektryczna, lusterka, szyby i podgrzewane fotele (kierownica), komplet opon zimowych. Tel. 73 078 68 90

► Motorower KINROAD - sprinter - XT - 50 aktualne ubezpieczenie, przegląd techniczny, sprawny - używany w cenie: kufel, kask, ładowarka, akumulator. Tel.

## Przepisy kulinarne

### Rolada schabowa z suszonymi pomidorami

#### Składniki na ciasto:

- 1 kg schabu bez kości
- ½ kg fileta z kurczaka
- 1 średni pęczek szpinaku
- 1 mały słoik suszonych pomidorów
- 2 łyżki musztardy
- oliwa, sól, pieprz



fol. ARMG

#### Sposób przygotowania:

Schab przeciąć wzdłuż na grubość ok. 2 cm i rozbić tłuczkiem na grubość 1- 1 i ½ cm, tak aby wyszedł kształt prostokąta.. Doprawić i posmarować musztardą. Mięso z kurczaka rozbić na cienki płat. Szpinak oczyścić i umyć. Pomidory pokroić na drobnitko. Na rozbity płat schabu rozłożyć listki szpinaku, rozbity filet z kurczaka i pokrojone pomidory. Zwinąć ciasto w rulon, obwiązać nitką, podlać oliwą, zawinąć w folię aluminiową i włożyć do nagrzanego piekarnika. Piec w temp. Ok. 180 st. C przez ok. 1 godzinę. Pod koniec pieczenia usunąć folię i piec jeszcze przez chwilę do zrumienienia mięsa. Z powstałego wywaru można przygotować sos. Roladę podawać pokrojoną w plastry z pieczonymi ziemniakami lub ryżem oraz surówką.

### Placanka wielkanocna

#### Składniki na ciasto:

- 50 dag sera białego
- 4 żółtka
- Dowolne zioła
- Sól

#### Sposób przygotowania:

Ser zemleć, dodać żółtka, posolić (można dodać dowolne zioła np. kminek). Wymieszać dokładnie drewnianą łyżką

na jednolitą masę. Podzielić na małe owalne porcje, każdą z nich ściśle zawinąć w ściereczkę i obciążyć ciężarkiem. Pozostawić do wyciśnięcia na ok. 24 godz. Odcisnięty ser delikatnie rozwinąć, posmarować żółtkiem i wysuszyć w piekarniku (nie piec !)

Placanka stanowi doskonały dodatek do żurku wielkanocnego.



fol. ARMG



## REKLAMA



**Koło Żarskie Towarzystwa Pomocy im. św. Brata Alberta**  
KRS 0000316460

**PODARUJ  
1% SWOJEGO PODATKU**

**pacjentom Hospicjum św. Brata Alberta  
oraz mieszkankom Domu Samotnej Matki  
i ich dzieciom**

**POMÓŻ UKOIĆ BÓL I GODNIE ŻYĆ**

517 727 207

► Mechanizm różnicowy do Żuka - nowy, skrzynię biegów, kanistry stalowe 5L, alternator Żuk. Tel. 504 370 020

► Opel Vectra GTS 2.2 16U (147 KM). Benzyna, rok 2003 stary metalik, alufelgi, polskóry XENON, automat, komputer zadbany, hak, cena 10000 zł Tel. 882 492 450

► Opel Zafira 2.2 16V, rok 2003 przebieg 14 7000 km zielony metalik, alufelgi, klimatyzacja, nawigacja, tempomat, hak, elektryka, cena 9500 zł Tel. 73 161 97 70

► VW Passat Kombi B5 1.9 TDI rok 2000, srebrny metalik, elektryczne szyby i lustra, hak cena 10000 zł. Tel. 73 161 97 70

► Volkswagen Golf VI Plus, rok 2009. Benzyna przebieg 78000 km srebrny metalik, 5 zadbany, zarejestrowany lub zamiana. Tel. 73 322 12 18

► Peugeot 407 HDI Sedan 2007 Sprzedam. Tel. 53 031 07 36

► Sprzedam Alufelgi z oponami Forda Fiesty MK 7 Bieżnik 5-7mm w zestawie nakrętki 1300zł do negocjacji. Tel. 604 780 509

► Koła letnie Pirelli 175/65/14 felgi do ford, bagażnik dachowy do Citroena Picasso, Toyota Corolly, felgi stalowe 13" do Toyoty Tel. 662 375 648

## Praca

► Oferujemy Usługi w zakresie napraw w domu i ogrodzeń oraz wszelkie prace remontowe - budowlane. Tel. 665 148 676

► Remonty mieszkań w pełnym zakresie, malowanie, szpachlowanie, płytki ceramiczne, panele podłogowe, szybko, profesjonalnie. Tel. 889 010 711

► Remonty mieszkań w pełnym zakresie, malowanie, szpachlowanie, płytki ceramiczne, panele podłogowe, szybko, profesjonalnie. Tel. 889 010 711

► Zdun wykonam prace zdunskie, piece kuchnie klawowe i przystawki. tel. 684511770 Tel. 53 090 84 52

► Dachy naprawimy, wykonamy każdy rodzaj dachu, papy termozgrzewalne, rynny, spływy, opierzenia, fachowo solidnie od zaraz. Najtaniej w regionie. Tel. 788 950 024

► Dach ci przecieka, tanio, szybko i skutecznie naprawimy

każdą połączyć dachu, wykonamy każdy rodzaj dachu od A do Z najtaniej w regionie od zaraz. Tel. 788 950 024

► Remonty budynków i mieszkań prace ogólnobudowlane wykonam w pełnym zakresie. Tanie szybko i profesjonalnie od zaraz. Tel. 788 950 024

► Potrzebny fachowiec do prac remontowych w prywatnym domu, może być para. Zakwaterowanie i wyżywienie. Tel. 726 169 110

► Zaopiekuję się osobą starszą na terenie Żar lub Żagania, posiadam doświadczenie. Tel. 514 383 856

► Wykonam Hydrauliczne prace szybko, solidnie, montaż piecy CO, instalacje grzewcze wodno - kanalizacyjne. Tel. 665 976 066

► Rehabilitacja osób po udarach, wylewach osób po udarach, złamaniach, zwyrodnienia SM i inne w domu u chorego - Żary i okolice. Tel. 501 656 266

► Przyjmę do pracy na Busa kierowcę z kategorią B z okolicy Żar. Tel. 723 496 430

► Osoba do cięcia i rąbania drewna, potrzebna od zaraz. Tel. 602 883 573

► Roznoszenie ulotek reklamowych Lipinki Łużyckie. Tel. 606 805 778

► Potrzebny fachowiec do prac remontowych w prywatnym domu, może być para. Zakwaterowanie i wyżywienie. Tel. 726 169 110

## Rolnictwo

► Części Mercedes W-203, wyłączniki świateł, belka WSP Orniki, wentylator, intercooler JTP tel. 699932056 Tel. 68 362 06 79

► Cielak, jałówka, krowa z drugim cielakiem. Wycielenie kwiecień bardzo spokojna. Tel. 699932056 Tel. 68 362 06 79

► Mleko krowie i jego przetwory, możliwa dostawa do domu na terenie Żar. tel. 699932056 Tel. 68 362 06 79

► Krowa z drugim cielakiem na kwiecień mleczna Polimousin, cieliczka po Byku LM, burak pastewny. tel. 699932056 Tel. 68 362 06 79

► Kupię maszyny rolnicze różne, odbiorę własnym transportem, atrakcyjne ceny. Tel. 883 556 084

## Różne

► Katalog części ciągnika John Deere, kombajnu Class Consul z Instrukcją napraw DTR Frezarka FP- 800 tel. 699932056 Tel. 68 362 06 79

► Akordeon ROYAL STAN-DARD - I 20 Basowy, futerał, harmonijka III HOHNER 16 głosów z rejestrem wstna. tel. 699932056 Tel. 68 366 20 67

► Wywiozę niepotrzebne rzeczy za darmo, posprzątam garaż, piwnice, mieszkanie z niepotrzebnych rzeczy. Tel. 690 647 283

► Koparka Newson 1503 RD 2005 rok, Diesel, 3 Cylindrowy, dwie łyżki 40 J90 cm skarpówka. Tel. 699932056 Tel. 68 362 06 79

► Mleko krowie i jego przetwory, możliwa dostawa na terenie Żar, burak pastewny, Krowa mleczna i Cielak tel. 699932056 Tel. 68 362 06 79

► Krowa z drugim cielakiem na kwiecień mleczna Polimousin, cieliczka po Byku LM, burak pastewny. tel. 699932056 Tel. 68 362 06 79

► Sprzedam ładne meble jasna sosna, jasna zieleń do pokoju oraz jasna zieleń do kuchni, funkcjonalne. Tanie. Tel. 73 579 29 69

► Sprzedam ubranka dla chłopczyka roz. 92-110 cm, katana + spodnie 14 zł nosidelko 0 - 13 kg cena 40 zł Tel. 694 068 814

► Piła do metalu, suszarka Ubrana szafowa, imadło maszynowe, uchwyt tokarski D200 Totownica nożna, spawarka. tel. 699932056 Tel. 68 362 06 79

► Minikoparka 2005r. gąsienicowa, spawarka MIGOMAG 250A SWERMAN, opona 16,9/30 18,4/30-30-15, 18/1200 tel. 699932056 Tel. 68 362 06 79

► Rehabilitacja osób po udarach, wylewach, złamaniach, zwyrodnienia SM i inne w domu u chorego - Żary i okolice. Tel. 501 656 266

► Skupuję różne przedmioty kolekcjonerskie - starocie, medale, bagnety, szable, obrazy, biżuterię, banknoty, monety. Tel. 602 128 246

► Sceneria makiety NOCH KOLEJKIHO z układem torów i zwrotnic Piko wym: 160X100 cm, góry, most tunele. Tel. 518 504 135

## Usługi

► Wykonam prace budowlane wykończeniowe. Hydraulika i elektryka także. Tel. 691 979 980



## OFERTY PRACY - URZĘDY PRACY

## ŻARY

ul. Mieszka I 15, 68-200 Żary, tel. 68 479 13 56,  
e-mail: zizr@praca.gov.pl, http://pup.zary.sisco.info

- Asystent rodziny Żary (1/2 etatu) 2
- Kominiarz Żary i okolice 3
- Recepcjonista Żary 2
- Księgowa- Kadrowa Lubsko 1
- Strażnik działu ochrony Nowogród Bobrzański 3
- Inspektor ds. sprzedaży Żary 1
- Specjalista sprzedaży internetowej Lubsko 1
- Spedytor Żary 1
- Asystent rodziny Żary 1
- Pracownik socjalny Żary 1
- Terapeuta zajęciowy Żary 1
- Opiekun medyczny Lubsko 1
- Doradca klienta Przewóz (3/4 etatu) 1
- Kucharz Łęknica 1
- Kelner Łęknica 1
- Recepcjonista Łęknica 1
- Kucharz Olszyna 2
- Barmanka Olszyna 2
- Kelner-recepcjonista Żary 1
- Sortowacz/ Operator krajalnicy Żary 5
- Pracownik do sortowania surowców wtórnych Buczyń 1
- Pracownik budowlany Niemcy - delegacje 4
- Mechanik maszyn i urządzeń przemysłowych Lubsko 1
- Pracownik produkcji Górzyn 3
- Pracownik myjni samochodowej Łęknica 2
- Sprzątaczką Łęknica 2
- Kelnerka Łęknica 1
- Pomoc kuchenna Łęknica 2
- Traktorzysta Żary 1
- Salowa Żary 4
- Sprzątaczką Łęknica (3/4 etatu) 3
- Sprzątaczką (cały etat) Żary 4
- Sprzątaczką (1/2 etatu) Żary 2
- Sprzątaczką Żary 2
- Sprzątaczką posesji Żary 1
- Sprzątaczką Żary 10
- Sprzątaczką biurową Lubsko 1
- Sprzątaczką- umowa na zastępstwo Lubsko 1
- Magazynier wyrobów gotowych Żary 1
- Konstruktor Żary 1
- Elektryk Woj. Lubuskie 5
- Pomocnik elektryka Woj. Lubuskie 2
- Monter klimatyzacji-wentylacji Woj. Lubuskie 2
- Spawacz/ Ślusarz Żary/ Łaz 1
- Zastępca kierownika sklepu Żary 4
- Kasjer - sprzedawca Żary 10
- Kasjer/sprzedawca Brody 1
- Kasjer/sprzedawca Jasień, Lubsko 6
- Sprzedawca Lubsko 1
- Sprzedawca Żary 1
- Kasjer/ Sprzedawca Żary 3
- Kasjer/ Sprzedawca Jasień 1
- Kierowca - dostawca pizzy Lubsko 1
- Pomoc kuchenna Lubsko 1
- Pracownik ochrony Żary 4
- Magazynier Jasień 1
- Magazynier Żary/ Kunice 4
- Operator urządzeń produkcyjnych Żary/ Kunice 10
- Kontroler jakości Żary/ Kunice 2
- Narzędziowiec Królów 1
- Ustawiacz wtryskarek Królów 1
- Operator wypalarki CNC Jasień 1
- Technolog Jasień 1
- Monter - stolarz Lubsko 2
- Brukarz Lubsko 2
- Murarz Brody 2
- Pomoc stolarza Jasień 2
- Mechanik samochodowy Jasień 1
- Kierowca samochodu ciężarowego Jasień 1
- Murarz Jasień 1
- Pracownik budowlany Jasień 1
- Mechanik Lubsko 1
- Elektromechanik pojazdów samochodowych Lubsko 1
- Mechanik pojazdów samochodowych Lubsko 1
- Spawacz metali Lubsko 3
- Pracownik magazynowy Żary 1
- Kierowca kat. C+E Woj. Lubuskie 2

## ŻAGAŃ

ul. Dworcowa 9, 68-100 Żagań, tel.: 68 477 78 39, 68 477 78 40,  
e-mail: pupzagan@pup.zagan.pl, www.pup.zagan.pl

- Kelner - recepcjonista (Iłowa) 1
- Barman/Sprzedawca (Czyżówek) 2
- Kucharz (Czyżówek) 2
- Ślusarz (Borowina) 4
- Spawacz (Borowina) 3
- Operator wózka widłowego (Borowina) 1
- Mechanik samochodowy (Szprotawa) 3
- Stolarz meblowy (Żagań) 1
- Psycholog kliniczny (Wiechlice) 1
- Pomoc magazyniera (Żagań) 1
- Kierowca ciągnika HDS (nadleśnictwo Żagań) 1
- Recepcjonista hotelowy (Wiechlice) 1
- Pomoc kuchenna (Wiechlice) 1
- Murarz - tynkarz (teren kraju) 1
- Kierownik budowy (teren kraju) 1
- Piaskarz (teren kraju) 1
- Technik biurowy - help desk (Żagań) 1
- Technik instalator (Żagań) 1
- Sprzedawca - handlowiec (Żagań) 1
- Kierowca - magazynier (Żagań) 1
- Technik operacyjny (Żagań) 1
- Technik sieciowy (Żagań) 1
- Kasjer (Żagań) 2
- Nauczyciel muzyki (Iłowa) 1
- Kierownik sklepu (Żagań, Iłowa, Żary) 10
- Galwanizer (Żagań) 1
- Pracownik administracji - kadrowy (Wiechlice) 1
- Instruktor praktycznej nauki zawodu - pracownik hotelowy (Wiechlice) 1
- Ustawiacz przyrządów (Borowina) 1
- Kierowca samochodu ciężarowego (Borowina, kraj, Niemcy) 1
- Specjalista do spraw zaopatrzenia, produkcji i sprzedaży (Borowina) 1
- Kierowca samochodu dostawczego kat. B (teren Polski) 1
- Instruktor praktycznej nauki zawodu (Wiechlice) 1
- Stolarz (teren gminy Szprotawa) 1
- Monter instalacji stalowych (teren Polski) 3
- Specjalista ds. rozwoju zawodowego (Żagań) 1
- Kierownik - szef kuchni (Wiechlice) 1
- Brukarz (Żagań) 10
- Elektryk (Żagań) 1
- Nauczyciel przedszkola (Gościeszowice) 1
- Stolarz-monter, pakowacz (Przejęstów) 15
- Monter urządzeń chłodniczych (Żagań) 2
- Opiekun do świadczenia specjalistycznych usług opiekuńczych dla osób z zaburzeniami psychicznymi (Matomice) 1
- Magazynier (Żagań) 1
- Monter - pracownik techniczny (Żagań, delegacje) 3





**Królowa Śnieżka i łowca**  
poniedziałek  
TVN 1 21:00

**14 - 20 kwietnia 2017**

**21:00 Królowa Śnieżka i łowca**  
TVN baśń filmowa, USA, 2012

Zjawiskowo piękna Ravenna (Charlize Theron) uwodzi owdowiałego króla Magnusa (Noah Huntley) i zostaje jego żoną. Wkrótce okazuje się, że jest ona przebiegłą, spragnioną władzy wiedźmą. Królowa zabija władcę, zasiada na tronie i wtrąca do lochu córkę Magnusa, Śnieżkę. Mija kilka lat. Ogarnięta obsesją na punkcie swojego wyglądu Ravenna robi wszystko, by zachować młodość i urodę. Tymczasem magiczne lustro mówi kobiecie, że dorosła i coraz piękniejsza Śnieżka (Kristen Stewart) pozbawi ją władzy. Ravenna wydaje na rywalkę wyrok śmierci.

**Piątek**

**20:00 Szybcy i wściekli VI**  
TVN film sensacyjny, USA, 2013

Dominic Toretto (Vin Diesel), Brian O'Conner (Paul Walker) i ich towarzysze wiodą dostatnie życie poza granicami Stanów. Ostatni skok w Rio sprawił, że ekipa wzbogaciła się o sto milionów dolarów. Złodzieje musieli jednak opuścić kraj, aby nie trafić w ręce policji. Agent Hobbs (Dwayne Johnson) składa Dominicowi i jego ludziom pewną propozycję. W zamian za uwolnienie od stawianych im zarzutów zespół Toretto miałby rozbić groźny gang bezwzględnych przestępców, działający na terenie dwunastu krajów.

**Wtorek**

**23:05 Biegnij, chłopcze, biegnij**  
TVP1 dramat wojenny, Francja, Niemcy, Polska, 2013

Historia Yorama Friedmana, który jako dziecko był zmuszony samotnie walczyć o przetrwanie w czasach II wojny światowej. Ośmioletni Srułik wychowuje się w siedmioosobowej żydowskiej rodzinie Herscha (Zbigniew Zamachowski) i Riwy na terenie getta. Podejmuje udaną próbę ucieczki do Puszczy Kampinoskiej. Próbuje przetrwać, żywiąc się leśnym runem, upolowanymi zwierzętami i produktami kradzionymi z ogródków okolicznych gospodarzy. Dreczony przez koszmary, samotność i ciągły głód chłopiec spędza w leśnej głuszy lato i jesień.

**Sobota**

**21:30 Nietykalni**  
TVP1 komediodramat, Francja, 2011

Paryż. Pochodzący z Senegalu Driss właśnie wyszedł z więzienia i usiłuje zdobyć prawo do zasiłku. By go uzyskać, musi udowodnić, że próbował znaleźć pracę. W ten sposób mężczyzna trafia do sparaliżowanego milionera Philippe'a (François Cluzet), który wymaga stałej opieki i poszukuje nowego pielęgniarza. W przeciwieństwie do wielu innych kandydatów, Driss nie stara się zrobić na potencjalnym pracodawcy dobrego wrażenia. Wyraźnie nie zależy mu na otrzymaniu posady, a wyłącznie na podpisie.

**Środa**

**00:40 Myśl jak facet**  
POLSAT komedia romantyczna, USA, 2012

Cztery przyjaciółki - Kristen (Gabrielle Union), Mya (Meagan Good), Candace (Regina Hall) i Lauren (Taraji P. Henson) - marzą o tym, by ich mężczyźni zachowywali się w związku zgodnie z ich oczekiwaniami. Pewnego dnia w ich ręce wpada poradnik autorstwa Steve'a Harveya "Działaj jak kobieta, myśl jak facet". Koleżanki zaczynają stosować się do wskazówek mistrza, co przynosi doskonałe efekty. Wszystko układa się po myśli sprytnych kobiet do momentu, gdy ich partnerzy - Dominic, Jeremy, Michael i Zeke - zdają sobie sprawę z manipulacji.

**Niedziela**

**23:15 16 precznic**  
TVP2 film sensacyjny, Niemcy, USA, 2006

Jack Mosley to doświadczony i zgorzkniały nowojorski policjant, który nie stroni od alkoholu. Pewnego dnia dostaje rutynowe zadanie - ma eskortować do sądu Eddiego Bunkera (Mos Def) - przestępcę, który zdecydował się zeznawać przeciwko swoim dawnym towarzyszom i skorumpowanym funkcjonariuszom. Droga do oddalonego o 16 precznicy budynku powinna zająć im kwadrans. Pozornie proste zadanie okazuje się jednak niezwykle niebezpieczne. Jack zatrzymuje się, by kupić coś do picia.

**Czwartek**

**22:30 Och, Karol II**  
TVN komedia, Polska, 2011

Karol Górski wie, że życie, którego pozazdrościłby mu niejedyn mężczyzna. Ma intratną posadę, luksusowy dom i oddaną, atrakcyjną narzeczoną Marysię. Maniery dżentelmena i wrodzony urok sprawiają, że działa na kobiety jak magnes. A ponieważ nie potrafi odmówić sobie flirtu czy urojonej nocy, ma trzy kochanki: zmysłową Irenę, wyuzdaną Wandę i obdarzoną niewinnym urokiem Paulinę. Choć każda z nich jest z innej bajki, wszystkie w Karolu widzą swojego księcia. On zaś zżecznie lawiruje...

piątek

14 kwietnia

TVP 1	TVP 2	TVN	POLSAT	TVP Kultura	TV Puls	TVN 7	TV 4
04:50 Telezakupy 05:25 Film dokumentalny 06:00 Dzień dobry Polsko! - magazyn 08:00 Wiadomości 08:13 Pogoda poranna 08:15 Kwadrans polityczny 08:40 Sekrety ojca - serial 09:35 Ranczo - serial obyczajowy TVP 10:35 Dr Quinn - serial 11:30 Magazyn śledczy Anity Gargas - magazyn 12:00 Wiadomości 12:10 Agrobiznes 12:35 Agropogoda - magazyn 12:40 Przepis dnia - magazyn 12:50 Natura w Jedyńce - 24 godziny w Brazylii - serial 13:45 Porwany za młodu - film przygodowy 15:30 Ktokolwiek widział, ktokolwiek wie 16:05 Złote serce - serial 17:00 Telexpress 17:30 Przepis dnia - magazyn	06:15 M jak miłość - serial TVP 08:00 Pytanie na śniadanie 10:45 Panorama 11:05 Barwy szczęścia - serial obyczajowy TVP 11:40 Na dobre i na złe - serial TVP 12:45 Wóz pancerny - western, prod. USA, 1967, reż. Burt Kennedy 14:30 Wojciech Ciejrowski - boso przez świat 15:10 Niezwykłe życie Timothy'ego Greena - dramat, prod. USA, 2012, reż. Peter Hedges, wyk. Jennifer Garner 17:00 Nabożeństwo Wielkopiątkowe w Poznaniu 18:00 Panorama 18:30 Sport Telegram 18:40 Pogoda 18:50 Jeden z dziesięciu - teleturniej 19:25 Barwy szczęścia - serial	05:15 Uwaga! - magazyn 05:45 Mango - telezakupy 06:50 Kuchenne rewolucje - program kulinarno-rozrywkowy 07:50 Doradca smaku 08:00 Dzień Dobry TVN - magazyn 10:55 Ukryta prawda - program obyczajowy 12:00 Szkoła 13:00 19+ 13:30 Szpital - program obyczajowy 14:30 Kuchenne rewolucje - program kulinarno-rozrywkowy 15:30 Szkoła 16:30 19+ 17:00 Ukryta prawda - program obyczajowy 18:00 Szpital - program obyczajowy 19:00 Fakty 19:35 Sport, Pogoda 19:50 Uwaga! - magazyn	06:00 Nowy dzień z Polsat News 08:00 Trudne sprawy 09:00 Malanowski i Partnerzy 10:00 Dzień, który zmienił moje życie - serial Pewien wyjątkowo zestresowany hipochondryk jest przekonany, że cierpi na ciężką, bardzo rzadką chorobę. Mimo specjalnień swojego lekarza i obserwacji rodziny wie lepiej i zaczyna leczyć się na własną rękę według informacji znalezionych w Internecie. 11:00 Dlaczego ja? 12:00 Oszkane 13:00 Trudne sprawy - serial obyczajowy 14:00 Pierwsza miłość - serial obyczajowy 14:45 Dlaczego ja? 15:50 Wydarzenia 16:15 Interwencja - magazyn	07:00 Teledyski 07:20 Afsz kulturalny 07:50 Studio Kultura 08:05 Informacje kulturalne 08:20 Południk Wildsteina 08:55 Którędy po sztuce - Theo van Doesburg 09:05 Kulig 09:45 Cała zima bez ognia - dramat obyczajowy, prod. Belgia, Szwajcaria 11:30 Czarne chmury - serial 13:35 Niedziela z... Ewą Wiśniewską 14:30 Pąsja według św. Jana, Johanna Sebastiana Bacha - koncert 17:00 Informacje kulturalne 17:15 Dezerterzy - rozmowa 17:50 Wniebowzięci - film 18:50 Videofan 19:05 Księga Przestrzeni - Wysokie mury 19:40 Studio Kultura - Rozmowy - Literackie credo 20:00 Informacje kulturalne	06:00 Sila: odnaleźć przeznaczenie - fabularny 07:00 Kobra - oddział specjalny - kryminalny 08:00 Nash Bridges - film akcji 10:00 Napisała: Morderstwo - kryminalny 11:00 Kobra - oddział specjalny - kryminalny 12:00 Agenci NCIS: Los Angeles - kryminalny 12:55 Co ludzie powiedzą? - komedia 13:40 Górka Dolna - obyczajowy 14:40 Allo Allo! - komedia 16:00 Ale numer! 17:00 Górka Dolna - obyczajowy 18:00 Gwiazdy lombardu	05:05 Ukryta prawda - program obyczajowy 06:05 Szpital - program obyczajowy 07:00 Sąd rodzinny - program sądowy 08:00 Kryminalni - serial kryminalny, Polska 09:10 Lekarze - serial obyczajowy, Polska 10:20 Mango telezakupy 11:55 Ukryta prawda - program obyczajowy 12:55 Sąd rodzinny - program sądowy 13:55 Sędzia Anna Maria Wesołowska - program sądowy 14:55 Szpital - program obyczajowy 15:55 Kryminalni - serial kryminalny, Polska 17:00 Dr House - serial obyczajowy, USA 18:00 Mentalista - serial 19:00 Ukryta prawda	06:00 Legendy Chima 06:55 Kaczor Donald przedstawia 07:35 Co nowego u Scooby'ego? 07:55 Kaczor Donald przedstawia 08:35 Co nowego u Scooby'ego? 09:00 Strażnik Teksasu 10:00 Dom nie do poznania 11:00 Detektywi w akcji - serial kryminalny 12:00 Galileo 13:00 Policjantki i Policjanci - serial obyczajowy Zielińskiego budzi rano dzwonek do drzwi. W progę stoi zapłakana Madzia. Półtęcza się z jego ojcem i musi się gdzieś na chwilę zatrzymać. Szymon niechętnie się zgadza. Na patrolu dzwoni do ojca. Ten nie zamierza przeproszać dziewczyny. 14:00 Galileo 15:00 Dom nie do poznania 16:00 Twoja na zawsze Romantyczna historia o miłości biednej dziewczyny i młodego mającego architekta rozgrywająca się w najpiękniejszych plenerach i miastach Meksyku. 17:00 Trzy razy Ana 18:00 Detektywi w akcji - serial kryminalny 19:00 Policjantki i Policjanci - serial obyczajowy 20:00 Armia ciemności 22:00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny - serial kryminalny 01:00 Przerazacze 03:15 Niesamowite rekordy 04:00 Top 10 lista przebojów
<b>FILM ANIMOWANY</b> 17:40 <b>Auta 2</b> - film animowany, prod. USA, 2011, reż. Brad Lewis, John Lasseter 19:30 <b>Wiadomości</b> 20:25 <b>Tajemnica Benedykta XVI</b> - film dokumentalny 20:55 <b>Droga Krzyżowa</b> - Transmisja z Watykanu 22:45 <b>Wróc do mnie</b> - film obyczajowy, prod. USA 00:50 <b>Tatarak</b> - dramat obyczajowy, reż. Andrzej Wajda, wyk. Krystyna Janda, Paweł Szajda 02:25 <b>Wielki bieg</b> - dramat, reż. Jerzy Domaradzki 04:15 <b>Notacje katyńskie. Czesław Cywiński. Nie zmarowałem czasu.</b> 04:25 <b>Zagadkowa Jedynka</b> 04:55 <b>Zakończenie dnia</b>	<b>FILM KOSTIUMOWY</b> 20:05 <b>Hrabia Monte Christo</b> - film kostiumowy, prod. USA, 2002, reż. Kevin Reynolds 22:25 <b>Powódź</b> - film fabularny, prod. USA, Wielka Brytania, Francja, Japonia, 1998 00:10 <b>72 Godziny</b> - film sensacyjny, prod. USA, Francja, 2014, reż. . McG, wyk. Kevin Costner, Connie Nielsen, Amber Heard, Hailee Steinfeld 02:15 <b>Konwój</b> - film sensacyjny, prod. USA, 1978, reż. Sam Peckinpah, wyk. Kris Kristoferson, Ali MacGraw, Ernest Borgnine, Burt Young 04:10 <b>Zakończenie dnia</b>	<b>FILM SENSACYJNY</b> 20:00 <b>Szybcy i wściekli VI</b> - film sensacyjny, USA, 2013, reż. Justin Lin, wyk. Vin Diesel, Paul Walker, Dwayne Johnson 22:35 <b>Mroczny rycerz</b> - film przygodowy, USA, Wielka Brytania, 2008, reż. Christopher Nolan, wyk. Christian Bale, Heath Ledger, Aaron Eckhart, Michael Caine, Maggie Gyllenhaal, Gary Oldman 01:55 <b>Znów mam 17 lat</b> - film komedia USA, 2009, reż. Burr Steers, wyk. Zac Efron, Matthew Perry, Leslie Mann 04:05 <b>Uwaga!</b> - magazyn 04:20 <b>Nic straconego</b>	<b>SERIAL KRYMINALNY</b> 16:30 <b>Na ratunek 112</b> 17:00 <b>Gliniarze</b> 18:00 <b>Pierwsza miłość</b> - serial obyczajowy 18:50 <b>Wydarzenia</b> 19:20 <b>Sport</b> 19:25 <b>Pogoda</b> 19:30 <b>Świat według Kiepskich</b> 20:05 <b>Bruce Wszchemogący</b> - komedia Bruce słynie z zabawnych reportaży kręconych dla lokalnej telewizji, które cieszą wszystkich poza nim. 22:15 <b>Królestwo niebieskie</b> 01:15 <b>Push</b> - film akcji/sci-fiction 03:40 <b>Tajemnice losu</b> 05:00 <b>Disco Gramy</b>	<b>FILM FABULARNY</b> 20:20 <b>Okruchy dnia</b> - film fabularny, prod. USA, 1993, reż. James Ivory, wyk. Anthony Hopkins 22:40 <b>Pegaz</b> - Scena alternatywna - Resina 23:20 <b>Wiatr buszujący w jęczmieniu</b> - dramat, prod. Irlandia, Wielka Brytania, Niemcy, Włochy, Hiszpania, Francja, Belgia, Szwajcaria 01:30 <b>Informacje kulturalne</b> 01:45 <b>Jazz noc</b> - Krzysztof Penderecki 03:00 <b>Gdybym tylko był pajakiem</b> - film dokumentalny 03:30 <b>Słodki blues</b> - film dokumentalny 05:05 <b>Teledyski</b> 05:50 <b>Zakończenie dnia</b>	<b>FILM PRZYGODOWY</b> 20:00 <b>Noe: Wybrany przez Boga</b> - film przygodowy Biblijny Noe ma apokaliptyczne wizje potopu. Podejmuje działania, które mają uchronić jego rodzinę przed nadchodzącym kataklizmem. 22:50 <b>Dzień próby</b> - film akcji 01:20 <b>Ale numer!</b> 02:00 <b>Moc Przebojów TV Puls</b> - program rozrywkowy 03:45 <b>Biesiada na cztery pory roku</b> - dokumentalny 04:50 <b>Twój Puls</b> - lifestyleowy 05:35 <b>Menu na miarę</b> - lifestyleowy	<b>FILM PRZYGODOWY</b> 20:00 <b>Złoty kompas</b> - film przygodowy, USA, Wielka Brytania, 2007, reż. Chris Weitz, wyk. Nicole Kidman, Daniel Craig, Dakota Blue Richards, Ben Walker, Freddie Highmore, Ian McKellen, Eva Green, Tom Courtenay, Sam Elliott, Christopher Lee, Kristin Scott Thomas 22:20 <b>Operacja Argo</b> - film sensacyjny, USA, 2012, reż. Ben Affleck, wyk. Ben Affleck, Bryan Cranston, Alan Arkin, John Goodman, Victor Garber 00:55 <b>Naznaczony</b> - serial 01:55 <b>Kryminalni</b> - serial 03:05 <b>Druga strona medalu</b> 04:30 <b>Koniec programu</b>	<b>POPULARNO-NAUKOWY</b> 14:00 <b>Galileo</b> 15:00 <b>Dom nie do poznania</b> 16:00 <b>Twoja na zawsze</b> Romantyczna historia o miłości biednej dziewczyny i młodego mającego architekta rozgrywająca się w najpiękniejszych plenerach i miastach Meksyku. 17:00 <b>Trzy razy Ana</b> 18:00 <b>Detektywi w akcji</b> - serial kryminalny 19:00 <b>Policjantki i Policjanci</b> - serial obyczajowy 20:00 <b>Armia ciemności</b> 22:00 <b>Sprawiedliwi</b> - Wydział Kryminalny - serial kryminalny 01:00 <b>Przerazacze</b> 03:15 <b>Niesamowite rekordy</b> 04:00 <b>Top 10 lista przebojów</b>



## sobota

15 kwietnia

TVP 1	TVP 2	TVN	POLSAT	TVP Kultura	TV Puls	TVN 7	TV 4
05:20 <b>Galeria</b> - serial obyczajowy TVP	05:30 <b>Ukryte życie Jezusa</b> - film dokumentalny, reż. Rafał Tichy	05:25 <b>Uwaga!</b> - magazyn	06:00 <b>Nowy dzień z Polsat News</b>	07:00 <b>Teledyski</b>	05:55 <b>Niesamowite!</b> - reality TV	04:50 <b>Ukryta prawda</b> - program obyczajowy	06:00 <b>Ninjago - Mistrzowie Spinjitzu</b>
05:50 <b>Klan</b> - telenowela TVP	06:30 <b>M jak miłość</b> - serial TVP	05:45 <b>Mango</b> - telezakupy	07:40 <b>Jeźdźcy smoków</b>	07:30 <b>Informacje kulturalne</b>	07:00 <b>Taki jest świat</b> - informacyjny	06:50 <b>Mango</b> - telezakupy	06:55 <b>Kaczor Donald przedstawia</b>
06:35 <b>Sprawa dla reportera</b>	07:30 <b>Pytanie na śniadanie</b>	08:00 <b>Dzień Dobry TVN</b> - magazyn	08:10 <b>Mr Peabody i Sherman Show</b>	07:55 <b>Jesteś, który Jesteś</b> - koncert	07:50 <b>Co ludzie powiedzą?</b> - komedia	08:55 <b>Dwóch i pół</b> - serial, USA	07:35 <b>Co nowego u Scooby'ego?</b>
07:35 <b>Rok w ogrodzie</b>	10:35 <b>Podróże z historią</b> - cykl dokumentalny	11:00 <b>Na Wspólnej</b> - serial obyczajowy, Polska	08:40 <b>Jeźdźcy smoków na końcu świata</b> - serial przygodowy	08:50 <b>Pomniki historii</b>	08:35 <b>Na psa urok</b> - familijny	09:25 <b>Dziadek z przypadku</b> - serial, USA	07:55 <b>Kaczor Donald przedstawia</b>
08:00 <b>Naszaarmia.pl</b> - magazyn	11:15 <b>Karol. Papież, który pozostał człowiekiem</b> - film fabularny, prod. Włochy, 2005, reż. Giacomo Battiato, wyk. Giacomo Battiato, wyk. Piotr Adamczyk, Dariusz Kwaśnik, Michele Placido, Alberto Cracco, Daniela Giordano, Alkis Zanis	12:50 <b>Ugotowani</b> - program kulinarno-rozrywkowy	10:10 <b>Ewa gotuje</b> - program kulinarny	09:00 <b>Pegaz</b> - magazyn	10:30 <b>Trzech mężczyzn i dziecko</b> - familijny	10:25 <b>Columbo</b> - serial kryminalny, USA	08:35 <b>Co nowego u Scooby'ego?</b>
08:30 <b>Dzwoneczek i sekret magicznych skrzydeł</b> - film animowany, prod. USA, 2012, reż. Peggy Holmes	14:00 <b>Familiada</b> - teleturniej	13:50 <b>Agent</b> - gwiazdy	10:45 <b>Idol</b>	09:40 <b>Polska. Ścieżki tańca</b> - film dokumentalny	12:35 <b>Kochany urwis 2</b> - komedia	12:30 <b>Miasto cienia</b> - film przygodowy, USA, 2008, reż. Gil Kenan, wyk. Saoirse Ronan, Harry Treadaway, Bill Murray, Martin Landau, Mary Kay Place, Tim Robbins	09:00 <b>Król Lew II: Czas Simby</b>
10:00 <b>Pan Hopper i żółwie</b> - komedia, prod. Wielka Brytania, 2014, reż. Dearbhla Walsh, wyk. Dustin Hoffman, Judi Dench, James Corden	14:35 <b>Na sygnale</b> - serial fabularny, TVP	14:50 <b>MasterChef Junior</b>	12:45 <b>The Brain. Genialny Umysł</b> - program rozrywkowy	11:40 <b>Credo literackie</b> - Andrzej Dobosz	14:35 <b>Tajemniczy ogród</b> - film rodzinny, USA, Wielka Brytania, 1993, reż. Agnieszka Holland, wyk. Maggie Smith, Kate Maberly, Heydon Prowse, Andrew Knott, John Lynch, Irene Jacob	14:00 <b>STOP Drogówka</b>	11:00 <b>Policjantki i Policjanci</b>
11:30 <b>Wielkie Nieba</b>	15:35 <b>Znachor</b> - dramat	16:25 <b>Misja Pies</b>	14:15 <b>Kabaret na żywo</b>	12:00 <b>Piłat i inni</b> - dramat, prod. Niemcy, 1971, reż. Andrzej Wajda	16:20 <b>King Kong</b> - przygodowy	15:00 <b>Zaginiony łód</b> Marshall, światowej sławy naukowiec ma poprowadzić ekspedycję do zaginionego świata.	14:00 <b>STOP Drogówka</b>
11:50 <b>Czas Miłosierdzia</b>	17:45 <b>Słowo na niedzielę</b>	17:00 <b>Kuchenne rewolucje</b> - program kulinarno-rozrywkowy	16:15 <b>Daleko od noszy</b> - Reanimacja	13:45 <b>Księga Przestrzemi</b> - film obyczajowy	20:00 <b>Mumia: Grobowiec Cesarza Smoka</b>	17:05 <b>Mali agenci: Wyścig z czasem</b>	15:00 <b>Policjantki i Policjanci</b>
12:15 <b>Fascynujący świat</b> - Maraton miłości, prod. USA, 2008	18:00 <b>Panorama</b>	18:00 <b>36.6°C</b>	19:25 <b>Sport</b>	16:35 <b>Wydarzenie aktualne</b>		19:00 <b>Galileo</b>	20:00 <b>Policjantki i Policjanci</b> - serial obyczajowy
13:05 <b>Czas Miłosierdzia</b>	18:30 <b>Sport Telegram</b>	19:00 <b>Fakty</b>	19:35 <b>Pogoda</b>	17:15 <b>Sól Ziemi</b> - film		20:00 <b>Policjantki i Policjanci</b> - serial obyczajowy	22:00 <b>Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny</b>
13:20 <b>Okrasza łamie przepisy</b>	18:40 <b>Pogoda</b>	20:00 <b>Milionerzy</b>	19:45 <b>Uwaga!</b> - magazyn	19:15 <b>Spotkanie: Bjork i Tottenham</b> - film dokumentalny		22:00 <b>Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny</b>	
13:50 <b>Czas Miłosierdzia</b>	18:50 <b>Kuisy</b> - Postaw na milion	21:00 <b>Narzęcony mimo woli</b> - film komedia, USA, 2009, reż. Anne Fletcher	20:00 <b>Milionerzy</b>	20:20 <b>Wstęp do filmu</b>			
<b>FILM PRZYGODOWY</b>	<b>TELETURNIJ</b>	<b>FILM SENSACYJNY</b>	<b>FILM ANIMOWANY</b>	<b>WESTERN</b>	<b>FILM PRZYGODOWY</b>	<b>KOMEDIA</b>	<b>THRILLER</b>
14:05 <b>Córka Maharadzy</b> - film przygodowy	19:05 <b>Postaw na milion</b> - teleturniej	23:15 <b>Incydent</b> - film sensacyjny, USA, 1997, reż. Jonathan Mostow, wyk. Kurt Russell, J.T. Walsh, Kathleen Quinlan, M.C. Gainey, Jack Noseworthy	19:40 <b>Epoka lodowcowa: Wielkanocne niespodzianki</b> - film animowany Mamut Manny, leniwiec Sid, tygrys szablozębny Diego i ich przyjaciele powracają w zupełnie nowej, przebarwionej przygodzie. Zapraszamy na najnowszą, specjalną odświeżoną przygodę animowanego „Epoka lodowcowa”.	20:25 <b>Strzały po zmierzchu</b> - Siedmiu wspaniałych - western, prod. USA, 1960, reż. John Sturges	22:10 <b>Król Skorpion 2: Narodziny wojownika</b> - film przygodowy Mathayus, stając się świadkiem śmierci ojca, poprzysięga zemstę i postanawia walczyć ze sprawcą tego czynu.	19:00 <b>Miss agent</b> - film komedia, USA, 2000, reż. Donald Petrie, wyk. Sandra Bullock, Michael Caine, Benjamin Bratt, Candice Bergen, Ernie Hudson, William Shatner	23:00 <b>Następny jesteś ty</b> Gang zamaskowanych, uzbrojonych w kusze i siekiery morderców napada na letnią posiadłość Davisonów i terroryzuje jej mieszkańców. Nikt nie wie, kim są napastnicy i dlaczego spokojna, rodzinna kolacja zamieniła się w śmiertelną pułapkę. Sytuacja wydaje się beznadziejna.
16:00 <b>Ojciec Mateusz</b> - serial kryminalny	20:05 <b>Piękna bestia</b> - film kostiumowy, prod. Włochy, 2014, reż. Fabrizio Costa, wyk. Blanca Suarez, Alessandro Preziosi	01:15 <b>Mroczny rycerz</b> - film przygodowy, prod. USA, Wielka Brytania, 2008, reż. Christopher Nolan, wyk. Christian Bale, Heath Ledger, Aaron Eckhart, Michael Caine, Maggie Gyllenhaal, Gary Oldman, Morgan Freeman, Cillian Murphy	20:05 <b>Pingwiny z Madagaskaru</b>	22:50 <b>Sigur Rós: Heima</b> - koncert	00:20 <b>Champion</b> - film akcji	21:25 <b>Wielki Gatsby</b> - film obyczajowy, USA, Australia, 2013, reż. Baz Luhrmann, wyk. Leonardo DiCaprio, Tobey Maguire, Carey Mulligan	01:00 <b>Whiplash</b> - dramat Młody utalentowany perkusista, Andrew uczy się w konserwatorium.
17:00 <b>Telexpress</b>	22:25 <b>72 Godziny</b> - film sensacyjny, prod. USA, Francja, 2014, reż. Mc G, wyk. Kevin Costner	04:25 <b>Uwaga!</b> - magazyn prod. Polska	22:00 <b>Twoja Twarz Brzmi Znajomo</b>	00:35 <b>Gosford park</b> - film obyczajowy, prod. USA	00:20 <b>Champion</b> - film akcji	00:15 <b>Dopóki piłka w grze</b> - film obyczajowy, USA, 2012, reż. Robert Lorenz, wyk. Clint Eastwood, Amy Adams	03:15 <b>Niesamowite rekordy</b> - program rozrywkowy
17:30 <b>Pogoda</b>	00:30 <b>Bez przedawnienia</b> - dramat, prod. USA, 2002, reż. Carl Franklin	04:45 <b>Nic straconego</b>	00:05 <b>Wielki Szum</b> - komediodramat	03:00 <b>Białe małżeństwo</b> - dramat, reż. Magdalena Łazarkiewicz, wyk. Grzegorz Skurski, Ewa Ziętek, Jolanta Fraszyńska, Agata Piotrowska, Teresa Budzisz-Krzyżanowska, Jan Englert	01:15 <b>Ale numer!</b> - program rozrywkowy	02:35 <b>Druga strona medalu</b> - talk show	04:00 <b>Top 10 lista przebojów</b> - program rozrywkowy
17:30 <b>O! Polskie Przeboje</b>	02:35 <b>Powódź</b> - film fabularny, prod. USA, Francja, Japonia, 1998		02:10 <b>Tajemnice losu</b>	04:45 <b>Kolorowe dni</b> - film krótkometrażowy, reż. Tomasz Jeziorski	03:00 <b>Moc Przebojów TV Puls</b> - program rozrywkowy	04:30 <b>Koniec programu</b>	
18:25 <b>Czas Miłosierdzia</b>	04:20 <b>Na sygnale</b> - serial fabularny, TVP		02:50 <b>Disco Gramy</b>	05:15 <b>Teledyski</b>	04:35 <b>Taki jest świat</b> - informacyjny prod. Polska		
18:40 <b>Wojenne dziewczyny</b>	05:15 <b>Zakończenie dnia</b>			05:50 <b>Zakończenie dnia</b>	05:15 <b>Kęcimy z gwiazdami</b> - program rozrywkowy prod. Polska		
19:30 <b>Wiadomości</b>							
20:10 <b>GOL</b> - felieton							
20:20 <b>Orędzie Kard. Stanisława Dziwisza na Wielkanoc</b>							
20:30 <b>Komisarz Alex</b> - serial							
21:30 <b>Nietykali</b>							
23:30 <b>Spisek. Largo Winch 2</b> - film sensacyjny							
01:35 <b>Życie jako śmiertelna choroba przenoszona drogą płciową</b>							
03:25 <b>Personel</b> - film							

dodatek TELEWIZYJNY DO TWOJEJ GAZETY

## niedziela

16 kwietnia

TVP 1	TVP 2	TVN	POLSAT	TVP Kultura	TV Puls	TVN 7	TV 4
06:15 <b>Galeria</b> - serial obyczajowy TVP	05:40 <b>Dla niesłyszących</b> - Orędzie na Wielkanoc	05:25 <b>Uwaga!</b> - magazyn	06:00 <b>Nowy dzień z Polsat News</b>	07:45 <b>Którędy po sztukę</b>	06:00 <b>Taki jest świat</b> - program informacyjny	04:40 <b>Ukryta prawda</b> - program obyczajowy	06:00 <b>Ninjago - Mistrzowie Spinjitzu</b>
06:45 <b>Klan</b> - telenowela TVP	05:50 <b>Znachor</b> - dramat, reż. Jerzy Hoffman, wyk. Jerzy Bińczycki, Anna Dymna, Tomasz Stockinger, Bernard Ładysz, Bożena Dykiel, Artur Barciś, Andrzej Kopczyński, Piotr Fronczewski, Piotr Grabowski, Jerzy Trela	05:45 <b>Mango</b> - telezakupy	07:45 <b>Jeźdźcy smoków</b>	07:55 <b>Trochę wielkiej miłości</b> - film TVP	06:50 <b>Co ludzie powiedzą?</b> - komedia	06:40 <b>Mango</b> - telezakupy	07:35 <b>Co nowego u Scooby'ego?</b>
07:10 <b>Tajemnica Grobu Bożego</b> - film dokumentalny	08:05 <b>Wojciech Cejrowski - bosy przez świat</b> - Największy odpust świata - cykl reportaży	07:55 <b>Nowa Majja w ogrodzie</b>	08:15 <b>Mr Peabody i Sherman Show</b>	08:55 <b>Święto wiosny według Simona Rattle'a</b>	07:30 <b>Kochany urwis 2</b> - komedia	08:45 <b>Dwóch i pół</b> - serial, USA	07:55 <b>Kaczor Donald przedstawia</b>
08:00 <b>Tydzień</b>	08:40 <b>Rajskie ptaki Davida Attenborough</b> - film dokumentalny, prod. Wielka Brytania, 2014, reż. Milles Barton	08:35 <b>Dżungla</b> - film komedia, USA, Kanada, 2006, reż. Steve "Spaz" Williams, wyk. Kiefer Sutherland, James Belushi, Eddie Izzard, Janeane Garofalo, William Shatner	08:45 <b>Jeźdźcy smoków na końcu świata</b> - serial przygodowy	10:00 <b>Strzały po zmierzchu</b> - Siedmiu wspaniałych	09:10 <b>7 krasnoludków</b> - Las to za mało! - familijny	09:15 <b>Nie kończąca się opowieść: Następny rozdział</b> - film rodzinny, Niemcy, 1990, reż. George Miller, wyk. Jonathan Brandis, Kenny Morrison, Clarissa Burt, Alexandra Johns, Martin Umbach	08:35 <b>Co nowego u Scooby'ego?</b>
08:30 <b>Zakochaj się w Polsce</b> - Sierc - Wielkanoc	09:45 <b>Fantomas kontra Scotland Yard</b> - film fabularny, prod. Francja, 1967, reż. Andre Hunebelle, wyk. Jean Marais, Louis de Funes, Mylene Demongeot	10:15 <b>Agencja, podaj łapę</b> - film komedia, USA, 2001, reż. John Whitesell, wyk. David Arquette	09:30 <b>Przygody Kota w butach</b>	12:25 <b>Credo literackie</b> Chuligan Literacki	11:05 <b>Najpiękniejsze baśnie braci Grimm: Stołiczka, nakryj się</b> - baśń	11:00 <b>Gnomeo i Julia</b> - film komedia, Wielka Brytania, USA, 2011, reż. Kelly Asbury, wyk. James McAvoy, Emily Blunt, Ashley Jensen, Michael Caine, Jason Statham, Matt Lucas, Maggie Smith, Ozzy Osbourne, Patrick Stewart, Julie Walters, Stephen Merchant, Jim Cummings, Hulk Hogan	09:00 <b>Król Lew II: Czas Simby</b>
09:00 <b>Ziarno</b>		12:15 <b>Znowu mam 17 lat</b> - film komedia, USA	10:00 <b>Szeregowiec Dolot</b>	13:20 <b>Pół żartem, pół serio</b> Sting: The Last Ship	12:30 <b>Najpiękniejsze baśnie braci Grimm: Grające drzewko</b> - baśń	12:45 <b>Na tropie marsupilami</b> - film komedia	10:35 <b>Garfield Show</b>
09:30 <b>Księga Ksiąg</b> - On zmartwychwstał - serial		14:35 <b>Góra czarownic</b> - film przygodowy, USA, 2009, reż. Andy Fickman, wyk. Dwayne Johnson	11:40 <b>Bruce Wszehmogący</b>	15:30 <b>Sting: The Last Ship</b>	13:45 <b>Lassie</b> - familijny		10:50 <b>Galileo</b>
09:55 <b>Msza św. Zmartwychwstania Pańskiego i błogosławieństwo Urbi et Orbi</b>		16:40 <b>Pamiętnik księżniczki</b> - film komedia, USA, 2001	13:50 <b>Pingwiny z Madagaskaru</b> - animacja Skipper, Kowalski, Rico i Szeregowiec powracają jako superspieszy! Pierwsza pełnometrażowa animacja z kultowymi pingwinami na pierwszym planie.	17:00 <b>Pomniki historii</b>	15:45 <b>Pokojułka na Manhattanie</b> - komedia		12:50 <b>Jaś Fasola</b>
12:35 <b>Natura w Jedyńce</b> - 24 godziny na równiku		19:00 <b>Fakty</b>	15:50 <b>Twoja Twarz Brzmi Znajomo</b>	17:15 <b>Niedziela z...</b>	17:50 <b>Mumia: Grobowiec Cesarza Smoka</b>		13:30 <b>Mali agenci: Wyścig z czasem</b>
13:35 <b>O! Polskie Przeboje</b>		19:45 <b>Uwaga!</b> - magazyn	17:50 <b>Nasz Nowy Dom</b>	18:10 <b>Niedziela z... twórczością Zbigniewa Cybulskiego - Kobra - Cała prawda</b> - spektakl			15:20 <b>Piękna i bestia</b>
14:30 <b>Córka Maharadzy</b>		20:00 <b>MasterChef Junior</b>	18:50 <b>Wydarzenia</b>	19:20 <b>Niedziela z... twórczością Zbigniewa Cybulskiego - Iluzja</b>			17:00 <b>Linia ryzyka</b>
16:05 <b>Komisarz Alex</b> - serial			19:20 <b>Sport, Pogoda</b>	20:20 <b>Wstęp do filmu</b> - Mały, wielki człowiek			19:00 <b>Galileo</b>
17:00 <b>Telexpress</b>							
17:30 <b>Nieśmiertelni. Warszawa</b>							
18:35 <b>Jaka to melodia?</b>							
19:30 <b>Wiadomości</b>							
<b>SERIAL TVP</b>	<b>FILM KOSTIUMOWY</b>	<b>FILM PRZYGODOWY</b>	<b>MAGAZYN</b>	<b>WESTERN</b>	<b>FILM AKCJI</b>	<b>FILM PRZYGODOWY</b>	<b>DRAMAT WOJENNY</b>
20:25 <b>Wojenne dziewczyny</b> - serial TVP	11:35 <b>Hrabia Monte Christo</b> - film kostiumowy	21:30 <b>Indiana Jones i królestwo kryształowej czaszki</b> - film przygodowy, USA, 2008, reż. Steven Spielberg, wyk. Harrison Ford, Cate Blanchett, Shia LaBeouf, Karen Allen, Ray Winstone, John Hurt, Jim Broadbent	19:30 <b>Państwo w Państwie</b> - magazyn prod. Polska	20:25 <b>Mały wielki człowiek</b> - western, prod. USA, 1970, reż. Arthur Penn, wyk. Dustin Hoffman, Faye Dunaway, Chief Dan George, Martin Balsam	20:00 <b>Wybuchowa para</b> - film akcji	14:55 <b>Złoty kompas</b> - film przygodowy, USA, Wielka Brytania, 2007	20:00 <b>Helikopter w ogniu</b> - dramat wojenny
21:25 <b>Rolnik szuka żony</b> - reality show	13:55 <b>Familiada</b> - teleturniej	00:00 <b>Szybcy i wściekli VI</b> - film sensacyjny, USA, 2013, reż. Justin Lin, wyk. Vin Diesel, Paul Walker, Dwayne Johnson	20:05 <b>Kabaret na żywo</b> - program rozrywkowy	22:55 <b>Pocztówki z Madagaskaru</b> - dramat, prod. USA, 1990	22:05 <b>Dzień próby</b> - film akcji	17:25 <b>Człowiek w żelaznej masce</b> - film przygodowy, USA, Francja, 1998, reż. Randall Wallace	23:00 <b>Dom w głębi lasu</b>
22:30 <b>Zostań, jeśli kochasz</b> - dramat, prod. USA, 2014, reż. R.J. Cutler, wyk. Chloe Grace Moretz, Jamie Blackley, Mireille Enos, Joshua Leonard	14:35 <b>Słynna restauracja</b> - komedia, prod. Francja	02:45 <b>Och, Karol II</b> - film komedia, Polska, 2011, reż. Piotr Weresniak, ak. Katarzyna Zielińska, Marta Żmuda-Trzebiatowska	23:05 <b>Och, Karol</b> - komedia obyczajowa Karol Górski lubuje się w grach i gierkach miłosnych. Mimo, że ma atrakcyjną żonę Marię, nie przepuści żadnej okazji, by pójść do łóżka z inną.	00:50 <b>Sting: The Last Ship</b> - Live At The Public Theater - koncert	00:30 <b>Król Skorpion 2: Narodziny wojownika</b> - przygodowy	20:00 <b>Mission: Impossible IV - Protokół duchów</b> - film sensacyjny	01:00 <b>Przeróżace</b> Psychicznie chore psycholog twierdzi, że utrzymuje kontakt z duszami zmarłych tajemniczo miejscowych notabli. W śledztwie pomaga mu naiwny młody lekarz, główną zaś przeciwniczką jest oszałamiona agentka FBI, będąca - być może - wcielaniem samej Śmierci. Reżyserował twórcą.
00:20 <b>Sportowa niedziela</b>	16:05 <b>Step up</b> - Taniec zmysłów - film obyczajowy	02:55 <b>Nic straconego</b>	04:00 <b>Tajemnice losu</b>	02:25 <b>Młoda Polska</b> - Ameryka - film krótkometrażowy	02:55 <b>Wikingowie</b> - film akcji	22:50 <b>Na zabójczej ziemi</b> - film sensacyjny, USA	03:15 <b>Niesamowite rekordy</b> - program rozrywkowy prod. Polska
00:50 <b>Nietykali</b> - komediodramat, prod. Francja	18:00 <b>Panorama</b>		05:00 <b>Disco Gramy</b> - program rozrywkowy Pełna gama rozrywk: humor, ciekłe komentarze prowadzącego Roberta „Mykee”.	03:00 <b>Sting: The Last Ship</b> - Live At The Public Theater - koncert	03:40 <b>Ale numer!</b>	00:55 <b>Mecz ostatniej szansy</b> - film komedia, Wielka Brytania, USA, 2001, reż. Barry Skolnick, wyk. Vinnie Jones, David Kelly, David Hemmings	04:00 <b>Top 10 lista przebojów</b> - program rozrywkowy prod. Polska
02:50 <b>Jaka to melodia?</b>	18:30 <b>Pan Wołodyjowski cz. I</b> - film historyczny			03:25 <b>Dom Sary</b> - film TVP	04:00 <b>Na jedwabnym szlaku</b> - dokumentalny	03:00 <b>Druga strona medalu</b> - talk show	
03:45 <b>Fuks</b> - komedia sensacyjna, reż. Maciej Dutkiewicz, wyk. Agnieszka Krukówna, Maciej Stuhr, Janusz Gajos	20:15 <b>Kocham Cię, Polsko!</b>			04:40 <b>Święto wiosny według Simona Rattle'a</b> - film	04:25 <b>Menu na miarę</b> - lifestyle'owy	04:50 <b>Koniec programu</b>	
	22:00 <b>Kabaretowa Scena Młodych</b>			05:15 <b>Teledyski</b>	05:35 <b>Menu na miarę</b> - lifestyle'owy		
	23:15 <b>16 przerwnic</b> - film sensacyjny, prod. USA						
	01:05 <b>Fantomas kontra Scotland Yard</b> - film						
	02:55 <b>Bez przedawnienia</b> - dramat, prod. USA						

dodatek TELEWIZYJNY DO TWOJEJ GAZETY



poniedziałek

17 kwietnia

TVP 1	TVP 2	TVN	POLSAT	TVP Kultura	TV Puls	TVN 7	TV 4
<p><b>05:30 Cesarskie cięcie</b> - komedia, prod. Polska, 1987, reż. Stanisław Moszuk, wyk. Alicja Migulanka, Renata Pełul, Roman Kłosowski, Krzysztof Kowalewski, Bożena Dykiel, Mariola Gładkowska, Wojciech Malajkat, Piotr Fronczewski, Dorota Kamińska i inni</p> <p><b>07:00 Msza Święta</b> - Transmisja Mszy Świętej z Sanktuarium Bożego Miłosierdzia w Łagiewnikach</p> <p><b>07:55 Alvin i wiewiórki 3</b> - film animowany, prod. USA, 2011, reż. Mike Mitchell, wyk. Jason Lee, David Cross, Jenny Slate, Justin Long</p> <p><b>09:25 Księga Ksiąg</b> - W drodze do Damaszku - serial animowany, prod. Wielka Brytania</p>	<p><b>05:35 Pan Wołodyjowski cz. I</b> - film historyczny, prod. Polska, 1968, reż. Jerzy Hoffman, wyk. Magdalena Zawadzka, Tadeusz Tomnicki, Mieczysław Pawlikowski</p> <p><b>06:50 Pan Wołodyjowski cz. II</b> - film historyczny</p> <p><b>08:15 Ukryte skarby</b></p> <p><b>08:50 Piękna i bestia</b> - film kostiumowy</p> <p><b>11:00 Wieczernia paschalna z monasteru w Supraślu</b> - relacja</p> <p><b>12:15 Zwariowany weekend</b> - komedia, prod. Francja, 1967, reż. Robert Dhery, wyk. Louis de Funes, Robert Dhery, Colette Brosset, Andrea Parisy</p> <p><b>14:00 Familiada</b> - teleturniej</p> <p><b>14:35 Kocham Cię, Polsko!</b></p> <p><b>16:05 Film fabularny</b></p> <p><b>18:00 Panorama</b></p> <p><b>18:30 Sport Telegram</b></p>	<p><b>05:20 Uwaga!</b> - magazyn</p> <p><b>05:45 Mango</b> - telezakupy</p> <p><b>06:50 Kuchenne rewolucje</b> - program kulinarno-rozrywkowy</p> <p><b>07:45 Spotkanie ze smakiem</b> - program rozrywkowy</p> <p><b>07:55 Milionerzy</b></p> <p><b>08:55 Hugo i jego wynalazek</b> - film rodzinny, USA, 2011, reż. Martin Scorsese, wyk. Ben Kingsley, Asa Butterfield, Sacha Baron Cohen, Chloë Grace Moretz, Ray Winstone, Christopher Lee, Jude Law</p> <p><b>11:35 Pamiętnik księżniczki</b> - film komedia, USA, 2001, reż. Garry Marshall, wyk. Julie Andrews, Anne Hathaway, Hector Elizondo, Heather Matarazzo, Mandy Moore, Caroline Goodall</p> <p><b>13:55 Willow</b> - film</p>	<p><b>06:00 Nowy dzień z Polsat News</b></p> <p><b>08:15 Epoka lodowcowa: Wielkanocne niespodzianki</b></p> <p><b>08:40 Dino mama</b></p> <p><b>10:30 Epoka lodowcowa 2: Odwilż</b> - film animowany</p> <p><b>12:20 X-Men: Ostatni bastion</b></p> <p><b>14:40 Titanic</b> - melodramat Rok 1912, brytyjski statek Titanic wyrusza w swój dziewiczy rejs do USA. Na pokładzie emigrant Jack przypadkowo spotyka arystokratkę Rose.</p> <p><b>18:50 Wydarzenia</b></p> <p><b>19:20 Sport, Pogoda</b></p> <p><b>19:30 Świat według Kiepskich</b></p> <p><b>20:00 MEGA HIT - Mission: Impossible - Rogue Nation</b></p> <p><b>22:55 Akt odwagi</b> - film akcji</p>	<p><b>07:00 Teledyski</b></p> <p><b>07:10 Afisz kulturalny</b></p> <p><b>07:30 Informacje kulturalne</b></p> <p><b>07:50 Pegaz</b> - magazyn</p> <p><b>08:55 Pan Tadeusz</b> - dramat historyczny</p> <p><b>11:35 Niedziela z... twórczością Zbigniewa Cybulskiego</b></p> <p><b>12:25 Credo literackie</b> - Leszek Długosz - rozmowa</p> <p><b>12:45 Wstęp do filmu</b> - Mały, wielki człowiek</p> <p><b>12:50 Mały wielki człowiek</b> - western, prod. USA, 1970, reż. Arthur Penn, wyk. Dustin Hoffman</p> <p><b>15:15 Credo literackie</b></p> <p><b>15:35 Przygody barona Munchausena</b> - film przygodowy, prod. USA</p> <p><b>17:50 Credo literackie</b></p> <p><b>18:20 Vincent van Gogh</b> - Malowane słowami</p> <p><b>19:20 Portrety</b></p> <p><b>20:20 Wstęp do filmu</b></p>	<p><b>05:50 Ale numer!</b></p> <p><b>07:50 Lassie</b> - familijny</p> <p><b>09:55 Na psa urok</b> - familijny</p> <p><b>11:55 Król Lew</b> - animacja Targany niesłusznymi wyrzutami sumienia po śmierci ojca mały lew Simba skazuje się na wygnanie rezygnując z przynależnego mu miejsca na czele stada.</p> <p><b>13:45 Najpiękniejsze baśnie braci Grimm: Braciszek i siostrzyczka</b> - baśń</p> <p><b>15:00 Noe: Wybrany przez Boga</b> - przygodowy</p> <p><b>17:50 Wybuchowa para</b> - film akcji Agent Roy wpłtuje atrakcyjną June w niebezpieczną intrygę. Razem muszą uciekać.</p>	<p><b>04:55 Ukryta prawda</b> - program obyczajowy</p> <p><b>06:50 Mango telezakupy</b></p> <p><b>08:55 Na tropie marsupilami</b> - film komedia, Francja, Belgia, 2012, reż. Alain Chabat, Lambert Wilson, Geraldine Nakache, Liya Kebede</p> <p><b>11:10 Tomcio grubasek</b> - film komedia, USA, 1995, reż. Peter Segal, wyk. Chris Farley, David Spade, Brian Dennehy, Bo Derek, Dan Aykroyd, Julie Warner</p> <p><b>13:15 Miasto cienia</b> - film przygodowy, USA, 2008, reż. Gil Kenan, wyk. Saoirse Ronan, Harry Treadaway, Bill Murray, Martin Landau, Mary Kay Place, Tim Robbins</p> <p><b>15:15 Granice czasu</b> - film przygodowy, USA, 2003</p>	<p><b>06:00 Amerykańscy naprawiacze</b></p> <p><b>07:00 Kaczor Donald przedstawia</b></p> <p><b>08:10 Tarzan II</b> - animacja Kontynuacja przygód Tarzana. Zanim został Królem Dżungli, Tarzan był małym, niezdatnym chłopcem, starającym się dostosować do warunków, w jakich przyszło mu dorastać.</p> <p><b>09:45 Król Lew II: Czas Simby</b> - film animowany</p> <p><b>11:20 Zaginiony łódź</b></p> <p><b>13:35 Piękna i bestia</b></p> <p><b>15:25 Joe Dirt</b> - komedia</p> <p><b>17:15 Tornado w Nowym Jorku</b> - film katastroficzny</p> <p><b>19:00 Policjantki i Policjanci</b></p> <p><b>20:00 Sprawiedliwi</b> - Wydział Kryminalny</p>
<p><b>10:00 Miś</b> - komedia prod. Polska</p> <p><b>12:00 Regina Coeli</b></p> <p><b>12:20 Bez lęku. Niezwykła decyzja Papieża Benedykta XVI</b> - film</p> <p><b>13:35 Córka Maharadży</b></p> <p><b>15:15 Cziłała z Beverly Hills</b></p> <p><b>17:00 Teleexpress</b></p> <p><b>17:35 Rolnik szuka żony</b></p> <p><b>18:35 Jaka to melodia?</b></p> <p><b>19:30 Wiadomości</b></p> <p><b>20:15 Pan i pani Kiler</b> - komedia sensacyjna</p> <p><b>22:00 Gol Ekstra</b> - felieton</p> <p><b>22:30 Oblicze Miłosierdzia</b></p> <p><b>23:40 Podejrzeni zakochani</b></p> <p><b>01:35 Mrzonka</b> - film TVP</p> <p><b>02:45 Notacje</b></p> <p><b>02:55 Danusia. Historia pierwszego udanego przeszczepienia</b> - film</p>	<p><b>18:45 Pan Wołodyjowski cz. II</b> - film historyczny</p> <p><b>20:05 Barwy szczęścia</b> - serial obyczajowy prod. TVP</p> <p><b>20:45 M jak miłość</b> - serial TVP</p> <p><b>21:35 Kulisy serialu "M jak miłość"</b></p> <p><b>21:50 Bake off</b> - Ale ciacho!</p> <p><b>22:55 Bake off</b> - Ale przepis</p> <p><b>23:20 Step up</b> - Taniec zmysłów - film obyczajowy</p> <p><b>01:10 Film fabularny</b></p> <p><b>02:55 16 przecznic</b> - film sensacyjny, prod. USA, Niemcy, 2006, reż. Richard Donner</p> <p><b>04:40 Słynna restauracja</b> - komedia, prod. Francja, 1966, reż. Jacques Besnard</p> <p><b>06:15 Zakończenie</b></p>	<p><b>16:35 Indiana Jones i królestwo kryształowej czaszki</b> - film przygodowy, USA, 2008, reż. Steven Spielberg, wyk. Harrison Ford, Cate Blanchett</p> <p><b>19:00 Fakty</b></p> <p><b>19:25 Sport</b></p> <p><b>19:35 Pogoda</b></p> <p><b>19:45 Uwaga!</b> - magazyn</p> <p><b>20:00 Milionerzy</b></p> <p><b>21:00 Królewna Śnieżka i łowca</b> - baśń filmowa</p> <p><b>23:35 Pieniądze to nie wszystko</b> - film komedia, Polska, 2001</p> <p><b>01:55 Narzeczony mimo woli</b> - film komedia</p> <p><b>04:10 Uwaga!</b> - magazyn</p> <p><b>04:35 Nic straconego</b></p>	<p><b>01:15 Azyl</b> - thriller</p> <p><b>03:45 Tajemnice losu</b> - Program emitowany na żywo, w którym znane wroźki udzielają porad widzom dzwoniącym do studia. W programie występują eksperci, zajmujący się między innymi tarotem, runami, numerologią, astrologią, jasnowidzstwem.</p> <p><b>05:00 Disco Gramy</b> - program rozrywkowy Pełna gama rozrywków: humor, ciekawe komentarze prowadzącego Roberta „Myke’a” Jarka, sonda uliczna Mariana Skowronka, nasz typ, czyli piosenka wybrana przez redakcję.</p>	<p><b>20:25 Major Dundee</b> - western, prod. USA, 1965, reż. Sam Peckinpah</p> <p><b>22:30 Którędy po sztukę</b></p> <p><b>22:45 Jeziorak</b> - film sensacyjny, prod. Polska, 2014, reż. Michał Otłowski, wyk. Jowita Budnik</p> <p><b>00:30 Młoda Polska</b> - Wyspa - film krótkometrażowy</p> <p><b>01:10 Wstęp do filmu</b></p> <p><b>01:15 Major Dundee</b> - western, prod. USA, 1965, reż. Sam Peckinpah</p> <p><b>03:25 Niebiańskie Maryjczków</b> - dramat, prod. Rosja, 2012, reż. Aleksey Fedorchenko</p> <p><b>05:25 Teledyski</b></p> <p><b>05:50 Zakończenie dnia</b></p>	<p><b>20:00 Robin Hood: Książę złodziei</b> - film przygodowy</p> <p><b>22:55 Złoto pustyni</b> - film akcji</p> <p><b>01:25 Taki jest świat</b> - informacyjny</p> <p><b>02:05 Ale numer!</b></p> <p><b>02:40 Kręcimy z gwiazdami</b> - program rozrywkowy</p> <p><b>03:25 Na jedwabnym szlaku</b> - dokumentalny</p> <p><b>03:50 Biesiada na cztery pory roku</b> - dokumentalny</p> <p><b>04:20 Menu na miarę</b> - lifestyle</p> <p><b>04:50 Twój Puls</b></p> <p><b>05:35 Menu na miarę</b> - lifestyle</p>	<p><b>17:45 Głupi i głupszy</b> - film komedia, USA, 1994, reż. Peter Farrelly, wyk. Jim Carrey, Jeff Daniels, Lauren Holly, Karen Duffy, Teri Garr, Mike Starr, Charles Rockett</p> <p><b>20:00 Sześć dni, siedem nocy</b> - film komedia, USA, 1998, reż. Ivan Reitman, wyk. Harrison Ford, Anne Heche</p> <p><b>22:10 Miss agent</b> - film komedia, USA, 2000, reż. Donald Petrie</p> <p><b>00:35 Wielki Gatsby</b> - film obyczajowy, USA, Australia, 2013</p> <p><b>03:25 Druga strona medalu</b> - talk show</p> <p><b>04:50 Koniec programu</b></p>	<p><b>21:00 Straszny film 5</b></p> <p><b>22:50 Lodowy księżyc</b> - film s-f Naukowcy na podstawie danych z sond kosmicznych stwierdzają, że na jednym z księżyców Jowisza, Europie, istnieją warunki do życia. Aby to sprawdzić zorganizowana zostaje pierwsza załogowana misja kosmiczna w tak odległy zakątek Układu Słonecznego.</p> <p><b>00:40 Tajemnice kasyn</b></p> <p><b>01:40 STOP Drogówka</b> - magazyn</p> <p><b>02:45 TAK czy NIE</b></p> <p><b>03:10 Cafe futbol</b> - program sportowy</p> <p><b>04:55 Trans World Sport</b> - program sportowy</p>

dodatek TELEWIZYJNY DO TWOJEJ GAZETY

wtorek

18 kwietnia









TVP 1	TVP 2	TVN	POLSAT	TVP Kultura	TV Puls	TVN 7	TV 4
<p><b>04:30 Telezakupy</b></p> <p><b>05:10 Jaka to melodia?</b></p> <p><b>06:00 Dzień dobry Polsko!</b></p> <p><b>08:00 Wiadomości</b></p> <p><b>08:13 Pogoda poranna</b></p> <p><b>08:15 Kwadrans polityczny</b></p> <p><b>08:40 Sekrety ojca</b> - serial</p> <p><b>09:35 Ranczo</b> - serial obyczajowy TVP</p> <p><b>10:35 Dr Quinn</b> - serial obyczajowy, prod. USA, 1992</p> <p><b>11:30 Rok w ogrodzie</b></p> <p><b>12:00 Wiadomości</b></p> <p><b>12:10 Agrobiznes</b></p> <p><b>12:25 Agropogoda</b> - magazyn</p> <p><b>12:30 Magazyn Rolniczy</b></p> <p><b>12:40 Przepis dnia</b> - magazyn</p> <p><b>12:50 Relacja z nabożeństwa wielkanocnego</b></p> <p><b>14:00 Sekrety ojca</b> - serial</p> <p><b>15:00 Wiadomości</b></p> <p><b>15:20 Obserwator</b></p> <p><b>16:10 Złote serce</b> - serial</p> <p><b>17:00 Teleexpress</b></p> <p><b>17:25 Jaka to melodia?</b></p> <p><b>17:55 Przepis dnia</b> - magazyn</p>	<p><b>06:10 Rodzinka.pl</b> - serial komediowy TVP</p> <p><b>06:40 Program ekumeniczny</b></p> <p><b>07:10 M jak miłość</b></p> <p><b>08:00 Pytanie na śniadanie</b></p> <p><b>10:45 Panorama</b></p> <p><b>11:00 Barwy szczęścia</b> - serial obyczajowy TVP</p> <p><b>11:35 Na dobre i na złe</b> - serial TVP</p> <p><b>12:35 Cena miłości</b> - serial, prod. Turcja, 2011</p> <p><b>13:30 Rodzinka.pl</b> - serial komediowy TVP</p> <p><b>14:05 Program rozrywkowy</b></p> <p><b>15:10 Tysiąc i jedna noc</b> - serial obyczajowy, prod. Turcja, 2006</p> <p><b>16:05 Dla niesłyszanych</b> - M jak miłość - serial TVP</p> <p><b>17:05 Cena miłości</b> - serial, prod. Turcja, 2011</p> <p><b>18:00 Panorama</b></p> <p><b>18:30 Sport Telegram</b></p> <p><b>18:40 Pogoda</b></p> <p><b>18:50 Jeden z dziesięciu</b></p>	<p><b>05:25 Uwaga!</b> - magazyn</p> <p><b>05:55 Mango</b> - telezakupy</p> <p><b>07:00 36,6°C</b></p> <p><b>08:00 Dzień Dobry TVN</b> - magazyn</p> <p><b>10:55 Ukryta prawda</b> - program obyczajowy</p> <p><b>12:00 Szkoła</b></p> <p><b>13:00 19+</b></p> <p><b>13:30 Szpital</b> - program obyczajowy</p> <p><b>14:30 Kuchenne rewolucje</b> - program kulinarno-rozrywkowy</p> <p><b>15:30 Szkoła</b></p> <p><b>16:30 19+</b></p> <p><b>17:00 Ukryta prawda</b> - program obyczajowy</p> <p><b>18:00 Szpital</b> - program obyczajowy</p> <p><b>19:00 Fakty</b></p> <p><b>19:35 Sport</b></p> <p><b>19:45 Pogoda</b></p> <p><b>19:50 Uwaga!</b> - magazyn</p> <p><b>20:10 Doradca smaku</b></p> <p><b>20:15 Na Wspólnej</b> - serial</p>	<p><b>06:00 Nowy dzień z Polsat News</b></p> <p><b>08:00 Trudne sprawy</b></p> <p><b>09:00 Malanowski i Partnerzy</b></p> <p><b>10:00 Dzień, który zmienił moje życie</b> - serial</p> <p><b>11:00 Dłaczego ja?</b> Bartosz Malecki to nastolatek, dla którego bardzo ważną jest uwaga i uznanie rówieśników. To on wiedzie prym zarówno w swojej paczce kolegów, jak również w rodzinie, mieszkając z samotnie go wychowującą matką Julią - przeważnie to on rządzi w ich domu.</p> <p><b>12:00 Oszukane</b></p> <p><b>13:00 Trudne sprawy</b></p> <p><b>14:00 Pierwsza miłość</b> - serial</p> <p><b>14:45 Dłaczego ja?</b></p> <p><b>15:50 Wydarzenia</b></p> <p><b>16:15 Interwencja</b> - magazyn</p> <p><b>16:30 Na ratunek 112</b></p>	<p><b>07:00 Teledyski</b></p> <p><b>07:20 Afisz kulturalny</b></p> <p><b>07:50 Studio Kultura</b></p> <p><b>08:00 Księga Przechleń</b></p> <p><b>08:35 Którędy po sztukę</b> - Alina Szapocznikow</p> <p><b>08:45 Kamizelka</b> - film TVP</p> <p><b>09:45 Filmy Jacquesa Tati</b></p> <p><b>09:50 Wakacje pana Hulot</b> - komedia</p> <p><b>11:30 Czarne chmury</b> - serial</p> <p><b>12:35 Hrabina Cosel</b> - serial TVP, prod. Polska, 1968, reż. Jerzy Antczak, wyk. Jadwiga Barańska, Mariusz Dmochowski, Stanisław Jasiukiewicz, Ignacy Gogolewski, Henryk Borowski</p> <p><b>13:35 Niedziela z... Janem Nowickim</b></p> <p><b>14:30 Straszny sen Dyzdusia Górkiewicza</b></p> <p><b>16:20 Profesor Zazul</b> - film</p> <p><b>16:50 Filmy Jacquesa Tati</b> - Wakacje pana Hulot</p>	<p><b>06:00 Siła: odnaleźć przeznaczenie</b> - fabularny</p> <p><b>07:00 Kobra - oddział specjalny</b> - kryminalny</p> <p><b>08:00 Nash Bridges</b> - film akcji</p> <p><b>10:00 Napisana: Morderstwo</b> - kryminalny</p> <p><b>11:00 Kobra - oddział specjalny</b> - kryminalny</p> <p><b>12:00 Angeli NCIS: Los Angeles</b> - kryminalny</p> <p><b>12:55 Co ludzie powiedzą?</b> - komedia</p> <p><b>13:40 Górka Dolna</b> - obyczajowy</p> <p><b>14:40 Allo Allo!</b> - komedia</p> <p><b>16:00 Ale numer!</b></p> <p><b>17:00 Górka Dolna</b></p> <p><b>18:00 Gwiazdy lombardu</b></p>	<p><b>05:20 Szpital</b> - program obyczajowy</p> <p><b>06:15 W-11 Wydział Śledczy</b> - program kryminalny</p> <p><b>07:00 Sąd rodzinny</b> - program sądowy</p> <p><b>08:00 Kryminalni</b> - serial kryminalny, Polska</p> <p><b>09:10 Lekarze</b> - serial obyczajowy, Polska</p> <p><b>10:20 Mango telezakupy</b></p> <p><b>11:55 Ukryta prawda</b> - program obyczajowy</p> <p><b>12:55 Sąd rodzinny</b> - program sądowy</p> <p><b>13:55 Sędzia Anna Maria Wesołowska</b> - program sądowy</p> <p><b>14:55 Szpital</b> - program obyczajowy</p> <p><b>15:55 Kryminalni</b> - serial kryminalny, Polska</p> <p><b>17:00 Dr House</b> - serial obyczajowy</p> <p><b>18:00 Mentalista</b> - serial</p> <p><b>19:00 Ukryta prawda</b></p>	<p><b>06:00 Amerykańscy naprawiacze</b></p> <p><b>06:55 Kaczor Donald przedstawia</b></p> <p><b>08:35 Co nowego u Scooby'ego?</b></p> <p><b>09:00 Strażnik Teksasu</b></p> <p><b>10:00 Dom nie do poznania</b></p> <p><b>11:00 Detektywi w akcji</b> - serial kryminalny</p> <p><b>13:00 Policjantki i Policjanci</b> Karolina odwiedza Jołę w areszcie. To była obrona konieczna. Mąż się upił, zaczął bić najpierw dziecko, potem ją.</p> <p><b>14:00 STOP Drogówka</b></p> <p><b>15:00 Dom nie do poznania</b></p> <p><b>16:00 Twoja na zawsze</b> Romantyczna historia o miłości biednej dziewczyny i młodego mającego architekta rozgrywająca się w najpiękniejszych plenerach i miastach Meksyku.</p> <p><b>17:00 Trzy razy Ana</b> - telenowela</p> <p><b>18:00 Detektywi w akcji</b> - serial kryminalny Diabło i Serb zbijają się zleceniem zrozpaczonej kobiety, która jest przekonana, że jej mężowi grozi śmiertelne niebezpieczeństwo.</p> <p><b>19:00 Policjantki i Policjanci</b> - serial obyczajowy</p> <p><b>20:00 Sprawiedliwi</b> - Wydział Kryminalny</p> <p><b>21:00 Egzorcysty Emily Rose</b> - thriller</p> <p><b>23:35 Meteor kontra Ziemia</b></p> <p><b>01:25 Spadkobiercy</b></p> <p><b>02:30 TAK czy NIE</b></p> <p><b>02:55 Polska 2017</b> - magazyn</p> <p><b>04:25 Magazyn Atleci Polsat Sport 2017</b></p>
<p><b>18:05 Klan</b> - telenowela TVP</p> <p><b>18:40 Wspaniałe stulecie: Sułtanka Kösem</b> - serial</p> <p><b>19:30 Wiadomości</b></p> <p><b>20:05 GOL</b> - felieton</p> <p><b>20:15 Rozdarte serca</b> - serial obyczajowy, prod. Turcja</p> <p><b>21:10 El Principe</b> - dzielnica zła - serial</p> <p><b>22:10 Kryminalne zagadki Las Vegas</b> - serial</p> <p><b>23:05 Biegnij, chłopcze, biegnij</b> - dramat, prod. Niemcy, Polska</p> <p><b>01:00 Kroniki Riddicka</b> - film science fiction</p> <p><b>03:10 Oblicze Miłosierdzia</b> - film dokumentalny</p> <p><b>04:20 Notacje</b></p> <p><b>04:30 Zakończenie dnia</b></p>	<p><b>19:25 Barwy szczęścia</b> - serial obyczajowy prod. TVP</p> <p><b>20:40 M jak miłość</b> - serial TVP</p> <p><b>21:35 Kulisy serialu "M jak miłość"</b></p> <p><b>21:50 Magazyn Ekspresu Reporterów</b></p> <p><b>22:55 Świat bez fikcji</b> - Żony oligarchów. Rosja, ruble i miłość</p> <p><b>00:05 Program rozrywkowy</b></p> <p><b>01:05 Skandal</b> - serial</p> <p><b>02:50 Magazyn Ekspresu Reporterów</b></p> <p><b>03:50 Żony oligarchów. Rosja, ruble i miłość</b> - film dokumentalny</p> <p><b>05:00 Skandal</b> - serial, prod. USA, 2012</p> <p><b>05:50 Zakończenie</b></p>	<p><b>20:55 Milionerzy</b> - program rozrywkowy</p> <p><b>21:30 Agent</b> - Gwiazdy - program rozrywkowy</p> <p><b>22:30 Kuba Wojewódzki</b> - talk show</p> <p><b>23:30 Superwizjer</b> - magazyn reporterów prod. Polska</p> <p><b>00:05 Misja Pies</b></p> <p><b>00:40 Belle Epoque</b> - serial, Polska</p> <p><b>01:40 Pamiętniki wampirów</b> - serial horror, USA</p> <p><b>02:40 Wybrani</b> - serial sensacyjny, prod. USA</p> <p><b>03:40 Uwaga!</b> - magazyn</p> <p><b>04:05 Moc Magii</b></p> <p><b>05:25 Nic straconego</b></p>	<p><b>17:00 Gliniarze</b></p> <p><b>18:00 Pierwsza miłość</b> - serial obyczajowy Aleksander z trudem panuje nad emocjami, gdy dowiaduje się od Artura o romansie swojej matki.</p> <p><b>18:50 Wydarzenia</b></p> <p><b>19:20 Sport</b></p> <p><b>19:25 Pogoda</b></p> <p><b>19:30 Świat według Kiepskich</b></p> <p><b>20:05 The Brain. Genialny Umysł</b> - program rozrywkowy</p> <p><b>21:35 Niania w wielkim mieście</b></p> <p><b>22:45 Azyl</b> - thriller</p> <p><b>01:05 Sposób na blondynkę</b></p> <p><b>03:30 Tajemnice losu</b></p> <p><b>05:00 Disco Gramy</b></p>	<p><b>17:00 Wakacje pana Hulot</b> - komedia, prod. Francja, 1953, reż. Jacques Tati</p> <p><b>18:35 Portrety</b></p> <p><b>19:40 Studio Kultura</b></p> <p><b>20:00 Informacje kulturalne</b></p> <p><b>20:20 Dzieje grzechu</b> - spektakl teatralny</p> <p><b>22:10 "Dzieje grzechu"</b></p> <p><b>22:40 Pegaz</b> - magazyn</p> <p><b>23:50 Chuligin Literacki</b></p> <p><b>23:50 Kino jest sztuką</b> - Marat/Sade - dramat</p> <p><b>01:55 Kino nocne</b> - Płynące wieżowce - film obyczajowy, prod. Polska, 2013, reż. Tomasz Wasilewski</p> <p><b>03:35 Informacje kulturalne</b></p> <p><b>03:55 Bobby McFerrin</b></p> <p><b>05:05 Wydarzenie aktualne</b></p> <p><b>05:50 Zakończenie dnia</b></p>	<p><b>20:00 Naciągacze</b> - film akcji</p> <p><b>22:20 Statek miłości</b> - komedia</p> <p><b>00:15 Ale numer!</b></p> <p><b>00:55 Z archiwum policji</b> - kryminalny</p> <p><b>01:25 Menu na miarę</b> - lifestyle</p> <p><b>01:55 Z archiwum policji</b> - kryminalny</p> <p><b>02:25 Menu na miarę</b> - lifestyle</p> <p><b>02:55 Biesiada na cztery pory roku</b> - dokumentalny</p> <p><b>04:25 Z archiwum policji</b> - kryminalny</p> <p><b>04:50 Twój Puls</b> - lifestyle</p> <p><b>05:35 Menu na miarę</b> - lifestyle</p>	<p><b>20:00 Striptiz</b> - film sensacyjny, USA, 1996, reż. Andrew Bergman, wyk. Demi Moore, Burt Reynolds, Armand Assante, Ving Rhames, Robert Patrick, Paul Guilfoyle</p> <p><b>22:35 Droga śmierci</b> - film sensacyjny, USA, 2009, reż. Franck Khalifoun, wyk. Cuba Gooding Jr., Miguel Ferrer, Harvey Keitel, Leonor Varela, Alex Meneses</p> <p><b>00:30 Mroczne zagadki Los Angeles</b> - serial, USA</p> <p><b>01:30 Moc Magii</b></p> <p><b>02:45 Druga strona medalu</b> - talk show</p> <p><b>04:45 Koniec programu</b></p>	<p><b>17:00 Trzy razy Ana</b> - telenowela</p> <p><b>18:00 Detektywi w akcji</b> - serial kryminalny</p> <p><b>19:00 Policjantki i Policjanci</b> - serial obyczajowy</p> <p><b>20:00 Sprawiedliwi</b> - Wydział Kryminalny</p> <p><b>21:00 Egzorcysty Emily Rose</b> - thriller</p> <p><b>23:35 Meteor kontra Ziemia</b></p> <p><b>01:25 Spadkobiercy</b></p> <p><b>02:30 TAK czy NIE</b></p> <p><b>02:55 Polska 2017</b> - magazyn</p> <p><b>04:25 Magazyn Atleci Polsat Sport 2017</b></p>

dodatek TELEWIZYJNY DO TWOJEJ GAZETY



## środa




19 kwietnia

TVP 1	TVP 2	TVN	POLSAT	TVP Kultura	TV Puls	TVN 7	TV 4
04:50 Telezakupy 05:25 Jaka to melodia? - teleturniej muzyczny 06:00 Dzień dobry Polsko! - magazyn 08:00 Wiadomości 08:13 Pogoda poranna 08:15 Kwadrans polityczny 08:40 Sekrety ojca - serial, prod. Turcja, 2016 09:35 Ranczo - serial obyczajowy TVP 10:35 Dr Quinn - serial obyczajowy, prod. USA, 1992 11:25 Okrasa łamie przepisy 12:00 Wiadomości 12:10 Agrobiznes 12:30 Agropogoda - magazyn 12:50 Przepis dnia - magazyn 13:00 Natura w Jedyńce - 24 godziny w Indiach 14:00 Sekrety ojca - serial 15:00 Wiadomości 15:20 Obserwator	06:45 Program gminy żydowskiej 07:10 M jak miłość 08:00 Pytanie na śniadanie 10:45 Panorama 11:00 Barwy szczęścia - serial obyczajowy TVP 11:35 Na dobre i na złe - serial TVP 12:35 Cena miłości - serial, prod. Turcja, 2011 13:30 Rodzinka.pl - serial komediowy TVP 14:10 Program rozrywkowy 15:10 Tysiąc i jedna noc - serial obyczajowy, prod. Turcja, 2006 16:05 Dla nieszyjących - M jak miłość - serial TVP 17:05 Cena miłości - serial, prod. Turcja, 2011 18:00 Panorama 18:30 Sport Telegram 18:40 Pogoda 18:50 Jeden z dziesięciu 19:25 Barwy szczęścia - serial	05:15 Uwaga! - magazyn 05:45 Mango - telezakupy 06:50 Kuchenne rewolucje - program kulinarno-roz- rywkowy 07:50 Doradca smaku 08:00 Dzień Dobry TVN - magazyn 10:55 Ukryta prawda - program obyczajowy 12:00 Szkoła 13:00 19 + 13:30 Szpital - program obyczajowy 14:30 Kuchenne rewolucje - program kulinarny 15:30 Szkoła 16:30 19 + 17:00 Ukryta prawda 18:00 Szpital - program obyczajowy 19:00 Fakty 19:35 Sport 19:45 Pogoda 19:50 Uwaga! - magazyn 20:10 Doradca smaku	06:00 Nowy dzień z Polsat News 08:00 Trudne sprawy 09:00 Malanowski i Partnerzy 10:00 Dzień, który zmienił moje życie - serial 11:00 Dlaczego ja? 12:00 Oszukane 13:00 Trudne sprawy 14:00 Pierwsza miłość - serial 14:45 Dlaczego ja? 15:50 Wydarzenia 16:10 Pogoda 16:15 Interwencja - magazyn 16:30 Na ratunek 112 17:00 Gliniarze 18:00 Pierwsza miłość - serial Aleksander idzie do biura swojego ojca, aby odebrać skradzione dyski. Między mężczyznami dochodzi do bójk. Stosunki między Asią i Kingą nie układają się najlepiej. 18:50 Wydarzenia	07:00 Teledyski 07:20 Afisz kulturalny 07:50 Studio Kultura - Rozmowy 08:00 Informacje kulturalne - informator kulturalny wydarzenie aktualne 08:55 Piżama - film TVP, prod. Polska, 1971, reż. Antoni Krauze, wyk. Stanisława Celińska, Andrzej Wilk, Władysław Dewoyno, Ireneusz Karamon, Ryszard Kotys, Danuta Lewandowska, Marta Lawińska, Kazimierz Ostrowicz, Cecylia Putro, Helena Reklewska 09:35 Mój Nikifor - dramat 11:30 Hrabina Cosel - serial 13:30 Niedziela z... Adamem Woronowiczem 14:25 Spona - komedia obycza- jowa, prod. Polska 16:05 Międzynarodowy Dzień Ochrony Zabytków	06:00 To moje życie! - telenowela 07:00 Kobra - oddział specjalny - kryminalny 08:00 Nash Bridges - film akcji 10:00 Napisana: Morderstwo - kryminalny 11:00 Kobra - oddział specjalny - kryminalny 12:00 Agenci NCIS: Los Angeles - kryminalny 12:55 Co ludzie powiedzą? - komedia 13:30 Czynne całą dobę - komedia 14:40 Allo Allo! 16:00 Ale numer! 17:00 Górka Dolna - obyczajowy 18:00 Gwiazdy lombardu	05:05 Ukryta prawda - program obyczajowy 06:05 Szpital - program obyczajowy 07:00 Sąd rodzinny 0 program sądowy 08:00 Kryminalni - serial kryminalny, Polska 09:10 Lekarze - serial obyczajowy, Polska 10:20 Mango telezakupy - program obyczajowy 11:55 Ukryta prawda - program sądowy 12:55 Sąd rodzinny - program sądowy 13:55 Sędzia Anna Maria Wesołowska - program sądowy 14:55 Szpital - program obyczajowy 15:55 Kryminalni - serial kryminalny, Polska 17:00 Dr House - serial obyczajowy, USA 18:00 Mentalista - serial 19:00 Ukryta prawda	06:00 Amerykańscy naprawiacze 06:55 Kaczor Donald przedstawia 07:35 Co nowego u Scooby'ego? 07:55 Kaczor Donald przedstawia 08:35 Co nowego u Scooby'ego? 09:00 Strażnik Teksasu 10:00 Dom nie do poznania 11:00 Detektywi w akcji - serial kryminalny 13:00 Policjantki i Policjanci Mariusz spotyka się w domu z człowiekiem, od którego chce pożyczyć pieniądze. Ma zamiar oddać z tego co zarobi na sprawdzeniu samocho- dów z Niemiec. 14:00 STOP Drogówka 15:00 Dom nie do poznania 16:00 Twoja na zawsze 17:00 Trzy razy Ana
<b>SERIAL OBYCZAJOWY</b> 	<b>SERIAL OBYCZAJOWY</b> 	<b>SERIAL OBYCZAJOWY</b> 	<b>SERIAL KOMEDIOWY</b> 	<b>DRAMAT</b> 	<b>FILM AKCJI</b> 	<b>FILM OBYCZAJOWY</b> 	<b>SERIAL KRYMINALNY</b> 
16:10 Złote serce - serial obyczajowy 17:00 Teleexpress 17:25 Jaka to melodia? 17:55 Przepis dnia - magazyn 18:05 Klan - telenowela TVP 18:40 Wspaniałe stulecie: Sułtanka Kösem - serial 19:30 Wiadomości 20:15 Nasza niania jest agentem - komedia 21:55 Magazyn śledczy Anity Gargas - magazyn 22:35 Nasz świat w Jedyńce - Kochana córeczko 23:40 Kroniki Riddicka - film science fiction 01:45 El Principe - dzielnica zła - serial 02:45 Kryminalne zagadki Las Vegas - serial 03:40 Komediantka - serial	20:40 Na dobre i na złe - serial TVP 21:45 Na sygnale - serial fabularny TVP 22:25 Kino relaks - Bridget Jones - w pogoni za rozumem - komedia, prod. Wielka Brytania, Francia, USA, 2004, reż. Beeban Kidron, wyk. Renée Zellweger, Hugh Grant, Colin Firth 00:25 O mnie się nie martw - serial komediowy TVP 01:20 Tori i miecz - film dokumentalny 02:25 Licencja na wychowanie - serial 03:00 Radio Romans - serial 04:10 Skandal - serial 04:55 Zakończenie dnia	20:15 Na Wspólnej - serial obyczajowy, Polska 20:55 Milionerzy 21:30 Belle Epoque - serial, Polska 22:30 Kolekcjoner - film sensacyjny, USA, 1997, reż. Gary Fleder, wyk. Morgan Freeman, Ashley Judd, Cary Elwes, Alex McArthur, Tony Goldwyn 00:55 Królowa Śnieżka i łowca - film przygodowy, USA, 2012, reż. Rupert Sanders, wyk. Kristen Stewart, Chris Hemsworth, Charlize Theron, Sam Claflin 03:30 Uwaga! - magazyn 03:55 Moc Magii 05:10 Nic straconego	19:30 Świat według Kiepskich - serial komediowy 20:00 Idol 22:00 Sposób na blondynkę - komedia romantyczna 00:40 Myśl jak facet - komedia romantyczna Równowaga sił zostaje zachwiana w życiu czterech mężczyzn, gdy ko- biety zaczynają stosować się do zasad zawartych w książce Steve'a Harveya, by uzyskać jak najwięcej od swoich mężów. Gdy mężczyźni zdają sobie sprawę z manipulacji, decydują się przejść do obrony. 03:15 Tajemnice losu 05:00 Disco Gramy	16:30 Mój Nikifor - dramat 18:15 Międzynarodowy Dzień Ochrony Zabytków - Bydgoszcz 2017 18:40 Studio Kultura 19:00 Pegaz - magazyn 20:00 Informacje kulturalne 20:20 Więcej niż fikcja - Betar 21:20 Międzynarodowy Dzień Ochrony Zabytków - Bydgoszcz 2017 21:50 Więcej niż fikcja 22:50 Dezerterzy - rozmowa 23:25 Panorama kina światowego - Na samym dnie - film obyczajowy 01:05 Alfabet Polskiego Performance 01:45 Kino nocne - Yuma 03:45 Informacje kulturalne 04:05 Ulrich Seidl	20:00 Złoto pustyni - film akcji Czterech żołnierzy amerykańskich, podczas wojny w Iraku, postanawia na własną rękę zdobyć złoto Kuwejtu i bezpiecznie wrócić do bazy. 22:20 Matchstick Men - film akcji 00:50 Objawienia - horror 02:00 Ale numer! 02:40 Menu na miarę - lifestylowy 03:00 Biesiada na cztery pory roku 04:25 Menu na miarę 04:50 Twój Puls 05:35 Menu na miarę - lifestylowy	20:00 J. Edgar - film obyczajowy, USA, 2011, reż. Clint Eastwood, wyk. Leonardo DiCaprio, Naomi Watts, Judi Dench, Armie Ham- mer, Josh Lucas, Dermot Mulroney 22:55 Magazyn UEFA Champions League 00:00 Kryminalni - serial, Polska 01:05 Wspólnota ojca Yoda: Seks, miłość i oświecenie - film dokument, USA, 2012, reż. Maria Demopoulou, Jodi Wille, wyk. Ahom Aquarian, Isis Aquarian, Father Yod 03:15 Moc Magii 05:25 Koniec programu	18:00 Detektywi w akcji - serial kryminalny 19:00 Policjantki i Policjanci - serial obyczajowy Do pokoju policjantów zagląda Zosia. Pyta Morawską o Gajdę. Alicja odpowiada, że weekend się nie udał bo Arek pracował. Później wpada do jego gabinetu z ciastem, które miała wziąć na sobotnią kolację. Gajda dziękuje, ale jest chłodny i oficjalny. 20:00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny - serial kryminalny 21:00 Siła taktyczna 22:50 Syrena - horror 00:40 Spadkobiercy 01:45 Interwencja - magazyn

dodatek TELEWIZYJNY DO TWOJEJ GAZETY

## czwartek

20 kwietnia

TVP 1	TVP 2	TVN	POLSAT	TVP Kultura	TV Puls	TVN 7	TV 4
04:50 Telezakupy 05:25 Jaka to melodia? 06:00 Dzień dobry Polsko! - magazyn 08:00 Wiadomości 08:15 Pogoda poranna 08:15 Kwadrans polityczny 08:40 Sekrety ojca - serial, prod. Turcja, 2016 09:35 Ranczo - serial obyczajowy TVP 10:35 Dr Quinn - serial obycza- jowy, prod. USA, 1992 11:30 My Wy Oni - Szkoła wartości - magazyn 12:00 Wiadomości 12:10 Agrobiznes 12:30 Agropogoda - magazyn 12:35 Smaki polskie 12:50 Przepis dnia - magazyn 13:00 Natura w Jedyńce - 24 godziny na Morzach Południowych 14:00 Sekrety ojca - serial 15:00 Wiadomości 15:20 Obserwator	06:00 Rodzinka.pl - serial komediowy TVP 06:35 Sztuka codzienności - Żegluga - serial doku- mentalny, prod. Wielka Brytania, 2013 07:05 M jak miłość 08:00 Pytanie na śniadanie 10:45 Panorama 11:00 Barwy szczęścia - serial obyczajowy TVP 11:35 Na dobre i na złe - serial TVP 12:35 Cena miłości - serial, prod. Turcja, 2011 13:35 Rodzinka.pl - serial komediowy TVP 14:10 Rodzina sama w domu 15:05 Tysiąc i jedna noc - serial obyczajowy 16:00 Na dobre i na złe - serial TVP 17:05 Cena miłości - serial 18:00 Panorama 18:30 Sport Telegram 18:50 Jeden z dziesięciu	05:15 Uwaga! - magazyn 05:45 Mango - telezakupy 06:50 Kuchenne rewolucje - program kulinarno-roz- rywkowy 07:50 Doradca smaku 08:00 Dzień Dobry TVN - magazyn 10:55 Ukryta prawda 12:00 Szkoła 13:00 19 + 13:30 Szpital - program obyczajowy 14:30 Kuchenne rewolucje 15:30 Szkoła 16:30 19 + 17:00 Ukryta prawda 18:00 Szpital 19:00 Fakty 19:35 Sport 19:45 Pogoda 19:50 Uwaga! - magazyn 20:10 Doradca smaku 20:15 Na Wspólnej - serial 20:55 Milionerzy 21:30 Kuchenne rewolucje	06:00 Nowy dzień z Polsat News 08:00 Trudne sprawy 09:00 Malanowski i Partnerzy 10:00 Dzień, który zmienił moje życie - serial obyczajowy 11:00 Dlaczego ja? 12:00 Oszukane 13:00 Trudne sprawy 14:00 Pierwsza miłość - serial obyczajowy 14:45 Dlaczego ja? 15:50 Wydarzenia 16:10 Pogoda 16:15 Interwencja - magazyn reporterów 16:30 Na ratunek 112 17:00 Gliniarze 18:00 Pierwsza miłość - serial 18:50 Wydarzenia 19:20 Sport, Pogoda 19:30 Świat według Kiepskich 20:05 Nasz Nowy Dom	07:00 Teledyski 07:20 Afisz kulturalny 07:50 Studio Kultura 08:25 Informacje kulturalne Przeżył to jeszcze raz. Plakat w PRL - widowisko 09:35 Imagine - film obyczajowy, prod. Polska, Francia, Portugalia, 2012, reż. Andrzej Jakimowski 11:30 Przyłbice i kaptury - serial TVP, prod. Polska 13:55 Niedziela z... Mari- uszem Szczygłem 14:50 Kolorowe dni - film krótkometrażowy 15:25 Informacje kulturalne Chuligan Literacki 15:45 Imagine - film obycza- jowy, prod. Polska 18:20 Świat w dokumencie 19:25 Teraz animacje! - Głos mojej duszy - film 19:40 Studio Kultura 20:00 Informacje kulturalne	06:00 To moje życie! - telenowela 07:00 Kobra - oddział specjalny - kryminalny 08:00 Nash Bridges - film akcji 10:00 Napisana: Morderstwo - kryminalny 11:00 Kobra - oddział specjalny - kryminalny 12:00 Agenci NCIS: Los Angeles - kryminalny 12:55 Co ludzie powiedzą? - komedia 13:30 Czynne całą dobę - komedia 14:05 Czynne całą dobę - komedia 14:40 Allo Allo! 16:00 Ale numer! 17:00 Górka Dolna - obyczajowy 18:00 Gwiazdy lombardu	06:00 Szpital - program obyczajowy 07:00 Sąd rodzinny 0 program sądowy 08:00 Kryminalni - serial kryminalny, Polska 09:10 Lekarze - serial obyczajowy, Polska 10:20 Mango telezakupy - program obyczajowy 11:55 Ukryta prawda - program sądowy 12:55 Sąd rodzinny - program sądowy 13:55 Sędzia Anna Maria Wesołowska - program sądowy 14:55 Szpital - program obyczajowy 15:55 Kryminalni - serial kryminalny, prod. Polska 17:00 Dr House - serial obyczajowy, USA 18:00 Mentalista - serial 19:00 Ukryta prawda - program obyczajowy	06:00 Amerykańscy naprawiacze 06:55 Kaczor Donald przedstawia 07:35 Co nowego u Scooby'ego? 07:55 Kaczor Donald przedstawia 08:35 Co nowego u Scooby'ego? 09:00 Strażnik Teksasu 10:00 Dom nie do poznania 11:00 Detektywi w akcji - serial kryminalny 13:00 Policjantki i Policjanci Do pokoju policjantów zagląda Zosia. Pyta Morawską o Gajdę. Alicja odpowiada, że weekend się nie udał bo Arek pracował. Później wpada do jego gabinetu z ciastem, które miała wziąć na sobotnią kolację. Gajda dziękuje, ale jest chłodny i oficjalny. 14:00 STOP Drogówka - magazyn policyjny prod. Polska 15:00 Dom nie do poznania 16:00 Twoja na zawsze 17:00 Trzy razy Ana 18:00 Detektywi w akcji - serial kryminalny Do Septagonu zgłasza się pasjonat kwiatów, któremu ktoś w ciągu os- tatniego miesiąca niszczył rabatki w ogrodzie. 19:00 Policjantki i Policjanci - serial obyczajowy 20:00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny - serial kryminalny 21:00 Helikopter w ogniu - dramat wojenny 00:00 Tajemnice kasy 01:00 Przerwa techniczna
<b>SERIAL OBYCZAJOWY</b> 	<b>SERIAL OBYCZAJOWY</b> 	<b>KOMEDIA</b> 	<b>SERIAL OBYCZAJOWY</b> 	<b>DRAMAT</b> 	<b>KOMEDIA</b> 	<b>KOMEDIA</b> 	<b>MAGAZYN POLICYJNY</b> 
16:10 Złote serce - serial, prod. Portugalia, 2015 17:00 Teleexpress 17:25 Jaka to melodia? 17:55 Przepis dnia - magazyn 18:05 Klan - telenowela TVP 18:40 Wspaniałe stulecie: Sułtanka Kösem - serial kostiumowy 19:30 Wiadomości 20:15 Ojciec Mateusz - serial 21:15 Sprawa dla reportera 22:15 Warto rozmawiać 23:20 Kto się boi Nadii Sawcenko - film 00:25 Film fabularny 02:30 Sprawa dla reportera 03:30 Prawda znalazła dom - film dokumentalny, prod. Polska 04:05 Zakończenie dnia	19:25 Barwy szczęścia - serial obyczajowy prod. TVP 20:40 Pierwsza randka 21:50 Van Helsing - horror, prod. USA, 2004 00:10 Zaurczenie - film fabularny, prod. USA, 2013, reż. Malik Bader, wyk. Lucas Till, Crystal Reed, Sarah Bolger 01:50 Bridget Jones - w pogoni za rozumem - komedia prod. Wielka Brytania, Francia, USA, 2004, reż. Beeban Kidron, wyk. Renée Zellweger, Hugh Grant, Colin Firth 03:50 Art Noc 04:45 Zakończenie dnia	22:30 Och, Karol II - film komedia, Polska, 2011, reż. Piotr Weresniak, wyk. Piotr Adamczyk, Małgorzata Socha, Małgorzata Foremniak, Katarzyna Zielińska, Marta Zmuda - Trzebiatowska, Katarzyna Glinka, Anna Mucha, Jan Frycz 00:45 Willow - film przygodowy, USA, Wielka Brytania, Nowa Zelandia, 1988, reż. Ron Howard, wyk. Warwick Davis, Val Kilmer, Joanne Whalley, Jean Marsh, Patricia Hayes 03:15 Uwaga! - magazyn 03:40 Moc Magii 05:00 Nic straconego	21:10 Przyjaciółki - serial obyczajowy prod. Polska 22:15 Zdrady 23:15 Saga „Zmierzc”: Zaczenie - melodramat fantasy Bella i Edward po trudnych chwilach rozłąki znowu mogą cieszyć się sobą. On uparcie naciska na ślub, ona nie chce o tym słyszeć, zanim nie przemieni jej w wampira. Jednak by mogła należać do niego, Bella musi zdać maturę i dostać się na studia. Dziewczyna martwi kieski stan psychiczny zdradzonego w niej przyjaciela - Jacoba. 01:45 Zakończenie	20:20 Filmy, które zmieniły Amerykę - Filadelfia - dramat prod. USA, 1993 22:35 Pegaz - magazyn 23:40 Rock'n'roll i Czerwoni Kmerzy - film 01:35 Kino nocne - Post tenebras Lux - lifestylowy prod. Francja, Holandia, Niemcy, Meksyk, 2012, reż. Carlos Reygadas, wyk. Adolfo Jimenez Castro 03:35 Informacje kulturalne 03:50 Monsterman - film dokumentalny, prod. Finlandia, 2014, reż. Antti Haase 05:25 Teledyski 05:50 Zakończenie dnia	20:00 Jak się pozbyć cellulitu - komedia 22:10 Świadek bardzo chroniony - komedia 00:25 Ale numer! 01:05 Z archiwum policji - kryminalny 01:35 Menu na miarę - lifestylowy 02:05 Biesiada na cztery pory roku - dokumentalny 03:40 Tak jest świat - informacyjny 04:20 Twój Puls 05:10 Z archiwum policji - kryminalny 05:35 Menu na miarę - lifestylowy	20:00 Głupi i głupszy - film komedia USA, 1994, reż. Peter Farrelly, wyk. Jim Carrey, Jeff Daniels, Lauren Holly, Karen Duffy, Teri Garr, Mike Starr, Charles Rockett 22:15 Kości - serial, USA 23:20 Mission: Impossible IV - Protokół duchów - film sensacyjny, prod. USA, Czechy, Zjednoczone Emiraty Arabskie, 2011, reż. Brad Bird, wyk. Tom Cruise, Jeremy Renner, Paula Patton 02:00 Moc Magii 04:10 Druga strona medalu - talk show 04:40 Koniec programu	14:00 STOP Drogówka - magazyn policyjny prod. Polska 15:00 Dom nie do poznania 16:00 Twoja na zawsze 17:00 Trzy razy Ana 18:00 Detektywi w akcji - serial kryminalny Do Septagonu zgłasza się pasjonat kwiatów, któremu ktoś w ciągu os- tatniego miesiąca niszczył rabatki w ogrodzie. 19:00 Policjantki i Policjanci - serial obyczajowy 20:00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny - serial kryminalny 21:00 Helikopter w ogniu - dramat wojenny 00:00 Tajemnice kasy 01:00 Przerwa techniczna

dodatek TELEWIZYJNY DO TWOJEJ GAZETY



# Otwarte Mistrzostwa

**KARATE** Podczas Otwartych Mistrzostw Polski Zachodniej OYAMA Polskiej Federacji Karate w kumite i kata dobrze wypadli zawodnicy klubu Oyama Karate FUDO z Iłowej.

Zawody rozegrane były w hali widowiskowo-sportowej w Iłowej. Wystartowało 144 zawodników z 20 klubów OYAMA karate: Bieniów, Cottbus, Darłowo, Gozdnicza, Iłowa, Jasień, Jelenia Góra, Katowice, Kozienice, Legionowo, Lubsko, Nowogród Bobrzański, Słupsk, Strzegom, Wałbrzych, Wieliczka, Wrocław Dragon, Wrocław DKOK, Zielona Góra, Żagań oraz Kyokushin Tezuka. Organizatorem mistrzostw był Klub Oyama Karate FUDO z Iłowej z Sensei Wojciechem Furtakiem II Dan na czele. Patronat nad imprezą objął Powiat Żagański, Burmistrz miasta Iłowa, Burmistrz miasta Gozdnicza. **PAS**



Dominik Smug wygrał turniej w kumite, w kategorii 10-12 lat fot. nadesłane

Zawodnicy Klubu Oyama Karate Iłowa szczyt osiągnęli swoją obecnością na podium:

Kumite (walka)

I miejsce kategoria 10-12 lat Dominik Smug

IV miejsce kat. 10-12 lat Julia Bareta

IV miejsce kat. 12-14 Gabriel Kłusek

IV miejsce kat. 12-14 lat Zuzanna Łopata

Kata (forma pokazowa)

III miejsce kat. Do 8 lat Stanisław Styczyński

IV miejsce kat. Do 8 lat Igor Marzec

IV miejsce kat. 8 lat Dominik Majewski

IV miejsce kat. 11 lat Dominik Smug

# Sukcesy na etapie przygotowań

**SPORTY WALKI** Zawodnicy z sekcji bokserskiej Żarskiego Klubu Sportów Walki stoczyli walki na turnieju „Sobota Bokserska” w Poznaniu.

Turniej został zorganizowany przez klub Bagdasarian Boxing Club Poznań oraz

Wielkopolski Okręgowy Związek Bokserski. W imprezie wzięło udział ponad 180 zawodników. ŻKSW reprezentował Kornel Siemaszko, który pewnie i dobrym tempie wygrał z Cezarym Stępnem z Sporty Walki Piła.

- Cieszy to tym bardziej, że już pod koniec kwietnia Kornel będzie reprezentował ŻKSW w Mistrzostwach Polski Juniorów w Boksie - nie ukrywa zadowolenia trener sekcji

bokserskiej Łukasz Michalczewski. - Ten turniej, to był jeden z etapów przygotowań do tych mistrzostw. Kornel jest w coraz lepszej formie - dodaje.

Nie tylko Siemaszko stoczył dobrą walkę. Równie dobrze wypadli też: Krzysztof Kustra, który wygrał zdecydowanie na punkty z zawodnikiem Obry Zbąszyń i najstarszy senior Mariusz Smolarski, który zremisował z przedstawicielem klubu Boks Poznań. **PAS**



Poznański turniej był sprawdzianem formy przed mistrzostwami Polski fot. nadesłane

# Młodzicy z różnokolorowymi medalami

**ZAPASY** W ramach Międzywojewódzkiej Ligi Młodzików i Siłowaniu Dzieci, młodzicy „Agrosu” wystartowali w turnieju „Powitanie Wiosny”, w Wałbrzychu.

Najmłodszy zapaśnik drużyny stanął na najniższym stopniu podium, zdobywając brązowe krążki. Indywidualnie złote medale zdobyli: Hubert Zakrzewski, Jakub Baranowski, Kacper Cymbalik, Jakub Gryglas. Srebrne krążki wywalczyli: Kacper Jakubowski, Mikołaj Leń, Igor Durski, Igor Pietraszko, Eryk Mojsiej, Szymon Kmiotek. Brązowe medale z turnieju przywieźli: Kamil Szocik i Dawid Kozaczewski. Opiekunem drużyny „Agrosu” był Bogdan Kępiński. **PAS**



Młodzi zapaśnicy „Agrosu” świetnie sobie poradzili na turnieju w Wałbrzychu fot. nadesłane



## PIŁKA NOŻNA Bieżące i zaległe spotkania

# Jedno miasto - dwa kluby

**Przy pełnych trybunach na stadionie w Kunicach spotkały się dwie żarskie drużyny - Promień Żary i Unia Kunice.**

Obydwa żarskie zespoły w tabeli zielonogórskiej klasy okręgowej dzieli sporo. Po dziewiętnastu kolejkach Promień zajmuje drugą lokatę, Unia zaś znajduje się na miejscu dziesiątym. Faworyt spotkania nie zawiódł swoich kibiców. Cztery bramki

w wykonaniu Amadeusza Jelskiego (37', 45'), Marcina Rybnika (68') i Dariusza Piechowiaka dały Promieniowi zastużone zwycięstwo. Po pierwszej bramce Jelskiego Unia odpowiedziała golem autorstwa Denisa Matuszewskiego (39'), jednak gospodarze tylko kilka minut cieszyli się z remisu.

Po meczu kibice Promienia zostali przeprowadzeni w policyjnej eskorcie w okolice stadionu Syrena. Operacja ta na pewien czas zakorkowała ulicę Wojska Polskiego. Sam mecz przebiegł w spokoj-

nej atmosferze, z głośnym dopingiem kibiców zwycięskiej drużyny.

W środę, 13 kwietnia Unia zagrała kolejny mecz, tym razem zaległy z Cariną Gubin. Kolejny raz z rzędu kuniczanom zabrakło szczęścia. Mecz wyjazdowy przegrali wynikiem 2:0.

Zawodnicy i kibice Unii mają nadzieję na przerwanie złej passy już w kolejnym spotkaniu - w sobotę zagrają w Rzeczy z niżej notowanym Zrywem. Tymczasem Promień o godzinie 14.00 podejmować będzie u siebie drużynę Zjednoczonych Lubrza. **ATB**



Takich tłumów w Kunicach dawno już nie było fot. Andrzej Buczyński



Bramkarz Unii czterokrotnie wpuścił piłkę do siatki fot. Andrzej Buczyński



Podczas przerw na boisko wybiegają najmłodsi fot. Andrzej Buczyński



Kibice Promienia wracali z meczu w towarzystwie policjantów fot. Andrzej Buczyński

### KLASA OKRĘGOWA (Zielona Góra)

źródło - promienarzy.com

Poz.	Zespół	M	W	R	Por	Bramki	Pkt.
1.	(1.) Tęcza Krosno Odrzańskie	19	15	1	3	65 : 14	46
2.	(3.) Promień Żary	19	12	3	4	37 : 18	39
3.	(2.) Carina Gubin	19	11	3	5	47 : 19	36
4.	(4.) Amator Bobrowniki	19	11	3	5	44 : 27	36
5.	(5.) Czarni Żagań	19	10	3	6	43 : 16	33
6.	(9.) Odra Nietków	19	10	2	7	39 : 25	32
7.	(7.) Błękitni Obłok	19	9	5	5	39 : 31	32
8.	(8.) Piast Iłowa	19	9	4	6	39 : 25	31
9.	(6.) Piast Czerwieńsk	19	9	4	6	32 : 24	31
10.	(10.) Unia Kunice	19	8	0	11	35 : 38	24
11.	(11.) Korona Wschowa	19	6	6	7	25 : 35	24
12.	(12.) Zjednoczeni Lubrza	19	5	2	12	27 : 75	17
13.	(13.) Zryw Rzeczyca	19	4	3	12	28 : 42	15
14.	(15.) Zorza Olcha	19	4	3	12	24 : 47	15
15.	(14.) Mewa Cigacice	19	4	1	14	21 : 64	13
16.	(16.) GKS Siedlisko	19	2	3	14	16 : 61	9



**Z KALENDARZA**

- 14.04** Justyny, Bereniki  
**Wielki Piątek**
- 15.04** Anastazji, Mara  
**Wielka Sobota**
- 16.04** Julii, Bernadety, Benedykta  
**Wielkanoc**
- 17.04** Roberta, Rudolfa  
**Światowy Dzień Chorych na Hemofilię**
- 18.04** Bogumiły, Ryszarda, Bogustawy  
**Międzynarodowy Dzień Ochrony Zabytków**
- 19.04** Jerzego, Emmy  
**Dzień Czosnku**
- 20.04** Agnieszki, Czesława  
**Międzynarodowy Dzień Wolnej Prasy**

**TELEFONY****Telefony alarmowe**

Telefon Ratunkowy - 112  
Pogotowie Ratunkowe - 999  
Policja - 997  
Straż Pożarna - 998  
Pogotowie Gazowe - 992  
Pogotowie Energetyczne - 991  
Pogotowie Ciepłownicze - 993  
Pogotowie Wod.-Kan. - 994

**Straż Pożarna**

Żary - 68 3630700; Żagań - 68 3772222; Lubsko - 68 3725210

**Pogotowie Ratunkowe**

Żary - 68 3743474; Żagań - 68 3672929; Lubsko - 68 3720390;

**DYŻURY APTEK****ŻARY - DYŻUR CAŁODOBOWY**

Apteka "Targowa", ul. Lotników 16

**ŻAGAŃ - DYŻURY CAŁODOBOWE**

**14.04** - Apteka „Dbam o Zdrowie” (Tesco), ul. Reymonta 2

**15.04** - Apteka „W Rynku”, ul. Rynek 10

**16.04** - Apteka „Europejska”, ul. Ks. Żaganny 23

**17.04** - Apteka „Medea”, ul. Świerkowa 1

**18.04** - Apteka „Miejska”, ul. Rynek 31-32

**19.04** - Apteka „Dbam o zdrowie”, ul. Bracka 17

**20.04** - Apteka „Eskulap”, ul. Kopernika 3a

**LUBSKO**

**14-16.04** Apteka „Na Dobre i Na Złe”, ul. Popławskiego 1

**17-20.04** Apteka „Pod Basztą”, ul. Zieleniecka 2

**JASIEŃ POGOTOWIE PRACY**

Apteka „Nowa”, ul. XX lecia 20 a

**TRZEBIEL**

Punkt Apteczny, ul. Żarska 2

**INFORMACJE - IMPREZY - WYDARZENIA****REGION RAZEM CHRONIĄ DZIEDZICTWO KULTUROWE I ZAPRASZAJĄ NA PODSUMOWANIE WSPÓLNEGO PROJEKTU**

Fundacja Natura Polska z Lubomyśla (gmina Żary) oraz Partnerzy: Förderverein „Schrotholzhaus Erlichthof” i Museum Sagar e.V., informują o zakończeniu projektu pn. „Bieniów-Rietschen-Sagar - razem chronimy dziedzictwo kulturowe na pograniczu polsko-niemieckim”. Jego podsumowaniem będzie konferencja „Łużyce - nasze dziedzictwo kulturowe” która odbędzie się we wtorek, 25 kwietnia, o godzinie 10.00 w Pietrzykowie (Stary Folwark). W ramach projektu przygotowano wystawę plenerową o Łużycach, wyjazd studyjny, stronę internetową, folder turystyczny, mapę obiektów dziedzictwa kulturowego pogranicza polsko-saksońskiego oraz promocję projektu. Projekt pn. „Bieniów-Rietschen-Sagar - razem chronimy dziedzictwo kulturowe na pograniczu polsko-niemieckim” jest dofinansowany ze środków Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego w ramach Funduszu Małych Projektów Interreg Polska - Saksonia 2014-2022 oraz ze środków budżetu państwa.



**Tomasz Żółkiewicz, prezes Fundacji Natura Polska**  
fot. Andrzej Buczyński

**AUTOREKLAMA****Tu dostaniesz MOJĄ GAZETĘ****ŻARY**

- **1 Maja 10** Pemon
- **Bohaterów Getta 25** Alfa
- **Bohaterów Getta 25** Piotruś
- **Bolesława Chrobrego** Żabka
- **Buczka 9** Okna i drzwi
- **Buczka 16** Bistro
- **Buczka 25** Przedwojski
- **Chopina 26/8** Flomar
- **Częstochowska** Kiosk
- **Domarńskiego** Bar
- **Emilii Plater 8** Fotolab
- **Górnośląska 12** Termak
- **Górnośląska 17** Adams
- **Centrum Handlowe**
- **Jagiellońska 21** Bricomarche
- **Jagiellońska 36** Żabka
- **Jagiellońska 7** Żabka
- **Kaczy Rynek** Kiosk
- **Katowicka** Joker
- **Katowicka 1c** FIAMP
- **Katowicka 9** Radzik
- **Kaufland** Kiosk
- **Kąpielowa** Piotrowska kiosk
- **Kilińskiego 41** Arteks
- **Kurpińskiego 25** Salonik prasowy
- **Ludowa** Kiosk przy Iglaku
- **Ludowa** Warsztat Samochodowy
- **Matopolska 5 „Grabowska”**
- **Męczenników Oświęcimskich** Kiosk
- **Męczenników Oświęcimskich 197/13** Tequila
- **Męczenników Oświęcimskich 24** Poranek
- **Moniuszki** Lotos
- **Moniuszki 11** Sklep Medyczny „Provita”

- **Moniuszki 11** - Pasaż Handlowy - „Hayduk”
- **Moniuszki 36** Pralnia Wyderka
- **Moniuszki 64** Stacja Paliw Wagner
- **Ogrodnia 2a „Werstler”**
- **Okrzei 9** Rolmasz
- **Okrzei 9** Rolbud
- **Okrzei 10** Żabka
- **Okrzei 36** Kiosk
- **Okrzei 60** Alfa Plus
- **Okrzei 67** Piekarnia Matysa
- **Okrzei 72** Olin
- **Okrzei 73** Żabka
- **Okrzei 80 „Garlewski”**
- **Paderewskiego** Olin
- **Paderewskiego 5** U Czarnej
- **Piastowska** Stacja Paliw
- **Pl. Inwalidów 9a** Sklep Meblowy „Salex”
- **Pl. Łużycki** Kiosk
- **Pl. Pionierów Ziemi Żarskiej 2** Art-Meble
- **Podchorążych 5** Sklep AS
- **Podchorążych 8/1** Biuro Nie ruchomości „Atut”
- **Podchorążych 38** Fiamp
- **Podchorążych 46** a Grodzcy
- **Podchorążych 8** Grodzcy
- **Podwale 14** Fiamp
- **Podwale 14** - Biuro rachunkowe
- **Podwale 14E** RTV Zakrzewski
- **Podwale** przy EKO kolporter
- **Pomorska 18** sklep spoż.
- **Przetadunkowa 1** Basztabin
- **Rynek** Kiosk
- **Skarbowa** ZOZ Anima
- **Skarbowa** Hotel Anatol
- **Stowackiego 4** Stacja Dan-Pol

- **Stowackiego 4** Auto-Serwis „Expres”
  - **Stowiańska** Sklep Maks
  - **Stowicza 44** Pawilon Glonia
  - **Strefa Przemysłowa** Chmal
  - **Szpitalna** Kwaciarnia
  - **Szpitalna 9** Kiosk
  - **Szpitalna 12** Zakład Pogrzebowy Augustyniak
  - **Szymanowskiego 1** Kiosk
  - **Szymanowskiego 8** Impuls
  - **Szymanowskiego** Kiosk (Biedronka)
  - **Targ Miejski** Kiosk Ocipka
  - **Tesco** Kiosk
  - **Tunelowa 1** KGH Węgiel
  - **Ułańska 8** Księgarnia
  - **Wieniawskiego 12** Żabka
  - **Wieniawskiego 3** Fiamp
  - **Wieniawskiego 3B** Przychodnia „Pod Topolami” - fizykoterapia
  - **Witosa 28** Sklep spoż. - przem.
  - **Wojska Polskiego 29b** Korsak
  - **Wojska Polskiego** Tequila
  - **Zawiszy Czarnego** Wasiak
  - **Zgorzelecka 19** Sklep Spożywczo-Handlowy
  - **Żagańska 12** Gloria - Zakład Usług Pogrzebowych
- ŻARY-KUNICE**
- **Grunwaldzka** Julka
  - **Grunwaldzka** GS
  - **Grunwaldzka** Stoneczko
  - **Lelewela** Stacja Paliw
  - **Szklarska 27** Sklep
- JASIEŃ**
- **Jana Pawła II** Stoneczko
  - **Jana Pawła II 13** Kiosk
  - **Kościuszki** Wasiak

- **Kościuszki** Sklep
  - **Kościuszki 2** Kiosk
  - **Lubka 1** Kiosk
  - **Lubka 3** Działkowiec
  - **Pl. Wolności 12** Fiamp
  - **Powstańców 25** Sklep
  - **Tarnopolska** Dan-Pol
  - **Tenisowa 1** Sklep
  - **Wesoła 1** Jubo-Trans
- LIPINKI-ŁUŻYCKIE**
- **Główna** Urząd Gminy
  - **Piaskowa** sklep
  - **GS** Sklep
  - **Żarska 5** Orlen
- LUBSKO**
- **Chopina 2** Fiamp
  - **Dworcowa 2** Hufiec Pracy
  - **Głowackiego 3** Wójcicki
  - **Krakowskie Przedmieście** Bombonierka
  - **Pl. Wolności 21** Żabka
  - **Poznańska** Lewiatan
  - **Przemysłowa 8** Opaliński
  - **Przemysłowa 56** Sklep Meblowy „Salex”
  - **Reja 22** Żabka
  - **Staffa 7** Bolek i Lolek
  - **Staffa 9** Fiamp
  - **Szpitalna 18** Centrum pogrzebowe
  - **Warszawska 61** Stacja Paliw
  - **XX lecia PRL 89** Bricomarche
- URZĘDY I INSTYTUCJE PUBLICZNE**
- **Pogotowie** Żary, Lubsko,
  - **Policja** Żary, Lubsko, Jasień, Trzebiel
  - **Starostwo Powiatowe** Żary
  - **Straż** Żary, Lubsko
  - **Szpital 105** Żary,

- **Urząd Gminy** Żary
  - **Urząd Pracy** Żary
  - **Urząd Pocztowy Osadników Wojskowych** Żary
  - **Urząd Miejski** Lubsko
  - **Organizacja Pracodawców Ziemi Lubuskiej**
- POWIAT ŻARSKI**
- **Grabik** Kasand
  - **Grabik 85** Ratajczyk
  - **Łaz 50** Sklep na górze
  - **Łaz 22** Sklep Balak
  - **Marszów** Jupinea - gospodarstwo szkółkarskie
  - **Miostowice Dolne** Pl. Kościelny
  - **Miostowice Dolne** Wartęga
  - **Miostowice Dolne** ul. Kolejowa Kamil
  - **Olbrachtów** Sklep spożywczy
  - **Sieniawa Żarska 17** Pawilon
  - **Sieniawa Żarska 46** Frykasy
  - **Sieniawa Żarska** Salonik Prasowy „Natalia”
- ŻAGAŃ**
- **Bema** ABC
  - **Bracka** Żabka
  - **Buczka 15** Kubuś
  - **Fredry** Wołodkiewicz
  - **II Armii WP.** ABC
  - **Jana Pawła II 1** Dom Handlowy Rolnik
  - **Kaufland** Kiosk
  - **Keplera** Żabka
  - **Keplera** Olin
  - **Keplera** Spotem
  - **Kochanowskiego 26** Max
  - **Kochanowskiego** Olin
  - **Kochanowskiego** Hala Sportowa Kiosk

- **Kochanowskiego 26**
  - **Kolejowa 50** Płonka
  - **Konopnickiej** Olin
  - **Konopnickiej 26** Żabka
  - **Kopernika 5a** Olin
  - **Ks. Żaganny** Olin
  - **Ks. Żaganny** Fiamp
  - **Myśliwska 7** Halinka
  - **Nocznickiego 14b** Kapustin
  - **Nocznickiego 34a** Rawa
  - **Nowogrodzka** CPN Pream Pol.
  - **Przyl. Żołnierza 26** Nikola
  - **Przyl. Żołnierza 23** CPN Orlen
  - **Rybacka 38** Młodzieżowe Centrum Kariery
  - **Rynek** Olin
  - **Rynek 36** Sklep Wielobranżowy
  - **Stowackiego 25** ABC
  - **Sosnowa** ABC
  - **Sportowa 1** naprzeciwko EKO
  - **Sportowa 2** Zych
  - **Sportowa** Fiamp
  - **Szkolna 39** Malinka
  - **Szprotawska 1** Fiamp
  - **Szprotawska 43B** Media Press
  - **Tesco** Kiosk
  - **Żelazna 1** Bar (Szpital 105)
  - **Żelazna 12** Sklep spożywczy
  - **Żółkiewskiego 17** P.H. Imperium
  - **Żółkiewskiego 26a** Delikatesy
- URZĘDY I INSTYTUCJE PUBLICZNE**
- **Szpital 105** Żagań
  - **Policja** Żagań
  - **Straż** Żagań
  - **Pogotowie** Żagań
  - **Urząd Pracy** Żagań
  - **Urząd Miejski** Żagań







REKLAMA

GAUGUSTYNIAK@WP.PL WWW.ZPAUGUSTYNIAK.PL

**Zakład Pogrzebowy  
Grzegorz Augustyniak**

A. D.  
1985



**KOMPLEKSOWE USŁUGI POGRZEBOWE**

JEŚLI SPOTKAŁO CIĘ NIESZCZĘŚCIE...  
JEŚLI ZMARŁA BLISKA CI OSOBA...  
POMOŻEMY CI JĄ GODNIE POŻEGNAĆ.

CAŁODOBOWY TRANSPORT  
OSÓB ZMARŁYCH  
Z DOMU DO CHŁODNI

TELEFON CAŁODOBOWY  
**601 87 44 55**

UL. SZPITALNA 12  
68-200 ŻARY  
TEL.: 68 360 12 46

REKLAMA

**AVA ZAKŁAD USŁUG  
POGRZEBOWYCH**  
Urszula Połtyn

Żary, ul. Szpitalna 13  
( Cmentarz Komunalny - KAPLICA )  
tel. 68 374 39 60

Czynne  
pn.-pt. 8:00 - 16:00 sob. 9:00 - 12:00

www.ava-zary.pl

CAŁODOBOWE POGOTOWIE POGRZEBOWE  
tel. 668 450 191 • 68 374 39 60

REKLAMA

**TANATOPRAKTYK**  
PROFESJONALNE PRZYGOTOWANIE OSÓB ZMARŁYCH DO POCHÓWKU

POMAGAM RODZINIE  
GODNIE I BEZPIECZNIE  
POŻEGNAĆ SIĘ  
Z OSOBĄ ZMARŁĄ

JOANNA RUBCZYŃSKA  
TANATOPRAKTYK  
CERTYFIKAT 178/PCBIT




[/TANATOPRAKTYKŻARY](#) 692 787 276

REKLAMA

**turbo**  
technik

**PROFESJONALNA  
NAPRAWA  
I REGENERACJA**

- TURBOSPREŻAREK SAMOCHODOWYCH
- WTRYSKIWACZY (COMMON RAIL)
- POMP WTRYSKOWYCH (CR)
- PONADTO OFERUJEMY:

Kompleksową diagnostykę, obsługę i montaż  
zarówno turbosprężarek jak i wtryskiwaczy oraz pomp.

BIĄŁKÓW 63  
68-300 LUBSKO Tel.: **667 413 696**

REKLAMA

**KAM-POL NAGROBKI**  
GRZEGORZ KRUKOWSKI

NIE MOŻESZ  
PRZYJECHAĆ DO NAS?  
**ZADZWOŃ!**  
MY PRZYJEDZIEMY  
DO CIEBIE!

668 006 152

**WSZYSTKO  
Z KAMIENIA**

www.KAMPOL-NAGROBKI.PL GÓRNA 11, LIPINKI ŁUŻYCKIE 68-213



AUTOREKLAMA

**Zareklamuj się u nas**

w największym bezpłatnym tygodniku w regionie

Twoja reklama na naszych łamach  
dotrze do tysięcy potencjalnych klientów

Patrycja Kielbowicz tel. 519 077 782  
e-mail: patrycja.kielbowicz@moja-gazeta.info

tel. 519 077 205  
e-mail: reklama@moja-gazeta.info

REKLAMA

**WITRAŻE**

FERDYNAND SIATKOWSKI  
JASIEŃ, ul. Konopnickiej 6  
tel. 692-307 128

Św. Jan Paweł I  
• 18.05.1920.† 2.04.2005





REKLAMA

**Zakład Usług Pogrzebowych**  
Zarządca cmentarza

**Medulan**

ul. Szpitalna 1b, 68-300 Lubsko  
tel. 68 372 40 18, 601 435 019, 693 123 899

kompleksowa organizacja pogrzebów,  
usługi w zakresie kremacji i ekshumacji,  
demontaż i montaż nagrobków,  
sprzedaż nagrobków, odzież żałobna,  
wieńce, kwiaty, przewozy z kraju  
i zagranicy, własna chłodnia

